

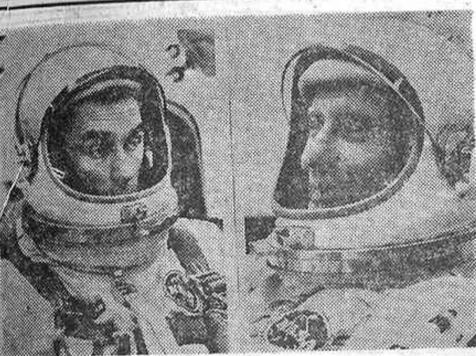
## "ALELUYA", GRITO DE CERNAN AL VERSE DE PIE EN EL ESPACIO

## Mañana comienza en Bruselas la Conferencia de la O. T. A. N. Puede ser una de las más trascendentales de la historia de la Alianza

### EL PASEO ESPACIAL DEL COPILOTO DEL "GEMINI" DURO DOS HORAS Y CINCO MINUTOS

CUANDO SALIO, LA NAVE VOLABA A 28.000 KILOMETROS POR HORA Y A UNA ALTURA DE 288 SOBRE EL PACIFICO

La operación en la "silla voladora" hubo de ser cancelada por dificultades en el despliegue de los brazos



Los héroes de la hazaña del "Gemini". A la izquierda, Eugene Cernan, el que ha dado el paseo espacial, y a la derecha, Thomas Stafford, conductor de la nave, retratados el día en que estaba previsto el lanzamiento y que hubo de ser aplazado. (Fotofel.)

Eugene Cernan, el copiloto del "Gemini IX", ha dado su previsto paseo espacial, el más espectacular y más largo —dos horas cinco minutos— de los realizados hasta ahora. Dio una vuelta a la nave agarrado al pasamanos, sacó fotografías, pero no llegó a utilizar la "silla voladora" porque no pudo desplegar los brazos de ésta, y el centro de control informó que la operación quedaba cancelada.

**COMIENZO DEL "PASEO ESPACIAL"**  
HOUSTON (Centro Espacial) 5. A las 16.3 (hora española), Cernan ha comunicado al centro de control que abría la escotilla en preparación del paseo espacial. El centro de control informa que Cernan ha abandonado la cabina para dar comienzo al paseo. El copiloto Cernan salió de la cápsula a las 16.6 (hora española). Va unido al "cordón umbilical" que le proporciona oxígeno. "Muchacho, es hermoso esto de afuera", dijo Cernan al piloto Stafford, que ha permanecido en la cápsula. El "Gemini IX" vuela en estos momentos a 28.000 kilómetros por hora y a una altura de 288 kilómetros sobre el Pacífico, entre Hawaii y la costa occidental de México.

Cernan lanzó un "Aleluya" cuando, puesto de pie, contempló bajo el el vasto panorama de la Tierra desplegado ante sus ojos.  
**"ES UN EXTRAÑO MUNDO"**  
El traje de Cernan está compuesto de colores espaciales distintos de tejidos para proteger su cuerpo contra el calor del sol "durante el día" y contra el intenso frío "durante la noche".  
"Es un extraño mundo este de fuera", ha dicho Cernan a Stafford.  
A las 16.15 (hora española), Cernan y Stafford estuvieron incomunicados un momento. "Está algo oscuro aquí fuera", dijo Cernan cuando pudo establecer contacto nuevamente. El centro de control informa que Cernan lleva a cabo su misión muy desahogado.

"Allí veo Los Angeles. Puedo ver la base Edwards, base aérea de California. Allí está la baja California", describía Cernan, según veía a Stafford.  
**COLOCA UNA CAMARA DE CINE**  
El primer trabajo de Cernan en el espacio era el de recuperar un "disco" colocado fuera del vehículo espacial, destinado a recoger polvo del espacio para ser más tarde examinado por los científicos. Stafford, manteniendo el mando del vehículo espacial, informa que Cernan se "encuentra realmente bien".

Se pudo oír a Cernan criticándose a sí mismo mientras colocaba en el exterior de la cápsula una cámara de cine que ha de tomar vistas de su paseo espacial. Después estuvo rodando a "Gemini IX". "No veo que nada del adaptador", dijo Cernan. El adaptador es la parte posterior hueca del vehículo espacial donde va la "silla voladora" que más tarde empleará Cernan para deambular libremente por el espacio.  
Desde fuera del vehículo espacial, agarrándose a un pasamanos, Cernan sacó una foto del interior de la cabina del "Gemini IX", y le dijo a Stafford: "¿Por qué no sonríes?"  
La televisión y la radio han transmitido en directo las conversaciones entre los astronautas entre sí y con el Centro de Control. Una de las tareas de Cernan ha sido rodear el vehículo espacial agarrado al pasamanos. "¿Qué vehículo espacial más hermoso!", exclamó Cernan cuando hubo dado la vuelta al "Gemini IX".  
Stafford le informó: "No te aproximes a los impulsores". Stafford anunció al Centro de Control que había utilizado los cohetes impulsores para mantener al vehículo espacial en vuelo apropiado y en relación con el pasante espacial.  
**CIENTO CINCUENTA PULSACIONES**  
"Cernan se adapta muy bien al paseo espacial", ha dicho el médico de vuelo desde el Centro Espacial después de haber estudiado los datos médicos remitidos desde el "Gemini IX".  
El ritmo cardíaco de Cernan era aproximadamente de 150 pulsaciones por minuto, que se puede comparar con el de White, hace un año.  
Durante el sueño, el corazón de los astronautas latió a un ritmo de 40-50 pulsaciones por minuto. Las de Stafford se elevaron a 105 durante los problemas que tuvo con uno de los cohetes impulsores.  
Poco después de las dieciséis treinta (hora española), Cernan

No hay que disgustarse demasiado por los suspensos en los exámenes. En estos días que los adolescentes y jóvenes—y sobre todo sus papás, abuelitos y tíos, que suelen atribuir a injusticia—se lamentan amargamente de resultados adversos obtenidos en los exámenes de tales o cuales asignaturas, hay que consolarlos pensando que famosos literatos y sabios científicos no tuvieron expedientes académicos brillantes y ni siquiera totalmente limpios. Ahí está el célebre asturiano Severo Ochoa, premio Nobel de Medicina, a quien suspendieron dos veces en sendas asignaturas en un año de estudios Medicina en Madrid. A otro Nobel de la misma rama, el doctor que sufrió Vázquez de Mella en una misma asignatura: el Derecho de bachillerato en el Instituto de Huesca.  
"Azorín" y Ramón Gómez de la Serna sucumbieron en Historia de la literatura general, y española cuando hacían el preparatorio de Derecho en las Universidades de Valencia y Madrid, respectivamente. Valle Inclán cayó dos veces en el bachillerato—en gramática española y en lengua latina—y algunas más en la Facultad de Derecho compostelana, en la que al fin no llegó a licenciarse. La Universidad de Granada tiene registrado en sus archivos el suspenso de Federico García Lorca en Historia de la lengua española, y la Universidad de Santiago, los dos revolcones que sufrió Vázquez de Mella en una misma asignatura: el Derecho romano.  
**EXPULSADOS POR INEPTOS**  
Si salimos fuera de nuestras fronteras, habrá que recordar que Einstein fue también suspendido en sus tiempos de estudiante, y precisamente, aunque parece increíble, en matemáticas. Roberto Koch, tropezó con dificultades en varias carreras a las que dio comienzo. Y otro famoso bacteriólogo, Pasteur, no

estaba en la popa del vehículo espacial y quitó la cubierta protectora dorada de fibra de cristal que cubría la sección donde estaba la unidad de maniobra astronáutica —"amú", con la cual va a volar por el espacio.  
La cubierta será abandonada en el espacio, lo mismo que la "silla voladora", una vez que Cernan la haya usado.  
"Lo he sacado", dijo Cernan, refiriéndose evidentemente a la cubierta protectora.  
**BUENA ADAPTACION AL MEDIO**  
Cernan ha colocado una cámara de 16 milímetros en la parte exterior del "Gemini", para que capte sus movimientos. Posteriormente, la retirará con la primera película impresionada y la devolverá a Stafford, que volverá a cargar la cámara y la devolverá a Cernan. El Centro de Control informa que las comunicaciones con el vehículo espacial son a veces defectuosas.  
Al pasar más tiempo en el espacio, las pulsaciones de Cernan descendieron a 125 por minuto, lo que indica que se adapta al medio, según informan los médicos.—EFE.

**DIFICULTADES PARA DESPLEGAR LOS BRAZOS**  
**CENTRO ESPACIAL HOUSTON**  
(Continúa en la página 11)

**FRANCO PRESIDIO EL GRAN PREMIO EN LA ZARZUELA**  
Su Excelencia el Jefe del Estado, acompañado de su esposa, doña Carmen Polo de Franco, presidió el hipódromo de La Zarzuela la jornada hípica, cuya prueba más importante era el Gran Premio del Generalísimo. Entre grandes aclamaciones del público el Caudillo entregó el trofeo a la nieta del señor Cadenas, propietario del caballo ganador, "Friseo", de la cuadra Cadenas. En el gradado, el palco presidencial del hipódromo madrileño, donde se hallaban Sus Excelencias. (Foto Cifra.)

El generalísimo Franco y el jefe del Estado, don Juan Carlos de Borbón, en un momento de la recepción en el hipódromo de La Zarzuela.

**EL QUE NO SE CONSUELA...**  
**CAJAL, OCHOA, EINSTEIN, PASTEUR Y OTROS SABIOS TUVIERON SUSPENSOS EN ALGUNOS EXAMENES**  
Valle Inclán, Azorín, Ramón y Lorca tropezaron en asignaturas de Letras

mucho aprender a escribir con ortografía. El novelista alemán Hauptmann, premio Nobel de Literatura, fracasó en la Escuela Real por culpa de su deficiente ortografía; además, por acuerdo unánime de los profesores, fue expulsado de la Escuela de Arte de Breslau en vista de sus malos progresos en la misma.  
**PREGUNTA IMPERTINENTE**  
Pero claro está que hay que tomar estos casos sólo como un relativo consuelo para los suspensos en exámenes, y no se piense que todos los catados en matemáticas llegarán a ser un Einstein o que todos los chicos doctores cuando era alumno de los mismos por causa de su escaso aprendizaje. Escritos como los de Walker Scott, Balzac, Swift y Rousseau encontraron una odiosa enemiga en la gramática, y especialmente en los co-

### CATORCE PAISES EN COMPACTO GRUPO FRENTE A FRANCIA

BRUSELAS, 5.— Los ministros de Asuntos Exteriores de las tres potencias que integran el Benelux—Bélgica, Holanda y Luxemburgo—se reúnen hoy en Bruselas para estudiar el posible traslado de París a Bruselas de los principales centros de la O. T. A. N.  
Sus conversaciones forman parte de las intensas negociaciones que entre bastidores vienen celebrando los ministros de Asuntos Exteriores de la O. T. A. N. en el momento de la inauguración de mañana en Bruselas sobre los problemas creados por la decisión del Presidente De Gaulle de retirar a Francia de la estructura militar formada por las quince naciones de la Alianza.  
El Consejo ministerial de la O. T. A. N. se reunirá el martes y el miércoles próximos, en un momento crucial de la historia de la Alianza.  
Los otros catorce países aliados de Francia—fuertemente partidarios de la integración militar—tienen la esperanza de aparecer agrupados en un compacto frente común con vistas a la actitud francesa en las reuniones próximas.  
El primer ministro belga, Paul Vanden Boeynants, mantuvo anoche una conversación con el secretario general de la O. T. A. N., Manlio Brosio, sobre el posible traslado a la región de Bruselas del S. H. A. P. E.—Supremo Cuartel General en Europa de las Potencias Aliadas—, que actualmente se encuentra en París.—EFE.

### Guerra de "gangsters" en los bajos fondos de Londres

LONDRES, 5.— Scotland Yard investiga los casos de crímenes perpetrados por bandas rivales de la zona de Londres.  
Dos individuos fueron crucificados con clavos en una pared como "vendetta". A otros se les sometió a descargas eléctricas o fueron quemados con sopletes.  
Las torturas fueron aplicadas, después de someter a las víctimas a unos simulacros de juicios por "gangsters" que luchan por obtener el control del rico negocio de las "protecciones" en el bajo fondo londinense.—EFE.

### FRAGA IRIBARNE VISITÓ DIVERSOS LUGARES DE MALLORCA

PALMA DE MALLORCA, 5.— El ministro de Información y Turismo, don Manuel Fraga Iribarne, acompañado del director general de Empresas Turísticas, el templo donato y la iglesia de San Mateo de Rátumundo Lullio y después siguió viaje a Can Picafort, en la bahía de Alcudia, marchando después al complejo insular Ciudad de los Lagos, cuya belleza apreció desde un helicóptero. Más tarde se trasladó a Pollença y a Formentor. En este último lugar presidió el almuerzo que le fue ofrecido por el Pomento del Turismo de Mallorca.  
Terminado el almuerzo, recorrió pueblos de Alaró, Oriente, La Bufa y de Galilea.  
De regreso a la capital, visitó las obras del Pueblo Español e inauguró un restaurante en La Caleta.

### FRANCO PRESIDIO EL GRAN PREMIO EN LA ZARZUELA



El generalísimo Franco y el jefe del Estado, don Juan Carlos de Borbón, en un momento de la recepción en el hipódromo de La Zarzuela.

El generalísimo Franco y el jefe del Estado, don Juan Carlos de Borbón, en un momento de la recepción en el hipódromo de La Zarzuela.

El generalísimo Franco y el jefe del Estado, don Juan Carlos de Borbón, en un momento de la recepción en el hipódromo de La Zarzuela.

## Hoy, inauguración de la refinería de Puertollano

Una capacidad de refino de dos millones de toneladas anuales

En la jornada de hoy se inaugurará, bajo la presidencia de las altas jerarquías de la nación, las nuevas instalaciones de la refinería de Puertollano, que, juntamente con otras importantes, forma parte del vasto plan petroquímico aprobado por el Gobierno en 1961 y que se realiza en conexión con otras instalaciones que llevan paratiempo en la misma localidad manchega.  
El Jefe del Estado ha honrado con su presencia en dos ocasiones anteriores las obras de esta empresa del I. N. I. en Puertollano. En mayo de 1962 inauguró la central térmica, el abastecimiento de agua, las instalaciones y la primera fase de la destilación de pizarra, y en noviembre de 1965, la puesta en servicio de la fábrica de abonos nitrogenados y la de desparafinado por gases.  
La trascendencia de la inauguración de hoy se mide por el hecho (Continúa en la página 11)

### "GIBRALTAR ESPAÑOL"

Así dice el rótulo pegado al cristal de este coche inglés que ha sido captado en la calle madrileña por un "objetivo indiscreto". La afirmación va escrita con signos admirativos. (Foto Cifra.)

Así dice el rótulo pegado al cristal de este coche inglés que ha sido captado en la calle madrileña por un "objetivo indiscreto". La afirmación va escrita con signos admirativos. (Foto Cifra.)

### 22 bases de alquiler de turismos en España

**LLORET DE MAR**  
SALIDAS: Julio 2, 9, 16, 23, 30  
Agosto 6, 13, 20, 27  
Septiembre 3, 10  
17 DIAS, TODO INCLUIDO POR pesetas 5.400

MALLORCA: 15 días, desde 4.590 pts.  
IBIZA: 15 días, desde 2.650 pts.  
MENORCA: 15 días, desde 4.540 pts.  
CANARIAS: 15 días, desde 7.790 pts.  
COSTA DEL SOL: 8 días, 5.585 pts.

Itinerarios en avión especial. A Lloret en autopullman de lujo, Pensión completa en hoteles seleccionados.  
Su verano al mismo precio con la garantía de Meliá  
Información e inscripciones en MADRID: PLAZA CALLAO, 3 T. 231 10 00  
COTA, 2 T. 276 45 33  
PASO DELICIAS, 28 T. 239 81 00  
HALL HOTEL PLAZA T. 247 93 14  
MARIA DE AGLINA, 1 T. 241 70 14  
PASO FLORIDA, 31 T. 247 50 55  
G. A. T. B.  
y con Meliá credit pague comodamente

### EN EL CORAZON DE LONDRES...

atraca al B. M. "Monte Umbe" durante el crucero "REY ARTURO" para el CAMPEONATO MUNDIAL DE FUTBOL INGLATERRA 1966. Todo el campeonato, desde 31.550 Ptas. SOMOS AGENTES OFICIALES DE VIAJES PARA ESPAÑA DE ESTE IMPORTANTE TORNEO

### CRUCEROS

A VENECIA Y YUGOSLAVIA ("Cabo San Roque")  
SALIDA DE BARCELONA: 17 DE JULIO.  
REGRESO A BARCELONA: 1 DE AGOSTO.  
A ESTADOS UNIDOS  
DEL 23 DE AGOSTO AL 21 DE SEPTIEMBRE. Ptas. 59.500

### CIRCUITOS

LOURDES, 25 de junio, 5 días ..... 3.000 Ptas.  
TODA ITALIA, 12 junio, 20 días ..... 16.350 Ptas.  
RUTA CERVANTINA. Los jueves ... 2.500 Ptas.  
LAGOS DE ITALIA, 14 julio, 17 días. 14.990 Ptas.

SOLICITE NUESTRO PROGRAMA "VIAJES 1966" ORGANIZACION MUNDIAL DE VIAJES WAGONS-LITS//COOK

# retabillo semana 1

Si acaso nos alcanza algún chinzo en el cubilete de las peripetias con que la malaventura trastabillo los destinos humanos, roguemos a Dios que nos deje seguir en órbita, de cara al acacer cotidiano de esta Madrid primaveral e isádril, donde así la gente de casa como la que de fuera viene la pasa de primavera, una después de otra, hasta la lista de la semana preparada por el Consejo. Nadie echó de menos en el programa municipal el típico sainete. El organillo, la falda de céfiro y el chotis "a izquierdas" han perdido su color de cuadro pajero, desdibujado por el centelleo de los anuncios fluorescentes. Al Madrid de hoy, tan pimpante y tan sonriente como el de ayer, no le seduce ya el patio de "La Revoltosa" y le bastan para su divertimento las corridas de toros, el concurso de rosas nuevas, la Feria de la Flor, la Feria del Libro, las justas poéticas, las funciones de ópera, las iluminaciones, las exposiciones, los conciertos... Madrid ha crecido y se ha elegantizado, sin perder su garbo y su donaire, por mucho que la Casta y la Susana se suelten el pelo al ritmo epiléptico de la música "ye-ye".

No hubiera podido tener mayor oportunidad la rueda de prensa del miércoles pasado, en que el ministro de Obras Públicas precisó el plan de realizaciones fundamentales para la urbanización de Madrid. En etapas relativamente cortas habrán terminado las obras de los accesos a la capital; el año que viene estará la población suficientemente abastecida de agua, sin restricciones en ningún momento; entrará en servicio el túnel de los enlaces ferroviarios y la línea del Metro de la plaza del Callao a Carabanchel, y por añadidura, el Manzanares, aumentado considerablemente su caudal, comenzará a ser un verdadero río. Además de todo esto, dispondremos—además de la dehesa de la Arganzuela—de un nuevo parque inmediato a la Fuente del Berro, proyectado por la Gerencia de Urbanismo con el nombre de Sancho Dávila. Lo otro, el ordenamiento de la circulación viaria, la reforma del servicio de limpiezas, las casas rústicas, la falta de viviendas, la construcción de mercados centrales y estaciones para las líneas de transportes interurbanos y demás etcétera, exige plazos que escapan a la previsión municipal, y nadie es capaz de precisar, dentro de las estrecheces económicas en que ha de moverse el Concejo.

Acompañada del vicepresidente del Gobierno y los ministros de Agricultura, Información y Turismo, Hacienda, Gobernación y secretario general del Movimiento, presidió doña Carmen Polo de Franco la apertura de la Exposición Forestal, instalada en el recinto de la Feria del Campo. Igualmente fueron inaugurados por el alcalde y el ministro de Educación dos grupos escolares, con capacidad para dos mil niños, en las barriadas del Pozo del Tío Raimundo y del Pilar. Las animosas amas de casa se reunieron en asamblea para festejar el primer aniversario de su asociación. Y así se nos pasó la semana en que fueron nuestros huéspedes el ministro de Industria y Comercio de la Arabia Saudita y los parlamentarios británicos, invitados por el ministro de Información y Turismo para visitar España. Salimos de mayo y entramos en junio con truenos, relámpagos y lluvias torrenciales, que tuvieron en jaque a los bomberos, ahorrando, apuntalando paredes, abriendo sumideros y sacando de apuro a los moradores de una choza derrumbada en el suburbio. Que si el agua de mayo dicen que es buena, la de junio parece que sólo favorece a las cucurbitáceas. Al menos según esos pobres chicos que ahora se queman las cejas esperando el momento de pasar por las horcas caudinas del examen de fin de curso.

## Noticiario breve

Clausura del curso en Palabra Culta.—En el aula magna del Instituto San Isidro celebró ayer la Academia Española de Palabra Culta y Buenas Costumbres de Madrid la clausura de sus actividades correspondientes al curso 1965-1966. Después de intervenir don Gregorio Pessia y don Francisco García López, leyó la Memoria del curso don José Luis Aveliano y se distribuyeron los premios a los alumnos de las clases de enseñanza gratuita que sostiene esta obra. Asistieron representaciones del teatro, un recital de poesías don Luis Salcedo. Esta Asociación realizará el domingo día 12 del corriente mes de junio una visita a Toledo, pudiendo inscribirse los que lo deseen, antes del día 8, en los locales de la Asociación, plaza del Marqués de Comillas, 4, de ocho a nueve y media de la noche. Becas escolares de estudios medios.—La Delegación Provincial de Protección Escolar de Madrid pone en conocimiento de los interesados que los exámenes de selección de becarios de iniciación de estudios medios se celebrará en Madrid los días 8 y 9 de junio. Corrientes, a las diez de la mañana. Para la celebración de las pruebas se utilizarán 22 grupos escolares de la capital, en los cuales se han distribuido los 11.000 alumnos que han solicitado becas de iniciación de estudios medios. Cada uno de los alumnos solicitantes se le ha cursado una citación, en la que se le indica el domicilio del grupo escolar en que habrá de realizar el examen; los alumnos que no se presenten al examen, aun cuando fuese por causa justificada, perderán todo derecho a obtener beca. Si algún solicitante no hubiese recibido la citación indicada deberá acudir, durante los días 4 y 6 de junio, a la Delegación Provincial de Protección Escolar de Madrid (Anchura, 2) para que se le indique en qué grupo escolar deberá presentarse. Teatro gallego.—Por motivos luctuosos ocurridos a la familia de uno de los intérpretes de "A comedia da Ollaría", cuya lectura escenificada había de tener lugar en los salones del Centro Gallego el día 2 del actual, se trasladó la celebración de este acto para el sábado día 11 del corriente, a las diez y media de la tarde, al que invita a los amantes del buen teatro gallego y de la literatura gallega. Sorteo.—El sorteo para el día 30, el 890; 31, el 897; 1, el 886; 2, el 447; 3, el 568, y 4, el 648.

## Reparto de viveres de la Asociación Benéfica del distrito de la Inclusa

La Asociación Benéfica del distrito de la Inclusa, como broche final de las fiestas de San Isidro, el próximo día 12, como en años anteriores, distribuirá entre personas necesitadas 2.500 raciones de viveres en frío, celebrando así el tradicional "cocido madrileño". Cooperarán en el reparto señoritas ataviadas con trajes regionales de los distintos centros de Madrid.

## El "Jef Commander" aterrizó en Barajas

Sus cinco tripulantes dan la vuelta al mundo En la madrugada de ayer—a la una y diez—aterrizó en el aeropuerto de Barajas el "Jef Commander", en el que dan la vuelta aérea al mundo los norteamericanos Fred Astin, Arthur Godfrey, Karl Keller, Dick Merrill y Jerry Jermy. Esta es la tercera etapa de las veinte previstas en el vuelo. El tiempo programado es de ochenta y siete horas en total, de ellas cincuenta y tres de vuelo, para cubrir 23.400 millas. Los cinco aviadores tratan de establecer catorce marcas mundiales de velocidad volando alrededor del globo en un bimotor de reacción de tipo comercial. Tras un corto descanso en Barajas, los cinco aviadores continuaron su vuelo a Atenas.

## Es casi seguro que la Feria del Libro se prorrogará hasta el domingo día 12

Hasta anoche, a la hora de cerrar, se han vendido diez millones de pesetas

### TRES LIBROS CON CARACTER SOCIAL DE EDITORIAL TECNOS

Si duda alguna, la Feria Nacional del Libro de este año constituye un completo éxito. Con independencia de comentarios, las cifras, siempre expresivas, cantan los hechos. Desde la fecha de la inauguración, día 28 de mayo, se han vendido en la quintuple feria libro—sector de Calvo Sotelo y otros cuatro más alejados del centro—un total, en cifras redondas, de diez millones de pesetas. Con notable diferencia, la cantidad vendida en el sector central—donde se encuentran editores y librerías—es cuantitativamente superior a la obtenida en las otras zonas de la capital. Durante los nueve días de feria, y de los diez millones de pesetas de venta total, en el caso de Calvo Sotelo se han vendido siete millones de pesetas. En realidad, casi un millón diario. A los otros sectores corresponden cantidades menores. En las casetas instaladas en la avenida de Reina Victoria se ha vendido un millón, que es cantidad similar a la conseguida en Francisco Siliueta. En los sectores de Peña Gorbea (Puente de Vallecas) y de la calle del Ferrocarril se han vendido libros por setecientos mil y trescientas mil pesetas, respectivamente.

### MILLON Y MEDIO DE VISITANTES

En la Feria del Libro ocurren cosas muy curiosas. Son tan numerosas que no habría espacio, por amplia que fuera la referencia, para recogerlas todas. Algunas indican la popularidad conseguida y las metas alcanzadas. Se cuenta que el lunes pasado, un niño que había hecho su primera comunión el domingo anterior y a quien recién se le habían dado los santos, se presentó en el recinto ferial y gastó íntegramente en libros la cantidad que le habían entregado. Los visitantes de la Feria son de toda índole y condición. Y son más numerosos de lo que cualquiera podría sospechar. Hasta el momento, y también desde la fecha de inauguración, han visitado la Feria del Libro alrededor de millón y medio de personas. Algo así como la mitad de la población que tiene Madrid. La cifra ha sido estimada por testigos permanentes, los funcionarios del Instituto Nacional del Libro Español.

### GENEROS PREFERIDOS Y CATALOGO

Los mismos funcionarios del I. N. L. E., y a la vista de las papeletas que se han repartido, informan diariamente los feriantes, informan sobre los géneros que este año prefiere el público. Por supuesto que, como ocurre siempre, la literatura, las novelas, ocupan un lugar destacado. Junto a este tema, las compras se orientan hacia los libros de historia, de ciencias y religión, principalmente los que tratan asuntos del Concilio Vaticano II. También son de fácil venta los almanacs, los biografías y las obras de carácter infantil y juvenil. Por otra parte, tiene una gran aceptación el catálogo de la Feria, editado por el Instituto Nacional del Libro. Con más de 7.000 fichas bibliográficas (además de los catálogos concretos que insertan editoriales destacadas) y un precio de 30 pesetas, constituye un valioso material documental al alcance de todos. Y con tan importante cifra de ventas y crecido número de visitantes, la feria sigue su curso con diversos actos, como la firma de libros por sus autores en diferentes casetas. Como consecuencia de todo esto, está casi decidido que la Feria del Libro se prolongue hasta el día 12 de este mes en lugar del día 9, como en principio se había señalado. Editores, librerías, distribuidores y público dispondrán así de tres días más en propio beneficio. Mañana martes, en la caseta número 15, de Ediciones Iberoamericanas, el escritor Lafourcade firmará ejemplares de su nueva obra "Psicología de cada cual".

LIBROS SOCIALES Entró en la Feria del Libro, ofreciendo particular interés las novedades que se caracterizan por una preocupación social. En el ámbito de la sociología, la editorial Tecnos se ha puesto en la primera línea de actualidad con tres obras importantes; son los libros de Alfonso C. Comín, Ramón Tamames y Sebastián de Graña. El libro de Comín, "España del Sur", representa la aportación más seria e importante que ha hecho hasta la fecha sobre el problema económico de Andalucía. El tema, que a través de las cifras y las encuestas se va perfilando, es el desmoronamiento del típico "pueblo secular" de esta región; primero, mediante el análisis de las causas sociales y económicas de ese atraso; después, por el examen de la industrialización.

EL SEÑOR  
D. Agustín Martínez Mayordomo  
Falleció el día 5 de junio de 1966  
a los sesenta y ocho años de edad  
HABIENDO RECIBIDO LOS AUXILIOS ESPIRITUALES  
Y LA BENEDICION DE SU SANTIDAD  
R. I. P.  
RUEGAN una oración por su alma.

## OPOSICIONES A CATEDRAS DE UNIVERSIDAD Y ESCUELAS TECNICAS SUPERIORES

### Nuevo delegado de Información y Turismo en Santander

### OTRAS DISPOSICIONES DEL "BOLETIN OFICIAL DEL ESTADO"

El "Boletín Oficial del Estado" publicará hoy, entre otras, las siguientes disposiciones:  
CONVOCATORIAS PARA OPOSICIONES Educación Nacional.—Orden por la que se convoca a concurso oposición una plaza de ayudante técnico del laboratorio radiográfico y fotográfico de la Facultad de Medicina de Madrid.  
Orden por la que se convoca a concurso oposición una plaza de ayudante técnico encargado del citado laboratorio.  
Orden por la que se convoca a oposición las cátedras del grupo XXVIII de las escuelas técnicas superiores de Ingenieros de Minas de Madrid y Oviedo.  
Orden por la que se convoca a concurso oposición de los miembros de la Asociación de Profesores Titulares y Especiales de los centros de enseñanza media y profesional.  
Orden por la que se convoca concurso oposición para proveer la plaza de profesor adjunto de Farmacología general y especial de la Facultad de Farmacia de la Universidad de Madrid.  
Resolución por la que se publican los tribunales que han de juzgar los concursos oposición de las plazas de profesores adjuntos que se indican de la Facultad de Veterinaria de la Universidad de Madrid.  
Resolución por la que se publica relación de aspirantes admitidos al concurso oposición de la plaza de profesor adjunto de Geografía física (Geodinámica externa) de la Facultad de Ciencias de dicha Universidad.  
Resolución por la que se publica relación de aspirantes admitidos al concurso oposición de la plaza de profesor adjunto de Historia primitiva del hombre (Prehistoria) de la Facultad de Filosofía y Letras de la Universidad de Madrid.  
Resolución por la que se publica relación de aspirantes admitidos al concurso oposición de la plaza de profesor adjunto de Análisis matemático (segunda adjuntía) de la Facultad de Ciencias de la Universidad de Madrid.

Fiestas de Daimiel en Madrid En la iglesia de las Comendadoras de Santiago se celebró ayer una solemne misa en honor de Nuestra Señora de las Cruces, Patrona de Daimiel. Durante la ceremonia religiosa, el alcalde de la citada ciudad manchega impuso a la venerada imagen los distintivos de alcaldesa honoraria. A mediación se celebró una comedia de hermandad de los miembros de la Asociación de Daimielenses Residentes en Madrid, organización patrocinadora de los actos. Por la tarde se verificó la tradicional procesión, partiendo de la plaza de las Comendadoras. Al final, entrada la noche, se procedió a la quema de un castillo de fuegos artificiales.

ORDEN DE CISNEROS Secretaría General del Movimiento.—Decreto por el que se concede la gran cruz de la Orden de Cisneros a los excelentes señores don Pedro Gim Vilabí, don Roger de Oñate y Navarro, don Santiago Guillén Moreno, don Claudio Rivera y Macías y don Tomás Alénde y Garcin-Baxter.  
DELEGADO DE TURISMO EN SANTANDER Información y Turismo.—Decreto por el que se nombra delegado provincial de Información y Turismo en Santander a don José Luis Herrero Tejedor.

## Se celebró el XVII Concurso Provincial de Albañilería

En la Chopera del Retiro se verificó ayer el XVII Concurso Provincial de Albañilería, de los denominados Destroza en el Ocho. Tomaron parte dieciocho cuadrillas pertenecientes a diferentes empresas de la construcción. Asistieron representantes de los distintos organismos profesionales: Colegio Oficial de Arquitectos de Abastecedores, Obra Social del Hogar, Instituto Educativo Torroja, etc. El ejercicio propuesto consistió en fabricar una bodega y de contrafuertes para sostener el conjunto a escala 1/10. El premio de honor, dotado con 4.000 pesetas, fue para Anastasio Fernández, y como peón, Juan Martín Mateo. El primero, con 2.500 pesetas, lo ganó la cuadrilla formada por Florentino Cruz Alonso y el don Francisco Rosales Martínez. El segundo premio, de 2.000 pesetas, lo ganaron los componentes de la cuadrilla del oficial Teodoro Sandoval y el peón Pedro Martín. El tercer premio lo ganó Antonio Rico y Vicente Romeo Maximino Hervás. Anastasio Fernández representará a Madrid en la competición final, que se celebrará en Valencia el próximo día 28.

DESDE 1860

DOGMA

DOGMA

DOGMA

DOGMA

SIEMPRE EL PRIMERO

MODELOS DE 57-65 y 77 RUBIES

## LA COMISION EPISCOPAL EXHORTA A LA MODERACION CRISTIANA Y LA UNIDAD DE ACCION

### VOLVERA A REUNIRSE EN LOS DIAS 19 Y 20 DE ESTE MES

Durante los días 1 al 4 del presente mes de junio se ha reunido en Madrid la Comisión permanente de la Conferencia Episcopal Española. Dentro del ámbito de su competencia, la Comisión ha proseguido los trabajos de su reunión anterior en orden a la próxima asamblea plenaria del Episcopado, que como se había acordado, tendrá lugar en los días 10 al 16 de julio próximo. La Comisión permanente ha examinado con suma atención las circunstancias del momento actual y, reconociendo el buen espíritu que anima a sacerdotes, religiosos y fieles seguidores de nuestra Patria, considera necesario, sin embargo, exhortar a todos a la moderación cristiana y a la unidad de acción, bajo la guía de los sagrados pastores, con un sentido de mayor disciplina y de una más reflexiva responsabilidad, especialmente en juicios y comentarios, según las enseñanzas y normas del Concilio Vaticano II. También se ha ocupado la Comisión permanente de la ordenación interna de los organismos de la Conferencia Episcopal, de la adaptación de las normas del Concilio, penitencial, singularmente en lo tocante a la ley general de abstención, y de las normas sobre el hábito eclesiástico. Todas estas cuestiones, así como otras varias referentes a la aplicación de las normas del Concilio, serán sometidas a la resolución de la asamblea plenaria del Episcopado. La Comisión permanente ha tomado el acuerdo de reunirse nuevamente en los días 19 y 20 del corriente mes de junio.

## El Día del Antiguo Alumno del Colegio Provincial de San Fernando

En la capilla de la Diputación, de la calle de Miguel Ángel, la Asociación de Antiguos Alumnos del Colegio Provincial de San Fernando celebró una misa con motivo del Día del Antiguo Alumno. Presidió la ceremonia religiosa el diputado provincial señor Arqueru, en nombre del presidente de la Diputación, acompañado de los directivos, a cuyo frente figuraba el presidente, señor Santamaría. También estuvo presente el director del colegio. Después de la misa, en el domicilio social de la calle de García de Paredes, la Asociación celebró junta general, y a mediación se reunieron en comida de hermandad en el restaurante Angulo.

## Ultima semana de la Tómbola de la Vivienda

Entramos en la última semana de venta de boletos en la Tómbola de la Vivienda, que ha popularizado su nuevo emplazamiento de la calle de Alberto Aguilera, y por el que en el día de ayer pasaron más de 40.000 personas, que adquirieron más de 700.000 pesetas en boletos. En el sorteo de ayer, los números premiados han sido los siguientes: Coche Citroën 2 CV, número 32.099; televisor, número 1.414; número, número 2.475; frigorífico, número 8.888; lavadora automática, número 2.188; máquina de tricotar, número 7.664; máquina de coser eléctrica, de lujo, número 4.269; cocina a gas butano, número 8.523; reloj Omega en oro con pulsera de oro para señora, número 1.833.

## TRASMEDITERRANEA

ANUNCIA QUE SUS LINEAS MARITIMAS PENINSULA - BALEARES serán reforzadas durante el próximo verano con los servicios especiales que ya se implantaron en las temporadas de los últimos años

En el verano de 1966, además, la Compañía Trasmediterránea notifica al público que en el sector de Baleares iniciarán sus trayectos los nuevos buques

"Juan March" y "Santa Cruz de Tenerife" que se incorporarán a la flota Trasmediterránea en fecha próxima

POR NO CONOCER AUN LA FECHA EXACTA EN QUE INICIARAN SUS SERVICIOS, NO ES POSIBLE ATENDER ACTUALMENTE RESERVAS DE PASAJES PARA ESTOS NUEVOS BUQUES. TAN PRONTO COMO SE TENGAN SEGURIDADES SOBRE EL DIA QUE INICIARAN SUS TRAYECTOS EN EL SECTOR DE BALEARES, SE ANUNCIARAN LOS ITINERARIOS Y HORARIOS CORRESPONDIENTES Y SE PODRAN HACER LAS OPORTUNAS RESERVAS DE PASAJES PARA DICHS TRAYECTOS

# LA SEMANA INTERNACIONAL

## Joaquín Balaguer, triunfante en la República Dominicana, tiene ante sí una serie de problemas graves

### La fragmentación de los Partidos y la división de las Fuerzas Armadas, serios inconvenientes para una obra de reconciliación

Por Pedro GOMEZ APARICIO

Los resultados de las elecciones celebradas en la República Dominicana el pasado miércoles, día 1, ¿serán suficientes para sacar al país del estado de guerra civil en que prácticamente está sumido desde que, el 30 de Mayo de 1961, fue asesinado el general Trujillo?

Desde el punto de vista democrático, son irrefragables esas elecciones, con las que el Presidente provisional, Héctor García Godoy, cumpliendo sus promesas reiteradas, ha intentado dotar a la República de una Administración completamente nueva y ponerla no sólo a su disposición, sino también a su disposición, sino también a la Vicepresidencia, los 27 puestos del Senado, los miembros de la Cámara Legislativa y aun los innumerables de las Cortes locales. Tres candidatos—ex-Jefes del Estado los tres—se disputaban la Presidencia: el izquierdista Juan Bosch, del Partido Revolucionario Dominicano; el centrista Joaquín Balaguer, del Partido Reformista, y el derechista Rafael Bonnelly, del Movimiento Nacional. La victoria de Balaguer ha sido el resultado de integración Nacional de millón de votos, frente al momento, con sus tres cuartos de millón de votos, que con tan sólo un millón de votos y un error fundamental de comparecer reducida votación ha pagado su error fundamental de comparecer reducida votación en estas elecciones trascendentales. Como "tercer en discordia" en estas elecciones trascendentales. Logrados más del 56 por ciento del total de los votos, dispone Balaguer en las dos Cámaras de una mayoría cómoda que, en circunstancias normales, le permitiría gobernar durante el lustro a que debe extenderse su mandato.

Es cierto que Juan Bosch no se resigna, según parece, con esos concluyentes resultados: muy rara vez los "demócratas" puros aceptan los que no les son totalmente favorables. Los vaticinios,

generalmente interesados, confluyen en el triunfo electoral de Bosch, a quien se calculaba por algunos, como ocurrió en las elecciones del 20 de Diciembre de 1962, nada menos que un margen del 75 al 80 por ciento. Hace un par de semanas, el jefe de los "constitucionalistas", coronel Camacho, desplazado desde Londres a Roma para presidir una reunión de los militares de su misma tendencia residentes en Europa, lanzó públicamente este pronóstico, que era, a la vez, una grave advertencia: "Si los Estados Unidos se oponen, directamente o por personas interpuestas, a la probable victoria de Juan Bosch, estoy seguro de que el pueblo dominicano se sublevará de nuevo y que tendremos otra guerra civil". Fácil y sosegado es achacar a presiones extrañas lo que se contradice con lo que uno quisiera, y para el "constitucionalismo" dominicano, es un buen comodín la presencia de la Fuerza Interamericana como elemento justificativo. La realidad—probable—es que, pese a la tensión revolucionaria en que vive el país, y es posible que a consecuencia de esa misma tensión, el pueblo dominicano ansía entrar en las vías de una normalidad de paz y de sosiego. Por lo común, las minorías andaceas y vociferadoras son las que más aparentan, aunque sean pequeñas minorías, porque son las que se agitan más. Sin gritos ni estridencias, las gentes responsables están cansadas de la demagogia. Juan Bosch, probablemente, ha sido recusado por sus viejos excesos demagógicos, de los que, acaso, se encuentra ahora de vuelta; Joaquín Balaguer, por el contrario, ha tenido a su favor, entre otras circunstancias, una muy estimable: la del voto femenino, siempre naturalmente opuesto a unos desbordamientos políticos que, por fortuna, no suele compartir.

#### Un proceso revolucionario

Desde el 3 de Septiembre venía ejerciendo el Gobierno del país un hombre ecuatoriano—Héctor García Godoy—, a quien ha correspondido uno de las más difíciles tareas que puede enfrentarse un estadista: liquidar una guerra civil y preparar la evolución precisa para que esa guerra civil, que continúa latente, no vuelva a producirse. Conocidos—aunque acaso convenga recordarlos—son los antecedentes de su ascenso al Poder, que caben en unas cuantas fechas con sus correspondientes circunstancias.

Como intento de salida de la dictadura del general Trujillo, el hermano de éste, Héctor Trujillo Molina, fue reemplazado en la Presidencia, el 4 de Agosto de 1960, por Joaquín Balaguer, quien intentó una "democratización" escalonada mediante la progresiva incorporación de nuevas fuerzas: no pudo hacerlo y hubo de exiliarse, tras lo que se constituyó una Junta—la presidida por Rafael Bonnelly—, que llevó a cabo las elecciones del 20 de Diciembre de 1962, en las que Juan Bosch salió elegido. Para el Gobierno norteamericano, Bosch, ausente de su país durante un cuarto de siglo, era la solución "democrática" ideal; y ello hasta tal extremo, que, para su toma de posesión, el Presidente Kennedy destacó a Santo Domingo a su Vicepresidente, Lyndon Johnson. Sólo ocho

meses se prolongó la presencia de Bosch en el Poder; el 25 de Septiembre de 1965 fue derribado por un golpe militar, que justificó su decisión de este modo: "Los militares se han visto precisados a intervenir para combatir el caos, regular los problemas interiores, insubordinados por la vía constitucional, y mantener el orden indispensable".

Dos años—hasta el mes de Septiembre de 1965—se asignó el nuevo régimen para restablecer una normalidad. No pudo realizar ese propósito: el 24 de Abril de 1965 una revolución, acudida por varios oficiales "constitucionalistas" y apoyada por todos los Partidos extremistas, derribó al triunvirato civil presidido por Donald Reid Cabral, para iniciarse una guerra civil en la que se enfrentaron dos "Gobiernos": el "constitucionalista" de Francisco Camacho y el militar de Antonio Imbert. Producida la intervención norteamericana y establecida la fuerza militar de la Organización de Estados Americanos, en la que participan seis países, el día 3 de Septiembre pudo llegarse a un acuerdo entre "constitucionalistas" e "Imbertistas", con la subsiguiente entrega de poderes a Héctor García Godoy.

El Gobierno de García Godoy

Con mano firme, matizada por un espíritu de reconciliación, García Godoy ha logrado superar crisis muy graves. De manera particular lo fue la iniciada el 19 del

último Diciembre, cuando, trasladados a Santiago de los Caballeros el coronel Camacho y un numeroso grupo de sus seguidores, se estableció una batalla en la que hubo una treintena de muertos. Rotas las relaciones de "constitucionalismo" con Godoy, se sucedieron motines y huelgas, a los que el templo del Jefe del Estado, asistido por la Fuerza Interamericana, pudo ir poniendo coto. Hasta llevar a cabo una resolución que, por lo enérgica, era inimaginable: la de enviar al extranjero, en misiones diplomáticas o de información, nada menos que a una treintena de los más caracterizados jefes militares de ambos bandos. Decapitados de hecho las fuerzas contendientes, García Godoy ha podido cumplir su promesa de celebrar elecciones generales el 1 de Junio.

Pero si la misión cumplida por Godoy ha sido tan difícil como delicada, no menos delicada y difícil es la que a partir del 1 de Julio, en que deberá hacerse cargo de la Presidencia, espera a Balaguer.

#### La retirada de la Fuerza Interamericana

La primera cuestión que, indisputablemente, tiene planteada es la de la retirada de las tropas de la Fuerza Interamericana, actualmente reducidas a unos nueve mil hombres. Tal retirada ha figurado de hecho en los programas de los tres candidatos, porque inclina a favor de la continuación de dicha Fuerza es absolutamente impopular. Ya se entiende que la Organización de Estados Americanos, y a tal efecto, en los próximos días se reunirán los Ministros de Asuntos Exteriores para resolver, quizá con el propósito de que todo haya sido liquidado antes de que Balaguer se posesione de la Presidencia. La cuestión es saber si el país se encuentra en condiciones de que esa Fuerza pueda ser retirada. Es difícil contestar afirmativamente. La realidad es que sólo en lo externo, y muy precariamente, puede hablarse de algo que se parezca a una concordia. Dos principales aspectos muestran hasta qué extremo es profunda la división del país, que es a lo que Balaguer ha de entregar sus más serias y graves preocupaciones.

Aquella división trasciende, en primer término, a la increíble fragmentación de los grupos políticos. Una sumaria nómina nos muestra los siguientes: el Partido Reformista, de Joaquín Balaguer; el Revolucionario Dominicano, de Juan Bosch; el Movimiento de In-

tegración Nacional, de Rafael Bonnelly; los más o menos moderados Partido Liberal Evolucionista, Unión Cívica Nacional, Partido Revolucionario Democrático y Partido Demócrata Cristiano, y, enfrentados radicalmente, con los anteriores, el Partido Comunista Dominicano, el Movimiento Popular Dominicano, de manifiesta inclinación pro-china, y el "Movimiento 14 de Junio", de significación y táctica "castristas", el cual recibe su nombre del fracasado intento contra el régimen de Trujillo del 14 de Junio de 1959 y cuyo jefe, Manuel Tavares, murió posteriormente en la guerrilla. A ellos hay que añadir otra fuerza, quizá no definitivamente política, pero amenazadoramente creciente: el Frente Nacional de ex-combatientes constitucionalistas.

#### Una profunda división militar

Pero, por otra parte, la necesaria unidad de las Fuerzas Armadas continúa prácticamente, y es posible que irremediablemente rota. La presencia de la Fuerza Interamericana permitió a García Godoy, según se ha dicho, alejar del país a los más significados jefes de ambos bandos. De entre los militares conservadores, los generales Wessin y Rivera Caminero, ex-Ministro de Defensa este último, están "residenciados" en Washington; en cuanto a los "constitucionalistas", el coronel Camacho se halla en Londres, el capitán de navío Monte Arache en Ottawa, el coronel Lachapelle en Buenos Aires y el coronel Pena Tavares en Santiago de Chile. Dos destacados jefes conservadores, los generales Martínez Arzobispo y Santos Céspedes, que estaban destinados a Buenos Aires y Tel-Aviv, han sido designados Viceministros de los Ejércitos de Tierra y de Aire, y ello por el temor de que el Ejército pueda quedar acéfalo, que es una previsible y grave contingencia. Ahora bien: ¿le será posible a Balaguer mantener indefinidamente esos "alejamientos"?; semejantes ausencias, ¿servirán para un profundo examen de conciencia que facilite una reconciliación hoy poco previsible?

Damos anticipadamente por supuesto, aun cuando sea mucho suponer, que los grupos políticos y militares aceptarán los resultados de las recientes elecciones. De todos modos, la tarea que tiene sobre sí el nuevo Presidente, Joaquín Balaguer, es extremadamente ardua, porque por parte alguna se advierte la existencia del clima de reconciliación y de concordia que vitalmente necesita el país.

# LA SEMANA SIN LUNES

## "SIGNO" Y SUS LECCIONES DE BUEN AMOR

Por Lucio DEL ALAMO

Los periódicos de ayer, domingo 5 de junio, publican una declaración de la Comisión Permanente de la Conferencia Episcopal Española. En la nota se dice: "La Comisión Permanente considera necesario exhortar a todos (sacerdotes, religiosos y fieles seglares) a la moderación cristiana y la unidad de acción, bajo la guía de los sagrados pastores, con un sentido de mayor disciplina y de una más reflexiva responsabilidad, especialmente en juicios y comentarios, según las enseñanzas y normas del Concilio Vaticano II."

españoles", acogido a la piadosa hospitalidad de "Signo", el clérigo firmante parece arrogarse la voz y el acento de los sacerdotes españoles. Y yo conozco a muchos sacerdotes a los que admiro y reverencio por que son hombres sencillos, porque son apóstolicos, porque son pobres, porque son generosos, porque que les arde una llama de amor al prójimo en la frente y en el corazón.

Me duele mucho aceptar que el clérigo de "Signo" sea — como ahora se dice — "verdaderamente representativo". Porque, si lo fuese, que Dios nos coja confesados.

"UN NUEVO Y FERROZ"... VOCABULARIO

"Infamias"... "De sgr a cado"... "Repugnante"... "Un tal"... "Alcanzador de clérigos en procesión"... (Pero, de verdad, ¿los sacerdotes de la Jefatura de Policía de Barcelona iban en procesión? "Groseramente anticlerical"... "Cretino"... "Bahoso"... Pero ¿qué lenguaje es éste? ¿Cuesta tanto, an-

#### EL PAPEL Y LA PLUMA

UNA mano amiga y admirada ha hecho llegar a las mías la fotocopia de un artículo que "Signo" publicó ayer. "Signo" es un semanario de módico formato, de módica tipografía y de no tan módico precio. "Signo" está editado por el Consejo Nacional de Jóvenes de la Acción Católica Española.

Firma el artículo un respetable clérigo cuyo nombre no he de citar por cierto escrupulo de caridad cristiana. Diré de pasada que es el suyo un apellido vascongado que, vertido al castellano, significa algo así como "Piedra Negra". Se trata de un dato lingüístico intrascendente, del que sería temerario sacar consecuencias precipitadas.

¿Qué encierra este párrafo final? ¿Es un simple latiguillo retórico para que sirva de colofón o una insinuación para alinearme entre los inductores o los asesinos de sacerdotes de nuestra guerra civil? El sacerdote de "Signo" no lo aclara. Y si el honor del prójimo—aunque el prójimo sea solamente "un tal"—merece algún respeto, quizá pueda pensarse en la generosa limosna de una aclaración.

Pero la verdad es que lo personal, en mi caso, no importa nada. Tengo anchas espaldas. Lo grave puede estar en que hablan de "nosotros", "los sacerdotes

#### PANORAMA DE LA PRENSA DE MADRID

Se titula el artículo "Un nuevo y ferroz anticlericalismo" y se inicia con este párrafo prometedo: "Según la nueva ley de Prensa, nos sobran a los sacerdotes españoles motivos para responder, según justicia, a los insultos e infamias publicadas por la prensa estos días con ocasión de los sucesos de Barcelona."

Más adelante, el buen padre concreta sus calificativos sobre los periódicos de Madrid. De la HOJA DEL LUNES—a la que llama "Oficial", el sabrá por qué—apunta, con muy fina y delicada ironía, que es un periódico "que se dice cristiano". "Se dice" reticente que nos hace temer que se hayan infiltrado en esta redacción bonzos arditos o pérfidos mahometanos dispuestos a cualquier exceso reprochable. De los diarios madrileños destaca "el lenguaje truculento de uno de ellos"—quién alude a "Pueblo" y a un artículo a t o l ó g i c o que se tituló "Los nuevos curas"—y "las botaratas de los otros". De las botaratas—como se ve—no se salva ninguno. Ni siquiera el "Ya", cuya Junta de orientación ideológica está presidida por un cardenal-obispo, sabio y santo, y de la que forman parte presidentes y ex presidentes de la Acción Católica y de los Propagandistas Católicos. Todos botarates.

#### ¡Del mayor interés!

# La PAJA en la artesanía mundial



Los países calurosos conocen la utilidad de la paja en verano y por ello la emplean en cuantos artículos es posible.

La paja, la rafia, el sisal y el mimbre son, además, ligeros y elegantes. Ideales para complementos de playa. Muy decorativos en el hogar.

España, Hong-Kong, Filipinas, Italia, Portugal, Hungría, Polonia...

De todos estos países presentamos sus más bellas labores de artesanía: sombreros, bolsos, cestos de playa, pendientes, cinturones, etc., que darán a nuestra forma de vestir en verano un aire nuevo, sencillo y de buen gusto.

También muebles cómodos y ligeros en junco de Manila y mimbre. Y una inmensa variedad de cosas para el hogar.



**Galerías Preciados**

El "Anexo" Galerías de Arapiles

Galerías de Lista 56 Sederías Carretas

**INAUGURACION DEL SERVICIO TELEFONICO AUTOMATICO EN POZUELO DE ALARCON**

El pasado sábado, 4 de junio, a las DOCE DE LA NOCHE, entró en servicio la nueva central telefónica automática de POZUELO DE ALARCON.

Se recomienda a los señores abonados de Pozuelo de Alarcón que, a partir de la indicada fecha y hora, antes de efectuar sus llamadas, es indispensable consultar la "Guía Telefónica" que recientemente les ha sido entregada, en la que figuran con numeración de SIETE cifras todos los teléfonos de Pozuelo de Alarcón que entran en servicio.

Para establecer comunicaciones con abonados de Madrid, Alcalá de Henares, Aranjuez y El Escorial, bastará con que marquen el número del abonado deseado, si bien en estas comunicaciones, y dado el número de órganos que intervienen para establecerlas, la señal de llamada o, en su defecto, la de ocupado tarda algunos segundos en recibirse.

En la planta baja del edificio han sido instalados teléfonos públicos y cabinas para la celebración de conferencias urbanas, interurbanas o internacionales.

**COMPANIA TELEFONICA NACIONAL DE ESPAÑA**

**Banco Español de Crédito**

Domicilio social: ALCALA, 14. MADRID

Capital desembolsado y reservas: 5.708.764.417,85 pesetas

570 DEPENDENCIAS EN ESPAÑA Y AFERICA

DEPARTAMENTO DE EXTRANJERO MADRID

EJECUTA BANCARIAMENTE TODA CLASE DE OPERACIONES MERCANTILES Y COMERCIALES

ESTA ESPECIALMENTE ORGANIZADO PARA LA FINANCIACION DE ASUNTOS RELACIONADOS CON EL COMERCIO EXTERIOR

SERVICIO NACIONAL DEL TRIGO

LIBRETTAS DE AHORRO

CHEQUES DE VIAJE

(Aprobado por el Banco de España con el núm. 6.952.)

#### ESTAMPA, por LOPEZ-MOTOS

VENGAN TURISTAS ADELANTE TURISTAS

VIVA EL TURISMO

FICHAJES

AT. BILBAO-0

BARCELONA-3

ZARAGOZA 2

ELCHE, 0

AT. MADRID 2

CORDOBA 1

R MADRID 1

ESPA

RATICIDA EL "GATO"

VINO SIN AGUA CLORO

AGUA PURA DE MESA

# Gacetillas

**III FESTIVAL DE LA OPERA. CENA GALA CLAU-** sura. En pabellón y jardines Don Cecilio Rodríguez (Retiro). Reparto trofeos Festival. Espectáculo atracciones retransmitido TVE, programa "Noche del Sábado". Viernes 17, 10,30 noche. Precio tarjeta, 750 pesetas. Taquilla teatro Zarzuela.

# TEATROS

**ALCAZAR.** — (2212252.) Miércoles 8, 6,45 y 11: Reposición de La blanca doble (de Parada-Jiménez-maestro Guerrero, con Alicia Tomás, Antonio Martelo, Carmen Apolo, Félix Casas y Tony Soler).

**ARLEQUIN.** — (San Bernardo, 5. Teléfono 2475131.) 7 y 11: Arturo Serrano presenta un éxito cómico extraordinario: Vispera de domingo. Lo mejor y más atrevido de Alfonso Paso.

so Millán). El mayor éxito de la temporada. Mil representaciones en España.

**COMEDIA.** — 7 y 11: El gran éxito cómico Ninette y un señor de Murcia (de Miguel Mihura, con José María Mompín, Paula Martel, Rafael L. Somoza, Asunción Montijano y Manuel Andrés). La mejor butaca, 60 pesetas.

**COMICO.** — (Compañía Mano Codoso.) 7, 11: Yo quiero o Andanzas de un pobre chico (de don Carlos Arniches); 115 y 116 representaciones. ¡Divertidísima! Dos últimas semanas.

**ESLAVA.** — (2311964.) 7 y 10,45: Compañía Paco Martínez Soria presenta la nueva versión de "El Alcázar".

**LARA.** — (2211631.) ¡Nueve meses de éxito! Compañía Alejandro Casona. 7 tarde: Ismael Merlo, Josefina Güell en Las tres perfectas casadas (de Casona, con Rafael Navarro. Dirección: Cayetano Luca de Tena). ¡Hacia las 600 representaciones! Noche no hay función por descanso compañía.

**LATINA.** — (Revistas Colasda.) 7 y 11: Nueva compañía Ingrid Garbo, Luis Cuenca, Pedro Peña, "ballet" ruso Dimitri

# CARTELERA DE ESPECTACULOS

Constantinov: Las noches de Herodes.

**MARAVILLAS.** — 7 y 11: Compañía revistas Esperanza Roy. Gran éxito risa: Usted si que vale. Última semana.

**MARQUINA.** — (2318467. Refrigeración Carrier.) 7 y 11: Guillermo Marín y Ana María Vidal en La zapatera prodigiosa (de Federico García Lorca; dirección, Alfredo Mañas). ¡Hacia las 400 representaciones!

**REINA VICTORIA.** — ¡Hacia las 2.000 representaciones! 7 y 11: Carlos Larranaga en La tercera palabra (de Alejandro Casona; con Julia Martínez). ¡Un éxito sin precedentes!

**VALLE INCLAN.** — Torre de Madrid. 2411389. Hoy, tarde y noche, descanso. Mañana, 7 tarde, 11 noche; Carla Cristi y Agustín González en El cepillo de dientes. Cuarta semana de éxito.

**ZARZUELA.** — III Festival de la Opera de Madrid. Hoy no hay función por ensayos ópera. Próximo miércoles: Un ballo in maschera (Verdi). Localidades, taquilla teatro Zarzuela. Información: Festivales de España.

**INFANTAS.** — 10: Cabriola (Marisol; color). Tolerada.

**IRIS.** — Continúa 4,30: Whisky y vodka, y Furia apache.

**JORGE JUAN.** — 4: Cabriola (Marisol; color). Tolerada.

**KUR SVAL.** — (Carabanchel. Avenida Animas, 145. 2301239.) 5: Joaquín Murieta. Callejón sangriento (cinemascope). Catorce años.

**LENX.** — (Pasco Florida, 13. 2410087.) 5: Desde Rusia con amor.

**LOPEZ DE HOYOS.** — (2613833.) 3,30: Préstame tu marido (Jack Lemmon, Romy Schneider). El último homicidio (Alain Delon, Ann Margret).

**LUX.** — 4: Los dinamiteros y Escuadrón 633. Catorce años.

**MAGALLANES.** — 4: Operación matrimonio (Doris Day) y El valle de la violencia (James Stewart). Mayores 14 años.

**METROPOLITANO.** — 3,30: Un león en mi cama, 07 con el 2 delante. Tolerado.

**MONACO.** — (Teléf. 2157499.) 4,30: Desde Rusia con amor (color).

**MONTECARLO.** — 4,30: La vida es magnífica y Canción de cuna para un cadáver (Bette Davis).

**MONTERA.** — 10: Un dólar agujereado (cinemascope, color). ¡Un gran film del Oeste!

**MONUMENTAL.** — 4,30: El mayor Dundee (Charlton Heston, Richard Harris, Senta Berger).

**MORASOL.** — 5: Un león en mi cama, 07 con el 2 delante. Tolerada.

**MUÑOZ SECA.** — (2315141.) 10: El rastro del asesino y El valle de la violencia. Catorce años.

**MURILLO.** — 4: La máscara de la muerte y Por favor, no molesten.

**NARVAEZ.** — 5: Casi un caballero. Un dólar agujereado (cinemascope, color).

**NIZA.** — 4: Megatón ye-ye, Si yo fuera rey (Ronald Colman). Tolerado.

**OPORTO.** — (2606885.) 5: La isla misteriosa. Callejón sangriento (John Wayne; cinemascope, color).

**ORAA.** — 5: Ahí está el detalle y Escuadrón 633. Catorce años.

**PALACE.** — 4: A todo riesgo (Jean Paul Belmondo, Sandra Milo, Lino Ventura).

**PAVON.** — Un león en mi cama, 07 con el 2 delante. Tolerado.

**PENALVER.** — 4: 07 con el 2 delante (Cassen; eastmancolor). Tolerada.

**PEZ.** — 4: Hijo de Jesse James, Todos eran valientes (Frank Sinatra; color). Catorce años.

(Frank Sinatra; color). Catorce años.

**PRINCEPIO.** — 4: Un león en mi cama, 07 con el 2 delante. Tolerada.

**RIO.** — (Puente Vallecas, 4.) Megatón ye-ye. Si yo fuera rey (Ronald Colman). Toleradas.

**ROMA.** — (2593863.) 4,30: Puente al sol. A escape libre.

**ROSALES.** — 4: Flecha de oro (Tab Hunter, Rossana Podestá; color). Tolerada.

**SAINZ DE BARANDA.** — 4: Un león en mi cama, 07 con el 2 delante. Tolerado.

**SALAMANCA.** — 5: Pedro el Cruel (color). Apta.

**SAN CARLOS.** — 4,30: El hijo de Jesse James y Todos eran valientes. Ambas color, cine.

**SAN CAYETANO.** — 4,30: De la piel del diablo (Toni del Valle, Vicente Muro) y El signo del Zorro. Tolerado.

**SAN REMO.** — 4,30: Fuga en el trópico y Escuadrón 633. Catorce años.

**SORRENTO.** — 4: Revuelta en la India. Cabriola. Toleradas.

**TEXAS.** — 4,30: El triunfo de Buffalo Bill y Cabriola. Tolerado.

**TIVOLI.** — 4,30: Flechas de oro (Tab Hunter, Rossana Podestá; color). Tolerada.

**UNIVERSAL CINEMA.** — Continúa 6: Desde Rusia con amor (James Bond; técnico). Tolerado.

**URQUIJO.** — 5: Desde Rusia con amor.

**VALLEHERMOSO.** — 5: Los cuatro verdades. Un dólar agujereado (cinemascope-color).

**VERSALES.** — (Bravo Murillo, 309. 2791077.) 5: Más allá del amor. Un dólar agujereado (cinemascope-color). Dieciocho años.

**VOZ.** — (Alcalá, 184. 2458299.) Continúa desde las 5: Cabriola (Marisol, Angel Peralta).

**CINEMA X.** — De 4 a 12: Un sabio en las nubes y Tú a Boston y yo a California. Toleradas.

**Teatro Arlequín**  
San Bernardo, 5

---

**Arturo Serrano**  
PRESENTA  
Un éxito cómico  
extraordinario  
Una obra alegre  
y divertida

---

**VISPERA DE DOMINGO**

---

LO MEJOR Y MAS ATREVIDO DE  
**Alfonso Paso**

# CINES

por sesiones

**ALBENZ CINERAMA.** — 6,15 y 10,15: La batalla de las Ardenas (technicolor, supercinema). Mayores 14 años. Se ruega puntualidad. Domingos y festivos, 10,45 mañana, función especial. Localidades con 5 días.

**ALCALA-PALACIO.** — (Alcalá, 90. 2254608.) 7, 10,30: Complementos León picó anzuelo. Fantomas vuelve (Jean Marais, Louis de Funès, Mylène Demongeot; eastmancolor, franscope). Tolerada.

**AMAYA.** — 6, 9,45: Sonrisas y lágrimas (en Todd-Ao 70 mm.) (Julie Andrews; color). Tolerada.

**ARGUELLES CINEMA.** — (El más "chic") 7, 10,30: Campanadas a medianoche (un film de Orson Welles).

**AVENIDA.** — (2217571.) 7 y 10,30: Flint, agente secreto (James Coburn, Lee J. Cobb; cinemascope, color De Luxe). Octava semana.

**BARCELÓ.** — 7, 10,30: Los Brutos en el Oeste (Los Brutos). Tolerado.

**BEN LIAURE.** — 7, 10,30: Cargamento blanco (María Perschy, Brad Harris).

**BULEVAR.** — 7 y 10,30: Cabriola (Marisol; color). Tolerada.

**CALLAO.** — 7, 10,30: Lady L (Sofia Loren, Paul Newman, David Niven).

**CAPITOL.** — 7 y 10,30: Ana (Silvana Mangano, Raf Vallone, Vittorio Gassman).

**CARTAGO.** — (2577023.) 7, 10,30: Desde Rusia con amor (Sean Connery).

**COLISEUM.** — 7, 10,30: Nuevo en esta plaza (Sebastián Pajome Linares; eastmancolor). ¡Otro gran triunfo!

**CONDE DUQUE.** — 7 y 10,30: Vivir un largo invierno (Abricio Moroni, Silvia Solar). Mayores dieciocho años.

**EL ESPANAOLETO.** — (Fernández de los Ríos, 67.) 7 y 10,30: Fantomas vuelve (Jean Marais, Louis de Funès, Mylène Demongeot; eastmancolor, franscope). Tolerada.

**FUENCARRAL.** — 7, 10,30: Cargamento blanco (cinemascope, color).

**GRAN VIA.** — 7 y 10,30: Fantomas vuelve (Jean Marais, Louis de Funès, Mylène Demongeot; eastmancolor, franscope). Tolerada.

**LUCHANA.** — 7 y 10,30: Cabriola (Marisol, Angel Peralta; color). Tolerada.

**MADRID.** — 7, 10,30: Mirando hacia atrás con ira (Richard Burton).

**MOLA.** — (General Mola, 86. Teléfono 2257441.) 4,15, 7 y 10,30: Mirando hacia atrás con ira (Richard Burton, Claire Bloom). Mayores 18 años.

**PALACIO DE LA MUSICA.** 4,30, 7, 10,30: Campanadas a medianoche (un film de Orson Welles).

**PALAFOX.** — (El mejor cine de Europa.) 7 y 10,45: Don Quijote (Nicolai Tsherkassov, Vladimir Toubiev; s o v e o rscope). La gallina mal pintada (dibujo color checoslovaco). Autorizado para todos los públicos.

**PAZ.** — 7, 10,30: Cita en París (Ann Margret, Louis Jourdan; panavisión, metrocólor). Mayores dieciocho años.

**POMPEYA.** — 7 y 10,30: A todo riesgo (Jean Paul Belmondo, Sandra Milo, Lino Ventura).

**PROYECCIONES.** — (Cinorama.) 6,30, 10: La carrera del siglo; técnico. Apto para todos los públicos.

**REAL CINEMA.** — 7 y 10,45: Como un trueno.

**REX.** — (2471237.) Continúa de 11 a 6. Numeradas, 7 tarde y 10,45 noche; Comanche Cerek.

**RIALTO.** — 7 y 10,30: La ingenia explosiva (Jane Fonda, Lee Martin). Tercera semana.

**RICHMOND.** — 7, 10,30: Lady L.

**SAN MIGUEL.** — 7, 10,30: Ciudadano Kane (Orson Welles). Mayores 14 años.

**TORRE DE MADRID.** — (2471657.) 7, 10,30: Como un trueno (Jean Gabin, Lili Palmer).

**Sesión continua**

**ALCANTARA.** — 5,30: Al volante y a lo loco, Llanto para un bandido.

**AMAYA.** — 4: El tesoro del castillo. Recomendada menores.

**APOLO.** — 4: Hijo de Jesse James, Todos eran valientes (Frank Sinatra; color). Catorce años.

**ASTUR.** — 3,30: La vida es magnífica y Canción de cuna para un cadáver.

**AZUL.** — 3,30: Sorge, el espía del siglo, y Su propia víctima. (Bette Davis).

**BAHIA.** — 4: El ladrón de Bagdad, La máscara roja. Tolerada.

**BEQUER.** — 4: Hijo de Jesse James, Todos eran valientes (Frank Sinatra; color). Catorce años.

**BENAVENTE.** — 10: El enemigo de mi mujer (Marcello Mastroianni). No me mandes flores (Rock Hudson; color).

**BRISTOL.** — (2782343.) 5: El coronel Von Ryan, Camas separadas (cinemascope-color). Dieciocho años.

**CALIFORNIA.** — (2440058.) 5,15: La ley de la fuerza. Lío en grandes almacenes. Apto menores.

**CANDILEJAS.** — 4: Una pistola al amanecer, Desde Rusia con amor.

**CAPRI.** — (2521069.) 4,30: El asesino está en la gata (Fernand del y Pedro el Cruel (Mark Damon, Carlos Estrada).

**CARLTON.** — 5: Las últimas horas. Tolerada.

**CARRERAS.** — 10 mañana: El reto, La isla de Arturo. Jueves: La batalla de Marathon, Juzgado a la italiana.

**CERVANTES.** — 5: Casi un caballero. Un dólar agujereado (cinemascope-color).

**CIUDAD LINEAL.** — (2590704.) 5: Los desbravadores, Callejón sangriento (John Wayne, Maureen O'Hara). Catorce años.

**COLON.** — 4,30: El circo (Cantinflas). Su mejor enemigo (David Niven). Tolerado. Gran programa.

**COPACABANA.** — Continúa 4: Caramba con las señoras y El misterio del cuarto trece.

**CHUECA.** — 5: La tumba del pistolero y El campeón. Tolerado.

**DOS DE MAYO.** — 4,30: La esposa del embajador, Canción de cuna para un cadáver.

**EMPERADOR.** — (2431151.) Continúa 4: La furia de los justos (Glenn Ford) y Río salvaje (Montgomery Cliff; color, cinemascope).

**ESPRONCEDA.** — 5: El diablo en vacaciones. Un dólar agujereado; cinemascope, color).

**FANTASIO.** — 4: La ingenia explosiva (Jane Fonda, Lee Martin). Tercera semana.

**FELIPE II.** — 5: Las aventuras de Nick Carter y El último superviviente. Tolerado.

**FIGARO.** — 4: La ingenia explosiva (Jane Fonda, Lee Martin). Tercera semana.

**GALILEO.** — 4: Inferno bajo las aguas y Las hijas del Cid (color). Toleradas.

**GAYARRE.** — 4: Flecha de oro (Tab Hunter, Rossana Podestá; color). Tolerada.

**GRANADA.** — 4: Hijo de Jesse James, Todos eran valientes (Frank Sinatra; color). Catorce años.

**IBIZA.** — 5: Bahía de Palma y El nuevo caso del inspector Clouseau. Dieciocho años.

**IDEAL.** — 4,30: Cabriola (Marisol; color). Tolerada. Pases: 4,30, 6,30, 8,30, 10,30.

**IMPERIAL.** — 10 mañana: Complementos y Guerra secreta (Henry Fonda, Vittorio Gassman, Bourvil).

**INFANTA ISABEL**  
ARTURO SERRANO presenta  
¡Un gran acontecimiento cómico!

## pecados conyugales

de  
**JUAN JOSE ALONSO MILLAN**

---

Primer pecado: LOS CELOS. Rafaela Aparicio, José Satornil

Segundo pecado: LA AMECION. Aurora Redondo, Erasmo Pascual

Tercer pecado: TORREMOLINOS. Mari Carmen Prendes, José Alfayate

---

con  
**ROBERTO FONT**

"A B C" ha dicho: "Ejemplo de buen teatro" (Carlos Luis Álvarez).

"El Alcázar" ha dicho: "Uno de los mayores éxitos cómicos de los últimos años" (Arendio Baquero).

# TEATRO ALCAZAR

EMPRESA ISAAC FRAGA  
COMPAÑIA REVISTAS ESPINOSA

EN  
**LA REVISTA MAS FAMOSA DEL MAESTRO GUERRERO**

## LA BLANCA DOBLE

ALICIA TOMAS  
ANTONIO MARTELO  
RICARDO ESPINOSA

EN  
**LA BLANCA DOBLE**

CON  
**CARMEN APOLO** y la colaboración de  
**FELIX CASAS**  
**BALLET INTERNATIONAL GIRLS**

## LA BLANCA DOBLE

la colaboración extraordinaria de  
**TONY SOLER**

### FRONTONES

**FRONTON MADRID.** — 4,30: Cuatro partidos a raqueta y dos a cesta-punta, con cuatro quinielas y quiniela trio. 10,15: Tres partidos a raqueta, uno a cesta-punta y tres quinielas. Actuación de Chiquita de Anoceta. Partido de torneo.

**"Holiday on Ice"**  
vuelve al Palacio de Deportes de Madrid

Ya han comenzado los preparativos en el amplio espacio central del Palacio de Deportes de Madrid para iniciar dentro de breves días la instalación de la pista de hielo artificial más grande del mundo, un espacio de 1.000 metros cuadrados, en los que van a evolucionar por pocos días, a partir del 23 de junio, los 150 patinadores y patinadoras de la célebre revista norteamericana sobre hielo "Holiday on Ice", que vuelve a España tras de tres años de ausencia.

La nueva gran producción de este año está llena de motivos orientales y se intitula "Indian Song".

# GRAN CIRCO DE FRANCIA

AVENIDA GENERALISIMO (Bernabéu)

## ¡ULTIMA SEMANA!

DEL GIGANTE ESPECTACULO

# BENHUR

Y SUS ARMESGADAS Y ESPECTACULARES  
**¡CARRERAS DE CUADRIGAS!**

Con un colosal espectáculo de

## ¡CIRCO Y FIERAS!

¡LEONES! ¡TIGRES!  
¡PANTERAS! ¡ELEFANTES!  
¡CABALLOS! ¡PONEYS!  
¡EL GRAN CLOWN ZAVATTA!

¡Los 15 SALTADORES del DESIERTO!  
¡TRAPECISTAS EN AVION!  
LOS FAMOSOS PAVASOS ESPAÑOLES  
¡EMY, GOTI y CAÑAMON!  
... Y OTRAS MUCHAS ATRACCIONES

---

AVENIDA GENERALISIMO  
frente ESTADIO BERNABEU  
AUTOBUSES ESPECIALES

FUNCIONES: 7 TARDE y 10,45 NOCHE  
FESTIVOS: ESPECIAL 4 TARDE

---

**Niños**

Próximo jueves, 4 tarde, gran gala infantil, con muchos regalos y sensacional sorteo de juguetes PAVA

Localidades a la venta en las taquillas del Circo desde las once de la mañana

### POMPEYA-PALACE 2.ª SEMANA

**ATODORIESGO**

ROBERT WAIN  
LINO VENTURA  
JEAN-PAUL BELMONDO  
SANDRAMILO

MAYORES DE 18 AÑOS

### GAYARRE-TIVOLI-ROSALES

HOY LUNES, ESTRENO

TAB HUNTER  
ROSSANA PODESTA

## LA FLECHA DE ORO

AUTORIZADA MENORES

### RIALTO - FANTASIO FIGARO 3.ª semana de gran éxito

# CAT BALLOU

LA INGENIA EXPLOSIVA

MICHAEL CALLAN - WAYNE HICKMAN - NAT KING COLE

TECHNICOLOR  
DIRECTOR ELLIOT SILVERSTEIN

Mayores 14 años

### MADRID - MOLA 4.ª SEMANA DE EXITO

## MIRANDO HACIA ATRAS CON IRA

Mayores 18 años

### AMAYA 26 SEMANAS

ARRIBAS Y LAGRIMAS

ODON FOX DE LUXE  
SESIONES: A las 6 de la tarde y 8,45 de la noche  
PRETIVOS: Matinal a las 11  
Se descansan con 5 días  
PARA TODOS LOS PUEBLOS

### Conde Duque 2.ª SEMANA

FABRIZIO MORONI  
SILVIA SOLAR

Vivir un largo INVERNO

Emoción, ternura, violencia y pasión en la historia de un imposible primer amor  
PARA MAYORES DE 18 AÑOS

### LUCHANA - IDEAL - MARVI

TEXAS - VOZ - BULEVAR  
JORGE JUAN - INFANTAS

HOY LUNES  
AUTORIZADA MENORES

MANUEL J. GOYANES  
PRESENTA  
**MARISOL**

## CABRIOLA

EASTMANCOLOR

Lunes 6 de junio de 1966

CAPITOL GRAN EXITO Ana..., una triste muchacha de vida alegre... ¡Del cabaret al claustro de un hospital!



SILVANA MANGANO RAF VALLONE VITTORIO GASSMAN DIRECTOR: ALBERTO LATTUADA PRODUCCION: LUX FILM (CARLO PONTI-DINO DE LAURENTIIS)

Todo ocurrió por- que en su vida ha- bía uno de esos hombres que viven de la explotación de las mujeres



MARUJITA DIAZ Y JAVIER FLETA, A HOLLYWOOD



Marujita Diaz y Javier Fleta, que actualmente triunfan en Price, en el gran espectáculo de Price "De Madrid, al cielo" han sido en el gran espectáculo de Price "De Madrid, al cielo"...

LIBROS SOBRE EL CINEMA

También el cine figura entre las novedades de la Feria del Libro. La editora Argos ha publicado el segundo tomo de "El cine", titulado que anuncia bien el contenido: todo el cine...

CRONICA DE TEATRO Falla y Granados, en la Zarzuela

UN SOLO ESTRENO Y REPOSICION DE VARIAS COMEDIAS

ESTRENO DE "LOS PELOPIDAS", PARODIA DE JORGE LLOPIS, EN EL BELLAZ ARTES. Esta "caricatura de tragedia griega"...



"Los pelopidas", de Jorge Llopis. Margot Cottens, Carlos Ballesteros, Laly Soldevilla, Simón Cabido y Emilio Laguna. (Caricaturas de Dávila.)

CUADRO DE LA SEMANA

Pasó el aluvión de la semana última, y para ésta, recordada la calma, sólo se anuncian dos novedades, y ambas el mismo día: el miércoles 8; otra sesión de ópera, correspondiente al Festival de la Zarzuela...

Aunque un poquito en gris, se oyó música de Mozart. "RIGOLETTO" DE VERDI, GRAN TRIUNFO DE KRAUSS EN LA ZARZUELA.

Nuestro Krauss, seguro como nunca, musical como nunca, cantó con "duque de Mantua" impecablemente. Y estremecido, encendió los ánimos.

FALLA Y GRANADOS CON "EL RETABLO DE MAESE PEDRO", EN LA ZARZUELA. A noche, como homenaje a Granados, muerto trágicamente hace cincuenta años...

NOTAS BREVES En la última sesión del ciclo de "Autores nuevos", que dirigen y animan Alfredo Calderín y el destituido Fígueras...

OPERA EN LA ZARZUELA BUENA REPRESENTACION DE LA OPERA BUFA DE MOZART "COSI FAN TUTTI". Sólo en contadísimos detalles de la presentación que, en conjunto, resultó estimable...

partes esencial y bella de la inmensa partitura, se consiguió, en su traslape "vivo", en su interpretación, una realización total bastante buena.

De cara al verano, las reposiciones comienzan a aparecer en nuestras pantallas. Se ha repuesto "Ana", se anuncia la de "El puente de Waterloo". Y hay varias otras preparadas.

UN ESPECTACULO A NIVEL EUROPEO PRICE EN TEATRORAMA ¡JAMAS EN LA HISTORIA DEL ESPECTACULO SE HA VISTO NADA IGUAL NI PARECIDO! DE MADRID AL CIELO FEIJOO y CASTILLA presentan a la gran figura del cine español Marujita Diaz en el grandioso superespectáculo musical en teatrorama DE MADRID AL CIELO con Angel de Andres y Javier Fleta. EVA MILLER S. POLACK "TIP" ...Y MAS DE 100 ARTISTAS ¡Un fastuoso y fabuloso desfile de atracciones y cuadros apoteósicos que todo Madrid comenta! ¡3.º MES TRUNFAL! AVISOS ANTE LA GRAN EXTENSION DEL PROGRAMA. LAS FUNCIONES COMIENZAN A LA HORA EN PUNTO ANUNCIADA TARDE, 6,45 - NOCHE, 10,45

CHISMOGRAFIA

EL GOYA DESDE SEPTIEMBRE. Práximamente, a fin de junio, concluirá el compromiso de Conrado Blanco, actual director del Goya...

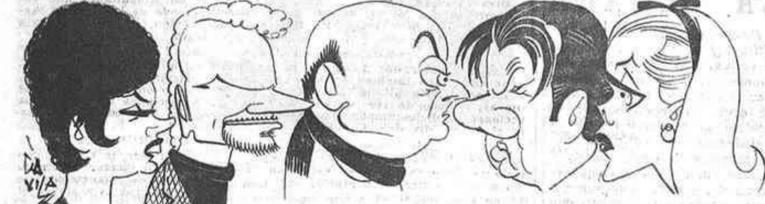
NOTAS BREVES En la última sesión del ciclo de "Autores nuevos", que dirigen y animan Alfredo Calderín y el destituido Fígueras...

Juegos florales extraordinarios de Alforjas para la Poesía Cinco premios, dotados con cien mil pesetas cada uno

Uno de sus grandes autores, recordado por Lola Doña Lola se ha ido. Ha vuelto a su Argentina. Pero ha cumplido su deseo: una vez más y que sean muchas más—ha visitado España...

"NOCHE DEL SABADO"

Agil de presentación por los Yory's, si no me equivoco; bien trabajado el ritmo. Con dinamismo. Realizado con gusto, con entusiasmo. "Noche del Sábado" obtuvo un buen éxito. Sabido es que los programas de variedades son el escollo de no pocas emisoras, algunas muy empingorotadas, que han buscado por los caminos de la fastuosidad su éxito. Televisión Española, no; TVE, casi desde el principio, apoyó su triunfo casi exclusivamente en el realizador, y al realizador cabe gran parte del triunfo o de la desgracia de un programa de esta especialidad. Ramón Díez realiza muy bien; es muy seguro y eficaz. Con él y con Ricardo Arias, más Fraile iluminando, "Noche del Sábado" nos gustó por el gran equilibrio de sus "números", por la entonación de sus secuencias y la acertada valoración de los actores. Antonio Moreno fue la estrella máxima de la noche y nos dio un auténtico alarde de sus facultades cantando estilos muy diversos con un buen gusto y una calidad plausible. Ramón Díez mimó mucho la figura y el rostro—tan fotogénico—de sobrio Jean Claude Pascal, el "ballet" de Gisa Geert y Latin Combo, y esa magnífica pareja de mejicanos que, por segunda vez, sustituye al anunciado Godoso



GALERIA DE TELEVISION, por Dávila.—María Fernanda D'Ocón, Manuel Gallardo, Pedro Porcel y Roberto Font, principales intérpretes de "La sirena varada", de Casona, y Elisabeth Montgomery, protagonista de "Embrujada"

Crónica de Televisión

UN JUICIO DEFINITIVO

Pierre Cardinal es uno de los mejores realizadores de la ORTF. No hace mucho, Pierre Cardinal tradujo en imágenes "La grande peur de la montagne" para la serie titulada "L'Esprit et la lettre", y dijo: "Desde el principio me esforcé en diferenciar la televisión del cine. Por eso, siempre que adapté para el cine obras maestras de la literatura, exigí la presencia de responsables que adaptaran los diálogos. En TV, en cambio, esto no es necesario, porque la televisión es una admirabile "portadora de textos". Partiendo de este convencimiento, las escenas televisuales quedan impuestas a partir del texto, y respecto al texto condiciono las imágenes.

aquellas que no son esenciales a la acción y carecen, por tanto, de valor funcional; y b) no olvidar jamás el ritmo de la acción. Esto, que en el cine depende del montaje, en televisión ha de ser reflejo virtuoso de quien realiza, por tanto, el montaje en televisión es contemporáneo a la acción. Inmediato. Directo. Pero no se trata de una cuestión técnica. En lo televisivo, la técnica tiene escaso interés, digan lo que digan los técnicos, hasta el punto de que TVE, cuando contaba con muchos menos medios técnicos que ahora, logró obras magistrales. Inolvidables. Además, y en definitiva, puede asegurarse que la técnica y la mecánica son meramente accesorias al fin principal del arte. No existe una técnica específica para lograr "lo televisivo", porque cada realizador tiene "su" técnica. De ahí que pueda afirmarse que hay tantas técnicas como realizadores. Igual ocurre en el teatro, donde las distintas "recetas" tienen escasísimo interés, según se ha demostrado.

Pierre Cardinal es, pues, un convencido de que la TV es arte, cosa que algunos niegan, dándose a llevar por espíritu de vulgaridad para caer en el tópico de relegarla al papel de sembradora desangelada de información. La TV es un hecho personal, íntimo, subjetivo. Síntesis y rai-

pidéz son las características que diferencian la expresión televisiva de la forma literaria; por ejemplo, del relato. Cada novela se interpreta según la sensibilidad del lector. Por el contrario, una novela televisada debe renunciar a tal condición a cambio de un objetivo de mayor trascendencia: la conquista completa del espectador. Es una conquista difícil, "casi imposible"—en frase de Elio Talarico—, por la dimensión de la pantalla y la falta de concentración del público. Pero, sobre todo, por la manía de algunos realizadores y adaptadores a quienes les parece hecho sustituir con un formalismo imaginativo el inútil formalismo literario "sin tener en cuenta la necesidad de producir arte; arte televisivo, que, en parte, se consigue con estas reglas, tan simples de enumerar y tan difíciles de ver expresadas en TV por falta de preparación auténtica de algunos realizadores que sólo toman de nombre: a) eliminar las imágenes gratuitas, es decir,

CASONA VA BIEN EN TV

¿Qué sucede con Casona en televisión? ¿Por qué cada obra suya cobra al ser trasladada a televisión como un aire "nuevo", feliz; un aire lleno de rumores y esperanzas en el bien y en la bondad de las gentes? ¿Es que acaso Casona es un precursor de la televisión, de los originales para televisión? ¿Es que acaso Casona es un anticipo de todo ese teleteatro intimista, introspectivo y poético del que, por ejemplo, tenemos buena prueba—aunque no en TVE, por desgracia—en Paddy Chayefsky?

"La sirena varada" es toda ella poesía, toda ella equilibrio, toda ella "azul y blanca", transparente. Y a "La sirena varada" le dio Alberto González Vergel, en "Estudio 1" un tratamiento rico y correcto apoyándose en unos intérpretes extraordinarios encabezados por María Fernanda d'Ocón, quien ya alcanzó con esta creación suya de "Sirena" un éxito resonante en el escenario de Bellas Artes cuando fue repuesta la obra, a los treinta y un años de su estreno en Madrid. Porcel y Roberto Font, incorporaron también sendos tipos de don Joaquín y Samy. Es imposible superar la perfección de todos tres. María Fernanda tendrá guardado en su archivo de elogios recibidos y justos todo lo que de ella dijo, en su día, Enrique Llovet al incorporar este mismo personaje. Nos ratificamos en cuanto escribí aquel ilustre compañero, como ratificamos asimismo lo que afirmé de Pedro Porcel y de Roberto Font. Es muy difícil superarlos; es imposible darle más humanidad a sus personajes, más entraña, más calor. Manuel Gallardo logró asimismo un triunfo personalísimo en su Ricardo, tan difícil, tan subjetivo, tan escurridizo... Segura, Lizárraga e Iranzo completaron el "cuadro", interpretativo con un equilibrio tonal digno de alabanza y con una compostura difícil de ser olvidada. La realización, asimismo, de "La sirena varada" fue perfecta, preciosista incluso, allí donde el preciosismo debía "informar" y expresar poesía, como en el bello plano de las manos de Sirena y Ricardo.

Decíamos al principio que Casona va bien en televisión, y va bien, sin duda, porque el suyo es un teatro intimista, un teatro en el que Dios, amor y muerte aparecen como un "leit motiv" constante y el proceso de las almas que crean, que aman y que mueren se expresa en ese delicioso "tono menor" del susurro, no de las voces. Y la televisión es un gran soporte para esta clase de teatro, un espléndido vehículo para esta clase de dramas. Sin duda porque González Vergel lo sabe, dio a "La sirena varada" ese tono medio que acaricia el oído y va directamente al alma. Del alma del personaje al alma del espectador. Y entonces el cristal del televisor es puente y no frontera.

"El hombre del organillo"

¿Qué tema tan bonito este tema de "El hombre del organillo", de Víctor Ruiz Iriarte! Y, sin embargo, Ruiz Iriarte no quiso o no pudo extraerle todo el trabajo y toda la enorme poesía acumulada en aquellos dos seres fundamentales de la historia: el viejo y la joven. Es decir, quien, teniéndolo todo, está ya de vuelta, y quien, soñándolo todo, va de ida. Se diría que a Ruiz Iriarte le asustó la enorme humanidad que había en estos seres y se dejó llevar por lo rosa, fono y más cómodo que por ese otro de la comedia más profunda, más lógica, mejor resuelta. Paloma Valdés envió un bien en su papel de criatura ingeniosa, soñadora y buena. La transparencia de sus ojos, la claridad de su mirada denuncian la transparencia y la claridad de su alma de provinciana que viene a Madrid para triunfar como Dios manda. Sin Carlos Lemos hubo siempre esa veterania dominante que le hace pisar con seguridad el escenario y los "platos". Pedro Amalio López dirigió "La sirena" y "El hombre del organillo" bien; quizá recargó el ambiente de la verbena con ruido excesivo, que a veces molestaba. Pero quizá era eso mismo lo que pretendía. La realización ha sido de las más selectas. Cada plano estaba ligado a la acción principal, sin concesiones al preciosismo y sí a la eficacia. Más no se puede pedir. Con Carlos Lemos y Paloma Valdés compartió el éxito destacable Joaquín Encolá, quien compuso el tipo de mayordomo con sobriedad y convicción.

LOPE de VEGA

EMPRESA LUSARRETA ¡2ª SEMANA DE GRAN EXITO!



MIL CARAS TIENE EL AMOR

con la colaboración de LANA TURNER y CLIFF ROBERTSON. DIRECTOR: ALEXANDER SINGER. PRODUCIDA POR JERRY BRESLER. Vestuario EDITH HEAD para LANA TURNER: un millón de dólares.

Lanzado como un cohete, llega el primer actor del humorismo inglés

EL LADRON DE EXITOS



Fama, dinero, bellísimas mujeres... todo lo conquistó con su "arte revolucionario" y su cara dura

TEATRO CALDERON

ULTIMOS DIAS

DE LA GRAN COMPANIA DE REVISTAS

TONY LEBLANC

con el fastuoso y divertido espectáculo



"YO ME LLEVO EL GATO AL AGUA"

¡La mejor revista de Madrid! NO SE LO PIERDA... ¡NOS LO AGRADECERA! Por compromisos de programación ya está en sus

ULTIMOS DIAS

TEATRO ALBENIZ se honra en presentar hoy lunes día 6 el estreno en España de la superproducción en SUPER-CINERAMA y TECHNICOLOR

WARNER BROS. PRESENTA EN SUPER CINERAMA



LA BATALLA DE LAS ARDENAS. HENRY FONDA · BARBARA WERLE · ROBERT SHAW · ROBERT RYAN · DANA ANDREWS · PIER ANGELI · GEORGE MONTGOMERY · TY HARDIN · CHARLES BRONSON · HANS CHRISTIAN BLECH · WERNER PETERS · JAMES MACARTHUR · TELLY SAVALAS. PRODUCIDA POR BENJAMIN FRANKEL. ESCRITA POR PHILIP YORDAN, MILTON SPERLING, JOHN MELSON. MUSICA COMPUESTA Y DIRIGIDA POR PHILIP YORDAN, MILTON SPERLING. DIRIGIDA POR PHILIP YORDAN. ULTRA-PANAVISION. UNA PRODUCCION SIDNEY HARMON EN ASOCIACION CON UNITED STATES PICTURES. UN ALUCINANTE CAPITULO DE LA PASADA CONTIENDA MUNDIAL, ESCRITO CON LA SANGRE GENERAL ROSA DE LA JUVENTUD QUE PARTICIPO EN ELLA. Venta de localidades para el día del estreno y sucesivos con cinco días de antelación PARA MAYORES DE CATORCE AÑOS



REX

HOY, sensacional estreno!



Comanche Creek

BEN COOPER GOLEEN MILLER De FOREST KELLY JAN MERLIN Director: Frank McDonald

MAYORES CATORCE AÑOS

INMOBILIARIA EL CARMEN S.A. MADRID

CONVOCATORIAS A JUNTAS GENERALES ORDINARIA Y EXTRAORDINARIA

Por acuerdo del Consejo de Administración, se convoca a los señores accionistas a las Juntas generales ordinaria y extraordinaria que se celebrarán en el domicilio social (paseo de la Castellana, número 57), el día 22 de junio, a las doce horas, en primera convocatoria, y si procediere, a la misma hora y lugar del día 23, en segunda convocatoria, con arreglo al siguiente:

ORDEN DEL DIA

JUNTA GENERAL ORDINARIA

1.º Examen y aprobación, si procede, de la gestión social. 2.º Examen y aprobación, en su caso, de la Memoria, balance y cuenta de pérdidas y ganancias del ejercicio de 1965.

3.º Propuesta y aprobación, si procede, de la distribución de beneficios.

4.º Renovación parcial estatutaria del Consejo de Administración.

5.º Designación de accionistas censors de cuentas para el ejercicio de 1966.

6.º Ruegos y preguntas.

JUNTA GENERAL EXTRAORDINARIA

Una vez agotados los asuntos comprendidos en el orden del día de la Junta general ordinaria quedará constituida la Junta general extraordinaria para deliberar y tomar los acuerdos pertinentes sobre el orden del día siguiente:

1.º Propuesta del Consejo de Administración para la ampliación del capital social a la cifra de CIENTO VEINTISIETE MILLONES DE PESETAS.

2.º Propuesta de reforma del artículo 5.º de los estatutos sociales, cuya redacción quedará, una vez hecha la referida ampliación, con la reducción modificada solamente en cuanto a la cuantía del capital social aumentado y numeración de acciones.

3.º Ruegos y preguntas. Madrid, 3 de junio de 1966.—El secretario del Consejo de Administración, Isidro Díaz de Bustamante y Díaz.

Junta general ordinaria de los accionistas de la Sociedad General Financiera, S. A., antes Manufacturas Metálicas Madrileñas, S. A.

El ejercicio de 1965 ofrece un beneficio de 23.030.530,13 pesetas

Presidida por don Luis Benítez de Lugo y Reymundo se celebró el día 28 de mayo último la Junta general ordinaria de esta Sociedad, con asistencia de gran número de accionistas titulares y representantes de 555.526 acciones. El presidente ofreció una amplia glosa de la Memoria, balance y cuentas del ejercicio, al igual que de la propuesta del Consejo sobre distribución de beneficios, lo cual era posible gracias al saneamiento que viene operándose en la Sociedad y debido a su acertada y prudente política financiera de inversiones, que ha permitido de esta suerte la distribución de un beneficio del 5 por 100 del valor nominal del capital social, con cargo al beneficio líquido partible de 23.030.530,13 pesetas, sin perjuicio de constituirse una reserva voluntaria de 8.200.000 pesetas, un romaneante a cuenta nueva de 96.301,17 pesetas y, además, mantener una reserva para regularizaciones e impuestos de 25.488.748,40 pesetas, lo que supone una plena garantía de la solidez actual de la Sociedad.

El presidente explicó ampliamente a los reunidos el motivo de este satisfactorio resultado, consecuencia de las nuevas actividades sociales.

Su discurso y exposición dio comienzo con un documentado análisis de la situación económico-financiera española en el año 1965, en comparación con el año anterior, a la vista especialmente del Plan de Desarrollo, por estimar el tema de especial interés para una sociedad financiera, con exposición de cifras concretas sobre los factores fundamentales influyentes en la economía nacional y que detalladamente constan en la publicación repartida a los accionistas, haciendo resaltar los incrementos operados en los índices básicos de la economía nacional. Igualmente expuso una serie de porcentajes y cifras comparativas de las actividades nacionales, afirmando debe ser objetivo fundamental de nuestra política financiera el favorecer nues-

Las Juntas ordinaria y extraordinaria de CRISTALERIA ESPAÑOLA

Bajo la presidencia de don Antonio Robinet de Torres se reunieron los accionistas de Cristalería Española, S. A., en la Cámara de Comercio, con gran concurrencia de los mismos.

El presidente, señor Robinet de Torres, glosó en interesante disertación los datos contenidos en la Memoria y balance del Ejercicio de 1965, cuya aprobación se sometió a la Junta ordinaria.

Respecto a la fábrica de Avilés, dijo que el horno de lunas ha trabajado durante todo el año sometido a una marcha forzada, obteniéndose una producción de 2.553.000 metros cuadrados de lunas desbastadas "Twin", que excede a la de 1963 en un 22 por 100, comparándose con el rendimiento de 1964, pues en dicho año estuvo parado el horno durante dos meses para su completa reparación.

Las arenas de fusión se han encontrado en la cantera de Ribadesella, tanto en calidad como en cantidad, y de la misma fuente se surtirá Cristalería Española para alimentar la nueva línea de producción por el procedimiento Float Glass.

En vidrios impresos la producción ha sido de 3.848.000 metros cuadrados.

Hispanibec, sociedad gestora de fondos de inversión mobiliaria de Creceino, uno de los primeros fondos españoles.

La Junta siguió atentamente la documentación, clara y elocuente exposición de su presidente y la premió al final con prolongados aplausos.

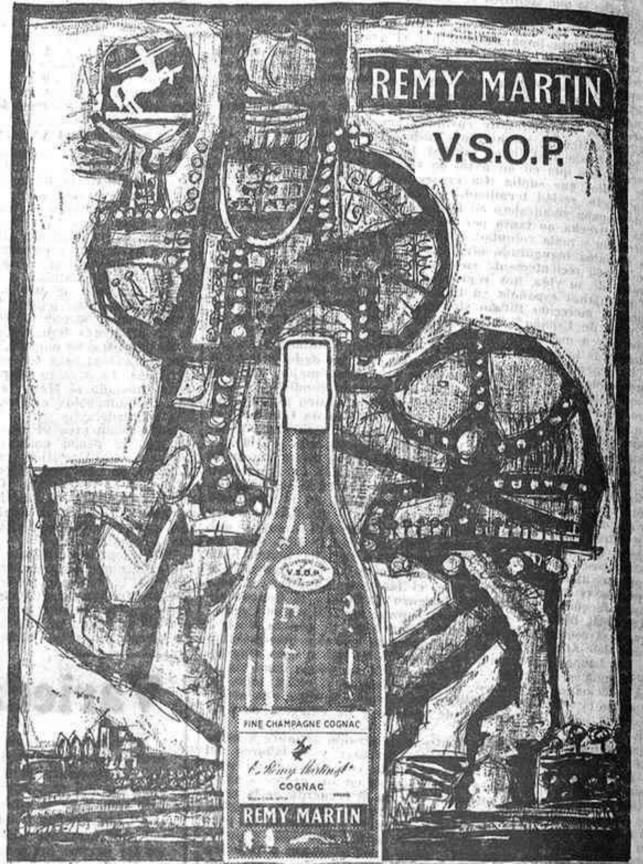
Respecto a la fábrica de Renedo, su horno Pittsburgh de vidrios estrados, que se sitúan entre los mejores producidos por las fábricas europeas, produjo 4,2 millones de vidrio plano y 1,2 millones de metros cuadrados reducidos al espesor del vidrio sencillo.

Analizó asimismo el señor Robinet de Torres las producciones de las fábricas instaladas en San Andrés del Palomar (Barcelona) y en Hortaleza (Madrid), en las que se han introducido importantes mejoras para la fabricación de puertas y lunas destinadas a las instalaciones comerciales, como un tercer horno para el temple de ciertos parabrisas especiales de muy grandes dimensiones.

En cuanto a inversiones y nuevos trabajos, señaló el orador los que se llevan a efecto en Avilés para una línea de producción Float Glass, y en relación con Arnedo, la nueva línea de vidrios impresos, por lo que podrá producir hasta seis millones de metros cuadrados de vidrio liso reducido a sencillo, y hasta 150 toneladas de capacidad diaria en vidrios impresos y armados. Explicó la marcha de las obras de la nueva fábrica de Alcalá de Guadaíra, en la que se sustituye la energía eléctrica por el uso del fuel-oil, lo que representará una mayor inversión del orden de 30 millones de pesetas.

En total, las nuevas inversiones han representado 143 millones en terrenos e instalaciones fabriles y 4,3 millones en viviendas.

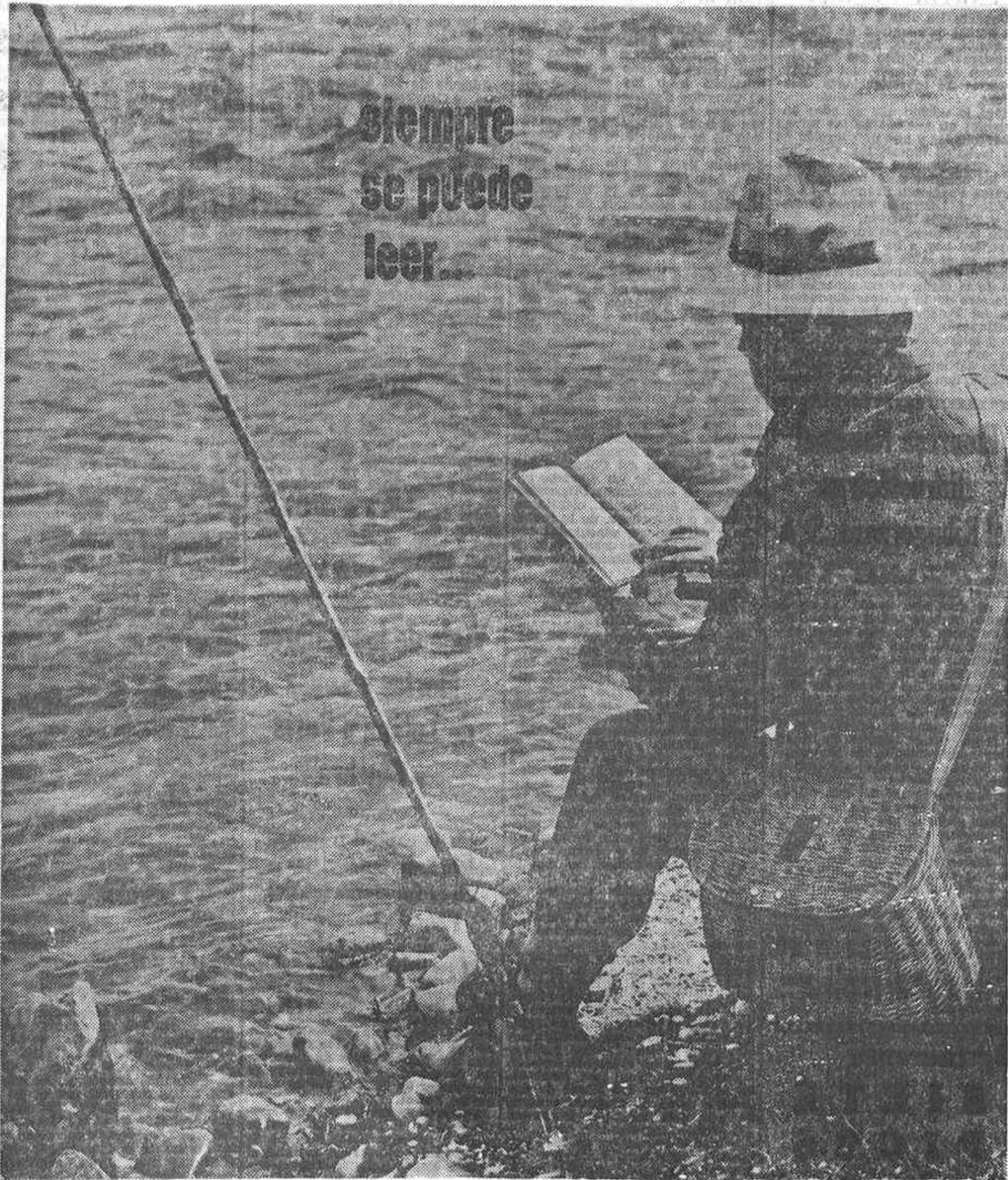
En la Junta extraordinaria se acordó la ampliación del capital social. Entre los dos actos se proyectó una película en color que recoge en imágenes los establecimientos de la Empresa como referencia muy interesante de las fabricaciones que lleva a efecto, y que causó muy buena impresión en los accionistas, los que aplaudieron al presidente, señor Robinet de Torres, con efusión.



REMY MARTIN no produce más que una sola calidad de cognac V. S. O. P. El cognac cuidado por su propietario. SOLICITELO A SU PROVEEDOR HABITUAL

28 MAYO • XXV FERIA NACIONAL DEL LIBRO • MADRID

P. DE CALVO SOTELO • Av. REINA VICTORIA • FRANCISCO SILVELA • PEÑA GORBEA (Pte. VALLECAS) • C. del FERROCARRIL



Siempre se puede leer.

PALACIO DE LA PRENSA

SESIONES: 7 y 10,30

BILBAO - PROGRESO - VELAZQUEZ

CONTINUA 5 TARDE

HOY LUNES, GRAN ESTRENO

UN ESPECTACULO DESLUMBRADOR, REBO-SANTE DE RITMO Y DE BELLEZA



CLIFF RICHARD WALTER SLEZAK SUSAN HAMPSHIRE THE SHADOWS DIRECTOR: SIDNEY J. FURIE OPTIMISMO Y DESENTFADO EN UNA PELICULA JUVENIL, ALEGRE Y DIVERTIDISIMA PARA MAYORES DE 18 AÑOS

ROXY

SALA B Sesiones: 6 y 9,45 Pases película: 6,15 y 10

10.º MES...

my fair lady

(MI BELLA DAMA)

Superpanavisión 70 mm. - Technicolor

PARA MAYORES DE 14 AÑOS

CARLOS III-CONSULADO-ROXY

SESIONES: 7 y 10,30

REGIO Y CANCELLER

CONTINUA 5 TARDE

2.ª SEMANA DE EXITO

¡Un gran film de auténtico "suspense"!



JOAN CRAWFORD JUGANDO CON LA MUERTE

IRELAND - ERICKSON - GARRETT - LAVE PARA MAYORES DE 18 AÑOS

PRINCESA (Sesiones numeradas) - VERGARA-VICTORIA - BELLAS ARTES - ODEON - LIDO

HOY LUNES, ¡la comedia más divertida del cine norteamericano!



CAMAS SEPARADAS PANAVISION METROCOLOR JAMES GARNER LEE REMICK PARA MAYORES DE 18 AÑOS

...Y AHORA A PRECIOS NORMALES

# LUIS SEGURA

## EL COLOSO DE MADRID, OTRA VEZ A HOMBROS



Ayer, en Trujillo, el espada madrileño cortó las dos orejas con petición de rabo en el primero y las dos orejas y el rabo en el segundo, tras dos grandes faenas plenas de arte y valor. Al final salió a hombros de la plaza por la puerta grande.

### Perece ahogado en una charca un muchacho de quince años

### ANCIANO MUERTO AL SER ARROLLADO POR EL METRO

### Siete heridos, uno de gravedad, al chocar dos turismos

El joven de quince años Alfonso Molina Martínez, que habitaba en el poblado minero de Caño Roto, bloque 19, número 20, pereció ayer ahogado cuando se bañaba en una charca formada por aguas de lluvia que hay a la altura del kilómetro 6 de la carretera de Extremadura, en la colonia del Parque de Aluche.

**ANCIANO MUERTO POR EL METRO**  
Don Heliodoro Sabater Expósito, de setenta y cinco años, jubilado, sin más datos de filiación hasta el momento, resultó muerto al ser arrollado por un vagón del Metro de los que hacen la línea Sol-Legazpi, en la estación de Legazpi. Hasta el momento no se ha podido determinar si el hombre sufrió un desvanecimiento y cayó a la vía o si se arrojó a ella al ver venir el convoy. El suceso ocurrió en las primeras horas de la mañana de ayer, cuando la estación estaba casi vacía.

**SIETE HERIDOS, UNO DE GRAVEDAD, AL CHOCAR DOS TURISMOS**  
Siete personas resultaron heridas en un choque de dos turismos ocurrido en la confluencia de las calles de Batalla del Salado y de Canarias. Resultó con heridas graves una mujer que cruzaba en aquel momento la calle. Se trata de doña Felisa Valoria Bonilla, que vive en la calle de Ferrocarril, 29. También tienen lesiones de carácter leve los cinco ocupantes de uno de los turismos y una mujer que viajaba en el otro.

**GRAVEMENTE HERIDA AL SER ATROPELLADA POR UNA MOTO**  
La señorita Angelita Bugarín Gutiérrez, domiciliada en la calle de Magallanes, 7, ingresó en estado de coma, con heridas de pronóstico grave, en la casa de socorro de Palacio, de donde pasó al equipo quirúrgico número 2.

Resultó herida al ser atropellada en la carretera de Extremadura, a

la altura del kilómetro 6,300, por la motocicleta que conducía Alfonso Moreno Contreras, que también resultó con lesiones leves al caer de la máquina en el momento del accidente.

### MUERE UN HOMBRE QUE FUE ENCONTRADO EN LA CARRETERA DE LA CORUÑA

El conductor de un turismo recogió en la cuneta de la carretera de La Coruña, a la altura del pueblo de Aravena, a un hombre que estaba traido en la cuneta sin conocimiento. Lo trasladó al equipo quirúrgico de la calle de General Ricardos, donde los facultativos certificaron su defunción, pues falleció a los pocos momentos de su ingreso. Fue identificado como Federico Lorenzo Reinoso, de sesenta y seis años. Sin más datos de filiación hasta el momento. Se ignoran las circunstancias en que resultó herido. Es posible que fuera atropellado por un vehículo y que el conductor se dio a la fuga y lo dejara abandonado.

### LE ROBAN 800 PEINES

Un vendedor del Rastro, Enrique Martín García, ha denunciado la desaparición de una caja en la que

guardaba la mercancía preparada para la venta en el puesto que tiene en la calle del Gasómetro, y en la que guardaba 800 peines, 40 maquinillas de afeitar y 40 brochas, así como otros artículos, cuyo valor total calcula en unas dieciocho mil pesetas.

### CINCO HERIDOS AL CHOCAR DOS COCHES EN SAN SEBASTIÁN DE LOS REYES

SAN SEBASTIÁN DE LOS REYES, 5. — Cinco heridos, dos de ellos graves, han resultado en un choque de automóviles ocurrido esta madrugada, a las dos y media, en la carretera de Alcobendas a Puente de Francia por Irún, en un cruce donde se han registrado ya otros accidentes.

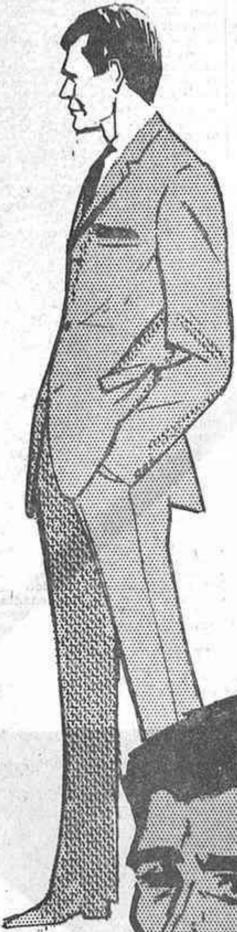
El turismo matrícula M-150.556, que salía de la desviación de Puente de Francia, fue a chocar contra un coche holandés, matrícula GU-95-35. Las tres personas que ocupaban este vehículo extranjero y las dos que iban en el otro automóvil resultaron heridas. En el hospital de la Paz fueron curados de lesiones graves los súbditos holandeses Petrus Henricus Verhelmen, de treinta y cinco años, y

### Falleció en Vitoria don Alejandro Echevarría

Fue director de "El Correo Español", de Bilbao

VITORIA, 5. — Falleció hoy en Vitoria don Alejandro Echevarría Zorroza, últimamente consejero delegado director de Industrias del Motor, S. A., y familiar de los que fueron propietarios del "Noticiero de Vitoria", que se publicaba anteriormente al Movimiento nacional. Después ocupó durante varios años la dirección del diario "El Correo Español-El Pueblo Vasco" y pasó más tarde a ocupar un cargo en el Consejo de administración del "Diario Vasco", de San Sebastián, y de "Informaciones", de Madrid. El finado contaba cincuenta y dos años de edad y mañana será trasladado al panteón familiar de Lequeitio, en Vizcaya, después de que se celebre en esta capital un funeral de cuerpo presente. — CIFRA.

Paulina María Hermans, de treinta y nueve años, y de lesiones leves el tercer ocupante, Joanes Corodena, de cuarenta y cuatro años, y los ocupantes del otro automóvil de matrícula de Madrid William H. Webb, de treinta y ocho años, mecánico de la Aviación norteamericana, que iba acompañado de su esposa. — CIFRA.



Podemos garantizar que **TENEMOS EL TRAJE DE SU JUSTA MEDIDA** en una gran variedad de colores y dibujos para elegir

**NUESTRA CONFECCION ES PERFECTA** y cada traje posee el estilo y la línea que marca la moda actual

**Son creaciones de alta calidad**

- En Polyester ... 1.795 Pts.
- En Terlenka ... 1.900 Pts.
- En Alpaca Mohair ... 2.375 Pts.

PLANTA TERCERA

El Corte Inglés

Aire acondicionado

### Probable mejoría

**BOLETIN METEOROLOGICO.** Durante el día de ayer se registraron chubascos en casi toda España, excepto en Andalucía. Por Aragón se formaron núcleos tormentosos. Los vientos fueron flojos.

**TEMPERATURAS EXTREMAS.** Máxima de 32 grados en Málaga. Mínima de 9 grados en Soria. Madrid: máxima de 23,4 grados a las cuatro cuarenta horas y mínima de 13,8 grados a las cuatro cincuenta horas.

**RETROSPECTIVA METEOROLOGICA.** Cumiéndose nuestro pronóstico, la pasada semana se caracterizó por su inestabilidad atmosférica, produciéndose numerosos chubascos, asociados a fenómenos tormentosos, por Galicia, Duero, Centro, Ebro y Cataluña. Llovió poco por Andalucía, Levante, Baleares y Canarias.

En Madrid fueron especialmente intensos los chubascos tormentosos de la tarde del jueves 2 de junio, midiendo en menos de una hora 17 litros por metro cuadrado. Se da el caso curioso de que, debido a la gran extensión del área metropolitana de nuestra ciudad, las nubes tormentosas no la abarcan completa; mientras en un barrio se registran intensos aguaceros simultáneamente, en otros apenas caen cuatro gotas. Entre los días 26 de mayo y 2 de junio (período de tiempo en que la actual situación de inestabilidad viene afectando al país) se llevan registrados en Madrid más de cuarenta litros por metro cuadrado, procedentes de aguaceros de distribución muy anárquica e irregular. La gran abundancia de nubes ha mantenido las temperaturas suaves, oscilando las máximas en Madrid alrededor de los 23 grados y las mínimas entre 12 y 14 grados.

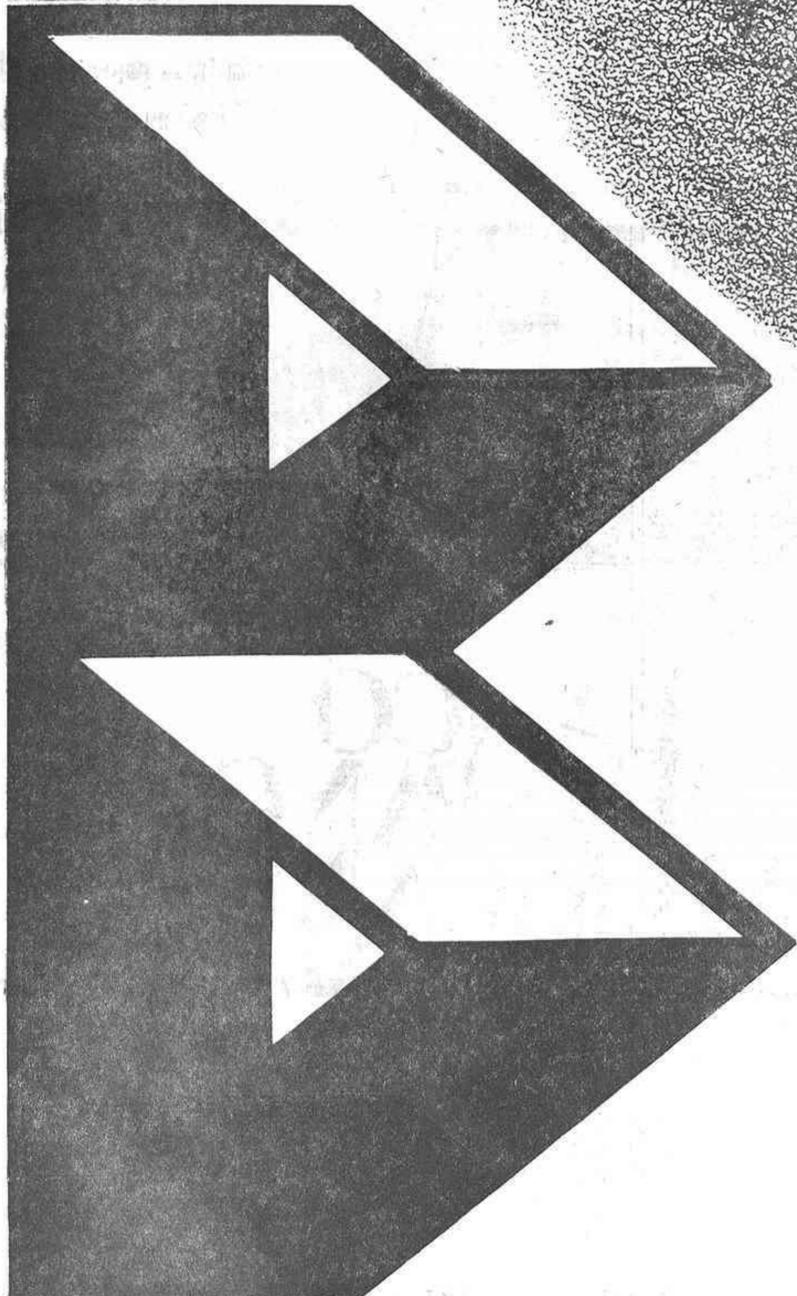
**PRONOSTICO.** El tiempo evoluciona hacia la mejoría; pero en los primeros días de la semana todavía se presentarán nubes de desarrollo vertical y chubascos, especialmente en las zonas del interior. Por los altos niveles de la atmósfera, todavía persiste aire frío aislado de la circulación general de vientos (lo que los meteorólogos llamamos una "gota de aire frío"). Estuvo situada la pasada semana entre Azores y España y ahora parece que se viene hacia el Mediterráneo. Su movimiento es muy anárquico y difícil de predecir, pues estas columnas de aire que tienen la cabeza fría y pesada y la base cálida y ligera son muy propicias a voltearse, provocando intensos aguaceros y tormentas, lanzando contra la superficie del suelo, como un torrente, el aire frío y denso que acompaña en su drenaje a las corrientes de Iberia o granito.

En resumen, esperamos primero chubascos y tormentas por las cordilleras del interior y también por Cataluña y Baleares; además, viento del NW, y nubes de estancamiento, con chaparrones intermitentes por el Cantábrico y Pirineos. A mediados de semana es ya probable que sople viento del Norte y luego se afiance el buen tiempo de cielos despejados y un marcado aumento de las temperaturas como prólogo del verano.

GARCIA DE PEDRAZA

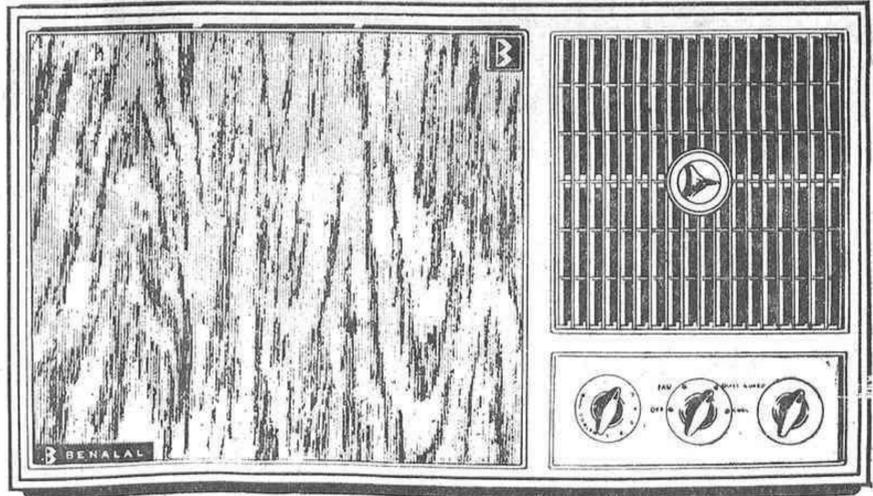


**un nuevo mundo  
en aire  
acondicionado**



climatizador de ventana

**BENALAL**



el acondicionador de mayor gama de temperaturas

muy **B**ien

Lo más revolucionario en aire acondicionado en 1966 es BENALAL. Además de las ventajas clásicas de los mejores acondicionadores, la gama BENALAL ofrece una potencia de 2.000 a 15.000 Frigorías lo que permite ambientar cualquier habitación desde 15° a 40°

Y el climatizador BENALAL es más que silencioso

LA CRITICA MUNDIAL ELOGIA UNANIMEMENTE LA OBRA MAESTRA DE LA CINEMATOGRAFIA SOVIETICA

“Concienzamente, la película puede equipararse a una de las mejores de Hollywood...” “Da la impresión de que el actor ha nacido para el personaje...”

“La película tiene una proyección artística de muy alto relieve...” “Es mucho más que una bella visualización de las ilustradas aventuras...”



Cine PALAFOX. EL MEJOR LOCAL DE EUROPA CON LOS MAXIMOS ADELANTOS DEL CINE MODERNO. Simbolo de selección. Garantía de calidad. Cómmodo acceso. Fácil aparcar.

2 A SEMANA DE CLAMOROSO EXITO. NICOLAI TCHERKASSOV, VLADIMIR TOULBIEV, DIRECTOR GRIGORI KOZINTSEV.

DON QUIJOTE

“¡Aleluya!”, gritó Cernan al verse de pie en el espacio

(Viene de primera página) TON. 5.—Stafford ha anunciado que Cernan se encuentra molesto por el calor que hay dentro del traje espacial, por lo que aumenta el consumo de oxígeno para refrescarlo.

REGRESA A LA CABINA. Desde el centro de control se informó que se “estudiará” dejar para más tarde la maniobra de desplazamiento en la silla.

Descenso sustancial de la popularidad de Johnson

WASHINGTON, 5.—La popularidad del Presidente Johnson ha descendido en un 30 por 100 por primera vez en sus treinta meses al frente de la nación a crear a la...

Causa: la intervención en Vietnam

WASHINGTON, 5.—La popularidad del Presidente Johnson ha descendido en un 30 por 100 por primera vez en sus treinta meses al frente de la nación a crear a la...

Manifiesto de marineros huelguistas en Londres

LONDRES, 5.—Millares de marineros huelguistas se han concentrado en la plaza de Trafalgar, en Londres, en un intento para llamar la atención de la gente sobre la huelga, que hasta ahora parece tenerle sin caudillo.

Hoy, inauguración de la refinería de Puertollano

(Viene de la primera página) de tratarse de las primeras instalaciones de olefinas y de la industria petroquímica, que se presentará con sus productos en el mercado...

El “Surveyor” envía su cuarta serie de fotos

PASADENA (California), 5.—El vehículo lunar norteamericano “Surveyor” ha dado fin a su cuarta emisión de fotografías correspondientes a la superficie del satélite el sábado por la noche.

El señor Bau recibe el homenaje de su ciudad natal

FRANCO ha elevado a los españoles al más alto nivel. TORTOSA, 5.—Se celebró el homenaje popular a don Joaquín Bau, ex ministro y presidente del Consejo de Estado, con ocasión de haber sido nombrado hijo predilecto de su ciudad natal.

DEVALUACION DE LA RUPIA

NUEVA DELHI, 5.—La India ha anunciado esta noche la devaluación de la rupia. Se ha fijado la cotización en relación con el dólar a 7,50 rupias por dólar.

RECEPCION EN EL CONSULADO DE DINAMARCA

Se celebró ayer el “Día de la Constitución”. Con motivo de celebrarse el Día de la Constitución de Dinamarca, fiesta nacional de aquel país, el consueño general y la señora de Kirkegaard ofrecieron una recepción a última hora de la tarde de ayer en su residencia.

TELEFONO DE HOJA DE LUNES: 222 64 50

EL BACALAO, TEMA PARA CIEN TECNICOS DE TRECE NACIONES, REUNIDOS HOY EN MADRID

Barcos españoles capturan cada año 233.000 toneladas de esa especie en el Atlántico Noroeste. PERO EL MEJOR BACALAO SALE DE LA PROVINCIA DE SORIA. Aquella frase publicitaria “Hay mucho que hablar del bacalao”, que sin duda oír y leerá usted repetidas veces, tiene ahora plena justificación y realidad en Madrid, ya que un centenar de técnicos de trece nacionalidades distintas inician esta mañana en nuestra capital una asamblea, que durará hasta el día 11, con el exclusivo objeto de hablar del bacalao.

CONTRA LA INTERVENCION EN VIETNAM

NUEVA YORK, 5.—Una petición con seis mil cuatrocientas firmas, en la que se critica la política de los Estados Unidos en Vietnam, apareció ayer en el “New York Times”, publicada en forma de anuncio y ocupando tres páginas enteras.

ROBERT KENNEDY, EN AFRICA DEL SUR

PRETORIA, 5.—El senador norteamericano Robert Kennedy ha iniciado su discutido viaje por África del Sur, hablando con políticos, estrechando las manos a los negros con que se encuentra casualmente por las calles, pero los funcionarios del Gobierno lo ignoran por completo.

Enkalon Nylon 6. CALIDAD HOMOLOGADA. Haga suya esta etiqueta.

Haga suya esta etiqueta. La podrá encontrar en muchos países, siempre prendida en ropas de gran suavidad y de extraordinaria ligereza.

Enkalon Nylon 6. PRODUCIDO Y HOMOLOGADO POR PERLOFIL, S.A.

Espeña se encuentra muy especialmente interesada en ese asunto, ya que en aquellas aguas obtiene cada año unas 233.000 toneladas de bacalao, lo que supone aproximadamente un 9 por 100 del total de la pesca de los cianes que capturan los barcos españoles.

MILLONES DE HUEVOS. Parece ser que el bacalao se siente perseguido por el creciente número de barcos pesqueros y busca cada vez aguas más frías y difíciles para los hombres. Sin embargo, hay quien atribuya esa supuesta huida a la falta suficientemente de alimentos en las aguas que hasta ahora frecuentaba dicha especie.

ACETE VITAMINICO. La flota bacaladera española en el noroeste del Atlántico está formada por unos 25 buques de 1.200 toneladas, con gran autonomía y amplio radio de acción; la tripulación de cada uno de esos barcos es de unos 65 hombres.

SECADERO NATURAL. Destripado y deshuesado, se limpian muy bien las piezas de bacalao, se salan abundantemente y se estiban en las bodegas del barco. De regreso, en puerto, nuevamente se lava en las factorías de preparación, donde se someten a secado y se disponen para su presentación en el mercado.



EL BANCO HISPANO AMERICANO TIENE EL HONOR DE

INVITARLES A VISITAR SU STAND INSTALADO EN EL PABELLON XI SECTOR “K” EN LA

EXPOSICION MUNDIAL FORESTAL DEL MUEBLE Y DE LA PESCA FLUVIAL Y CAZA OFRECIENDO SUS SERVICIOS PARA TODA CLASE DE OPERACIONES APROBADO POR EL BANCO DE ESPAÑA CON EL N° 6.670

# Hoy llegarán a Galicia los internacionales de la final de Copa

## PREOCUPACION DEL SELECCIONADOR: ELIMINAR A LOS CUATRO "SOBRANTES"

### RIVILLA SE RETIRARA, SI NO ES QUE VILLALONGA VIENE AL ATLETICO Y LE DISUADE

SANTIAGO DE COMPOSTELA, 5. (Especial de Alfíl, por José María Calle.)—Paseo triunfal en la excursión de los seleccionados españoles hoy hasta el balneario de La Toja, donde realizaron unos ejercicios y tomaron luego un baño en las aguas termales. Por todas partes, expectación, aplausos y nada de pasar desapercibidos, aunque lo intenten Villalonga y los chicos. La sesión en La Toja ha sido suave, sólo con ánimo de distraer a los futbolistas de la monotonía de la larga concentración.

Villalonga está satisfecho porque Santiago de Compostela "colabora" magníficamente a la intención federativa: clima parecido al de Birmingham con las tablas higrométricas y de temperatura en mano; humedad y bochorno y noches frías. Como si esto fuera "aquello". Lo malo, como Rivilla dice, es que la concentración es el enemigo número uno del equipo. Rivilla que, por cierto, anuncia que se retirará después del Mundial, si no es que Villalonga va al Atlético y le pide que continúe.

NUMERO CLAVE: "LOS CUATRO"

Los jugadores d'ores—lógico—habían entre sí de "los cuatro", los que irán a Inglaterra sólo como excepcionales espectadores. Todos temen ser uno del cuarteto, y hasta Villalonga se lamenta: "Si a última hora se lesionaran cuatro me quitarían de encima el peso de tener que "elegir" yo mismo. Lo ideal sería no dar a la publicidad la lista de los veintidós; ni se la daría a ellos mismos, y me llevaría a Inglaterra a los veintidós".

Mañana lunes llegarán los que forman los finalistas de Copa, Iribar y los cinco "magníficos" que son Lapetra, Reija, Violeta, Marcelino y Villa. De los de aquí, algunos disfrutaron de habitación individual, esta noche por última vez.

Mañana la compartirán con un compañero de los que ya estarán en viaje. Por ejemplo, Eduardo, de los más altos de la selección, con quien se alojará Iribar, otro de los gigantes.

Satisface a la camaradería del grupo. No hay aprietos ni capillitas, aunque el seleccionador procura respetar la afinidad por clubs en las mesas del comedor y en el resto de las habitaciones. En el resto, todos juntos, bromeando, charlando sobre la fase final de los mundiales. Sorpresa también: todos se saben al dedillo las selecciones de los demás países que irán a Inglaterra y hasta piensan

#### HA MUERTO UNA HERMANA DE UFARTE

Ufarte llega de Santiago esta mañana. Al regreso anoche desde La Toja le esperaba un telegrama: una hermana suya falleció ayer en Fernando Poo. Autorizado por Villalonga, el internacional atlético emprendió viaje urgente a Madrid, de donde hoy seguirá viaje a África o esperará al miércoles, en que se celebrará el entierro.

Nuestro más sentido pésame.

parto de habitaciones. En el resto, todos juntos, bromeando, charlando sobre la fase final de los mundiales. Sorpresa también: todos se saben al dedillo las selecciones de los demás países que irán a Inglaterra y hasta piensan

#### PREPARADOS PARA INGLATERRA...

## Francia empató a tres en Moscú

MOSCU, 5.—Ante 103.000 personas Rusia y Francia empataron a tres. La primera parte, en la que jugó y dominó más Francia, terminó con

dos-uno a favor de los galos. Después, los rusos empataron y se adelantaron hasta el tres-dos, pero Francia tuvo una gran reacción y empató a once minutos del final.

El balance de partidos entre ambas selecciones es desfavorable para Rusia, pues en 1955 Francia empató en Moscú y ganó luego en París (1956) por dos-uno.

Alineaciones: Francia: Eom; Djorkaeff, Chordá, Artelea; Budzinski, Bosquier; Blanche, Bonnel, Gondet, Herbin, Huissier. Rusia: Bannikov (Karavashvili); Ponomarev, Shesternev, Danilov; Voronin, Sabo; Metreveli, Parkouran, Banishevsky, Malafeyev (Markov), Chialeto.

Alineaciones: Francia: Eom; Djorkaeff, Chordá, Artelea; Budzinski, Bosquier; Blanche, Bonnel, Gondet, Herbin, Huissier.

Rusia: Bannikov (Karavashvili); Ponomarev, Shesternev, Danilov; Voronin, Sabo; Metreveli, Parkouran, Banishevsky, Malafeyev (Markov), Chialeto.

El premio de Primavera, para "Mullawn Flash"

El buen tiempo animó a los aficionados y las instalaciones del estadio madrileño se vieron concurridísimas. La prueba más importante de la jornada de ayer fue la final del premio de Primavera, internacional, que se adjudicó "Mullawn Flash" en 24-0 en los 515 metros, siendo colocados los dos únicos nacionales que correron: "Fantástico" y "Quintela", que tuvieron una actuación destacada. El próximo programa en el estadio de Caño Roto se ofrecerá esta tarde, desde las cinco y media.

#### HOMENAJE A GILARRANZ



La Peña Mariano celebró una cena de homenaje a don José Luis Gilarranz como prueba de gratitud por la desinteresada ayuda que viene tradicionalmente prestando a los festivales benéficos que organiza la simpática agrupación madrileña. En el grabado, don Santiago Bernabéu se dispone a felicitar al homenajeado, a quien le fueron entregadas una insignia y una bandeja de plata. (Foto Anguita.)

**Cottet** MIRO, VIO Y OPINO con cristales "segurizados" COTTET. los cristales que no se rompen...

## LOS HEXACAMPEONES, EN "CERVEZAS MAHOU"



El pasado martes, el equipo del Real Madrid, campeón de Europa por sexta vez, visitó la fábrica de "Cervezas Mahou". Los jugadores fueron atendidos por don Alfredo Mahou, que ofreció a la delegación madridista una copa de "cerveza española". (Foto Alberoy y Segovia.)

# SANTIAGO DE COMPOSTELA, CONQUISTADO POR LOS INTERNACIONALES

## CONTRA URUGUAY, ESPAÑA VESTIRA DE ROJO, Y CONTRA LOS CLUBS EXTRANJEROS, DE AZUL

SANTIAGO DE COMPOSTELA, 5. (Especial para HOJA DEL LUNES.)—Puede decirse que quizá la falta de instalaciones apropiadas para una concentración tan larga en María, que motivó el que se haya elegido Compostela para sede del equipo nacional, haya sido un acierto. Porque en Compostela el equipo nacional está como en casa. Cinco gallegos (Ufarte, Amancio, Reija, Marcelino y Luis Suárez), cuatro catalanes (Lladó, Olivella, Fusté y Rifé), tres navarros (Zoco, Gloria y Zaldúa), tres andaluces (Gallego, Reina y Villa), dos aragoneses (Violeta y Lapetra) y un representante de las Vascongadas (Iribar), de Canarias (Betancort), un madrileño (Peiró), un abulense (Rivilla), un soriano (Del Sol), un extremeño (Adelardo), un valenciano (Sanchez), un ceuti (Pirri) y un montañés (Gento) forman la escuadra de España que debutará el día 13 de julio en el estadio Villa Park, de Birmingham. La selección nacional tiene mayoría catalana y gallega, quizá como tributo a las abundantes "canteras" futbolísticas que hay en dichas regiones.

#### MAGNIFICAS INSTALACIONES

Santiago de Compostela sigue casi igual que cuando uno deambulaba por aquí en sus estudios de bachillerato. Se ha incorporado a ese crecimiento español del automóvil, pero sigue siendo, en muchas de sus calles y rincones, un lugar recoleto. Tranquilidad, silencio, buen clima y unas instalaciones estupendas para la selección española en el Estadio Universitario, en la zona de la Residencia de Estudiantes. La misma que se contempla desde el paseo de la Hermandad y desde el viejo lugar del "barranco", hoy ya desaparecido.

El ambiente en Santiago es muy español. La selección se ha ganado a las gentes gallegas de esta tierra excelente que es la capital espiritual de España y de Galicia. Acentos dulces, melosos, cariñosos, acompañan a los seleccionados españoles en su austero trabajo. Porque lo primero que ha dicho Villalonga a los muchos ofrecimientos gallegos de agasajos y fiestas es que a Santiago la selección ha venido a trabajar. Uno recuerda que en 1934 los seleccionados españoles, tras los partidos con el Sunderland, se fueron a Rapallo, en la costa italiana, esperando el partido contra Brasil en Génova; en 1950, antes de irse a Curitiba y Rio, instalándose en el Corcovado, los seleccionados estuvieron en El Escorial; en 1962, Hernández Coronado y Helenio Herrera, antes de irse al "frasco" de Chile—fuimos los últimos del grupo, tras Checoslovaquia, Brasil y Méjico—, se instalaron en Argorta, en Vizcaya. Ahora, Santiago se ha llevado "la palma" en la elección. Y creemos que han acertado.

El programa es bueno. Entrenamientos, en algunos días por la mañana y por la tarde; casi siempre, sólo las mañanas. Películas, excursiones, charlas deportivas. Y cuatro partidos. En tres, ante el Ajax, Beerschot belga y Wiener austríaco, a celebrar en La Coruña, Vigo y Pontevedra, respectivamente, los españoles vestirán de camiseta azul y calzón blanco, porque no son encuentros oficiales a efectos de internacionalidad en el historial y en la F. I. F. A. Frente a Uruguay, en La Coruña, el 23 España vestirá de rojo y calzón azul. Es un partido que queda para la historia, y los que allí salgan tendrán un estatus más en su cadena de encuentros internacionales.

En esta época aci año Santiago comienza a despoblarse de estudiantes, que dan vida y carácter a esta ciudad y que en estos días están sumidos en exámenes de final de curso. La bohemia de mu-

chos meses y las "frescachas" de tantos días dan paso al estudio intenso tratando de hacer en días y horas lo que no se hizo en meses. Es lo mismo hoy, en este aspecto, que cuando de la Troya". Santiago, en este aspecto, apenas ha cambiado. Sus calles estrechas, sus rías, sus iglesias y monumentos, sus muchos espasmos que están aquí a la espera de comparecer en el Villa Park de Birmingham, ante Argentina, el próximo día 13 de

## EL MADRID JUEGA EL MIERCOLES EN REIMS

### Homenaje a los "remois" por su vuelta a la División de Honor

El Madrid se prepara a liquidar la temporada con una "mini-excursión" por tierras francesas y belgas. Fueron y son muchas las invitaciones recibidas por los "hexacampeones" después de su formidable éxito de Bruselas; pero, por una parte, la cesión de jugadores al equipo nacional; por otra, el deseo que merecen los que formaron la plantilla "yo-yó", y, por último, el deseo de responder dignamente a esta sexta titularidad europea, han aconsejado a sus dirigentes cumplir sólo compromisos contrarios con anterioridad, el primero de los cuales es precisamente el de Reims, con motivo del regreso a Primera División de la Liga francesa del famoso equipo que a Kopa tuvo por capitán. Existe un gran afecto entre los dirigentes "remois" y "madridistas", y es lógico que el Madrid acuda a esa cita de honor.

Después, el domingo 12, los madridistas actuarán en Lieja, frente al Standard, para liquidar la breve excursión neoyorkina en tierras francesas, esta vez en Valenciennes, frente al titular, el miércoles 15. Probablemente la gira se amplíe y el día 19 actúe en Saint Etienne frente al titular, y el 23, en París, ante el veterano Racing, para terminar el 26, en Irán, contra una selección vasca, con motivo del cincuentenario de la Real Unión.

## TRIUNFO DEL VALENCIA EN MEJICO

MEJICO, 5.—El Valencia ha vencido al campeón mejicano, Necaxa, por tres goles a uno en partido amistoso celebrado en el Estadio Azteca. El primer tiempo finalizó con 2-1. El partido fue presenciado por 30.000 personas. El Valencia formó así: Pesudo; Tatono, Mestre, Roberto; Videgan, Paquito; Waldo, Cardona, Guillot, Ansois. Póli.—ALFÍL.

#### Fútbol aficionado

#### Victoria bilbaína

BILBAO, 5.—En San Mamés el Atlético de Bilbao ganó al Gijón por dos a uno en el primer encuentro de cuartos de final de la Copa de Su Excelencia. El primer tiempo acabó con 2-0, goles hechos por Zubiaga y Urra. Luego, Pío consiguió el tanto gijonés.

# Victoria del Atlético de Madrid en Jaén

## El estadio de la Victoria inauguró su iluminación eléctrica

JAÉN, 5.—El Atlético de Madrid venció al Jaén por 4-0 en encuentro amistoso de fútbol jugado en el estadio de la Victoria, que inauguró su iluminación eléctrica. El primer tiempo finalizó sin goles. En la segunda mitad marcaron para el Atlético madrileño, Martínez, García, el defensa jienense Torres (en su propia puerta) y Mendoza. El gobernador civil entregó al capitán rojiblanco, Calleja, el trofeo en disputa.—ALFÍL.

## Turquía, finalista del Mundial militar de fútbol

KONYA (Turquía), 5.—Turquía se ha clasificado para la final del campeonato mundial de fútbol militar al vencer a Holanda por cinco goles a cero en la semifinal. El primer tiempo finalizó con 2-0.—ALFÍL.

**Estadio Antonio Borrachero** (CIUDAD LINEAL) JORNADA ECONOMICA Domingo día 12 de junio, a las OCHO Y MEDIA de la mañana FASE DE ASCENSO A SEGUNDA DIVISION (SEGUNDO Y ULTIMO ENCUENTRO DE VUELTA) POR SISTEMA DE ELIMINATORIA G. Torrelavega - A. D. Plus Ultra VENTA DE LOCALIDADES: La Central, Victoria, 3; Modesto Lafuente, 41; bar El Racimo de Plata, Movinda, 1 (semisquinina); Hermanos García Noblejas, 7; Cruz de los Caldos, y Casa Molinero, Arturo Soria, 132

# El Trofeo Manolete 1966 a S. M. EL VITI



Por la Peña taurina "El 7" le ha sido concedido el preciado trofeo Manolete 1966 al máximo TRIUNFADOR DE SAN ISIDRO, SU MAJESTAD EL VITI Los premios universales ganados por S. M. EL VITI en su historia torera baten todos los récords.

DE INTERES PARA LOS SEÑORES ABONADOS AL TELEFONO EN MADRID, ALCALA DE HENARES, ARANJUEZ Y SAN LORENZO DEL ESCORIAL. La Compañía Telefónica Nacional de España se complace en comunicar a los señores abonados al teléfono en Madrid, Alcalá de Henares, Aranjuez y San Lorenzo del Escorial que, siguiendo el plan de ampliación y modernización de sus servicios, el pasado sábado 4 de junio, A LAS DOCE DE LA NOCHE, fue inaugurada la central telefónica automática de POZUELO DE ALARCON. En la fecha y hora indicadas quedó establecido el servicio telefónico interurbano automático, que permitirá a los abonados de Madrid, Alcalá de Henares, Aranjuez, El Escorial y Pozuelo de Alarcón comunicar directamente entre sí, marcando el número de SIETE cifras del abonado con el que deseen conferenciar.

COMPANIA TELEFONICA NACIONAL DE ESPAÑA

Lunes 6 de junio de 1966

EN EL "GIRO", SIN NOVEDADES

MOTTA Y JULIO JIMENEZ SIGUEN EN CABEZA

Mañana martes, los Dolomitas pueden resolver el codo a codo EN EL DAUPHINE LIBERE, GABICA PERDIO SU LIDERATO POR DIECISIETE SEGUNDOS



Este es Julio Jiménez, todavía fuerte aspirante al triunfo en el "giro", en el instante de llegar victorioso a la meta de la decimoquinta etapa. (Foto Cifra.)

BOLZANO. 5.—No ha habido cambios notables en la clasificación general de la Vuelta Ciclista a Italia después de la etapa número 18 disputada hoy entre Levico Terme y esta ciudad, sobre 137 kilómetros. Ganó en un "sprint" de ocho hombres el italiano Dancelli, con 3 horas 27 minutos 56 segundos. Motta, clasificado en el puesto 48, y Julio Jiménez, en el 46, se encuentran con cuatro segundos de retraso con respecto al primer pelotón, mantienen sus puestos primero y segundo, respectivamente, de la general. Se espera que el martes, con las escaladas de los Dolomitas, de primera categoría, Jiménez dará su definitiva batalla por la "maglia" rosa.

LA LLEGADA A BOLZANO En la meta de la etapa de hoy, detrás de Dancelli se clasificaron los siguientes corredores: 2. Adriano Durante (Italia); 3. Jean Nollmans (Bélgica); 4. Jean Stahliński (Francia); 5. Bruno Centomo (Italia); 6. Miele (Italia); 7. Pozzardi (Italia); 8. Everaert (Francia), todos con el mismo tiempo que Dancelli; 9. Houbrechts (Bélgica); 10. Ballini (Italia); 20. Marcoli (Italia); 3-32; 46. Julio Jiménez (España); 48. Motta (Italia), ambos con el tiempo de Marcoli: 3-32.

CLASIFICACION GENERAL 1. Gianni Motta (Italia), 91 horas 17 minutos 1 segundo; 2. Julio Jiménez (España), a 1 m. 56 s.; 3. Altig (Alemania), a 3-39; 4. Zilberberg (Francia), a 4-1; 5. Bitossi (Italia), a 4-28; 6. Taccone, a 4-41; 7. Anquetil, a 4-50; 8. Adorni, a 4-55; 9. De Rosso, a 4-58; 10. Maurer, a 5-1; 11. Zandegù, 91-29-31; 14. Mugaini 91-32; 15. Schiavon, 91-33-11; 16. Fontana, 91-36-35; 17. Passuello, 91-37-21; 18. Battistini, 91-38-56; 19. Dancelli, 91-39-35; 20. I. Massignan, 91-43-37.

BILLAR

El belga Ceulemans, campeón de Europa al cuadro 71/2

Gálvez, en cuarto lugar TOURNAI (Bélgica), 5.—Ceulemans de Bélgica, se ha proclamado campeón europeo de billar al cuadro 71/2, tras vencer al hasta ahora campeón francés, Marty. Clasificación: 1. Raymond Ceulemans (Bélgica); 2. Jean Marty (Francia); 10; 3. Antoine Soratwa (Bélgica); 8; 4. José Gálvez (España); 8.

Ultimos días para el pago de la TASA DE ESTACIONAMIENTO Distintivos en el acto y sin molestias en Gestoría C. JIMENEZ DELGADO Francisco Sílvea, 14 (tienda) Cómodo aparcamiento en la misma puerta

Muchas noticias en pocas palabras

BALONES "MUNDIALES" PARA GALICIA

La Real Federación Española de Fútbol pagará una factura que dice: "Balones para la selección nacional en Galicia, 40.000 pesetas." No se piense que es un almacén completo de balones, sino veinte balones, veinte, de los que se emplearán en Inglaterra y que, a precio de importación, se cotizan nada menos que a dos mil pesetas cada uno. ¿A cómo saldrá el penalty?

MARATHON EN PUERTO DE SAGUNTO

En el marathón nacional celebrado ayer en Puerto de Sagunto, Carlos Pérez Alonso, del Celta de Vigo, fue el ganador con un tiempo de 2 h. 22 m. 45 s. Detrás se clasificaron Gullí Moreno, del Español, y Langa García, de Rente de Madrid.

MOTONAUTICA EN SAN JUAN

En el pantano de San Juan se disputaron las Seis Horas de Motonáutica. En la categoría D. U. venció Jesús Mata; en la D. T., Sabino Santos, y en E. T., Antonio Figueras.

CERVEZA "COPA DEL MUNDO"

Las ventas de "souvenirs" del campeonato mundial de fútbol están en pleno auge. Más de cien licencias han sido concedidas a los fabricantes de artículos que ostentarán la insignia de la Copa Rimet, y ya ha sido lanzada una cerveza "Copa del Mundo" por una de las principales industrias cerviceras de la Gran Bretaña.

MAS ATLETAS CADA VEZ

Record nacional de atletismo, bicrónico. Ha sido otorgado por la Federación Española la licencia número 15.000, y se espera que antes de fin de mes sea expedida la 16.000. La progresión es notable en los últimos años. En 1963 había 2.498 atletas; en 1964, 6.473; en 1965, 12.583. Balance: por cada español que hace atletismo, 2.099 no.

HOMENAJE AL GRANADA

En Los Cármenes, homenaje al nuevo—otra vez—primera división Granada. Partido sin goles en la visita del Zaragoza, grandes ovaciones y trofeo "Hoja del Lunes" para el jugador rojiblanco Tosco. Mucho menos tosca la madrina de la fiesta, Marijiti Sánchez Rodríguez, flamante Miss Granada, que hizo un estupendo saque de honor.

ATLETISMO

Vallehermoso, en cabeza del campeonato provincial junior

En Vallehermoso, sobre sus excelentes pistas, tuvo lugar ayer la primera jornada del campeonato provincial junior. Al finalizar esta etapa marcha en cabeza el magnífico conjunto de Vallehermoso, que, con un buen plantel de jóvenes, se ha impuesto de momento.

NATACION

VENCEDOR EN EL RETIRO

El estaque del Retiro se utilizó ayer como pista para su XXII Vuelta a nado, que tradicionalmente se celebra por las fiestas de San Isidro, con el patrocinio del Ayuntamiento, y bajo la organización perfecta de la Federación Castellana de Natación.

La participación fue muy numerosa, especialmente en la categoría reservada para los menores con edades comprendidas entre once y doce años, con su alegría, entusiasmo y afición dieron una bonita nota de color a la prueba. No hubo sorpresas, ya que el catalán Antonio Corell volvió a demostrar su buen momento al llegar destacado en los 1.400 metros, con 15-1-8. El portugués Gonçalves se clasificó en quinto lugar, con 17-15. Por lo que respecta a la categoría femenina, la vencedora absoluta fue Ana María Gallego, del Banesto, con 9-18. Por equipos, el Banesto consiguió el primer puesto.

Hay que destacar que entre los menores se clasificaron el nadador en los 275 metros, y resultó vencedor Antonio Penalba, del Marbella, con 4-30. Entre las niñas hubo cortas diferencias en los primeros puestos, triunfó por menos de un segundo, con 4-45, sobre Herminia Jaqueti, del Vallehermoso, 5-5. También conviene señalar que se clasificaron 27 participantes.

Miguel Avallé, del Canoé, fue el primero en los 700 metros para nadadores de segunda categoría, con 8-30. La vuelta de infantiles de trece a quince años fue ganada por Santén Durán, 8-5-5, y por Angelina Pérez, 9-20.

Muchos aficionados y público siguieron las incidencias de la prueba y aplaudieron a los nadadores por la belleza del espectáculo deportivo que ofrecieron.

CUANTO VALE UN FURGON MERCEDES-BENZ A LOS 3 AÑOS DE USO?

¿El 70 por 100? ¿El 60 por 100? No lo sabemos, porque todavía no hay mercado de segunda mano. Seguir reteniendo un Furgón MERCEDES-BENZ después de cientos de miles de kilómetros de uso, significa que aún le rinde el beneficio que hace innecesario un nuevo desembolso

En todo momento SUS INVERSIONES HAN DE SER RENTABLES.

Pida Información y Prueba en idasa Don Ramón de la Cruz, 105 - Madrid

Furgón y Chasis Cabina L319D 1.800 Kilos de carga útil fabricado por ENMASA.



MERCEDES-BENZ

VACACIONES Y ESTUDIO COLEGIO VIRGEN DE LAS NIEVES LA MOLINA (Gerona)

Pensionado internacional de alta montaña en el sitio más pintoresco de la Península. Para alumnos suspendidos de una o varias asignaturas. Mañanas de estudio intensivo dirigido por profesores especializados, con quince alumnos como máximo por curso. Los no suspendidos estudian idiomas, y picalizados, con piscina, pistas y campos de todos los deportes, excursión, etc. Pida informes al Padre Director y recibirá folletos explicativos

Palacio de la Música Cinema ARGÜELLES el más "chic" Funciones: 7 y 10,30 Todos los días, funciones a las 4,30, 7 y 10,30 6.ª SEMANA El público de Madrid, totalmente de acuerdo con la crítica internacional CAMPANADAS A MEDIANOCHE Un film de ORSON WELLES Productores: Emiliano Piedra y Angel Escolano PREMIOS FESTIVAL INTERNACIONAL DE CANNES Primer premio especial XX Aniversario. Premio de la crítica internacional (Unicritic). Premio mejor fotografía. Premio mejor pareja protagonista PREMIOS EN ESPAÑA Premio Circulo Escritores Cinematográficos. Premio San Jorge de Barcelona. Premio mejores decorados, de C. E. C. Candidata a los Oscar de Hollywood PARA MAYORES DE 18 AÑOS

BENLLIURE FUENCARRAL 2.ª SEMANA DE EXITO EL PELIGROSO JUEGO DEL CONTRABANDO EN EL ESCENARIO MISTERIOSO Y EXOTICO DEL ENIGMATICO HONG-KONG... MARIA PERSCHY BRAD HARRIS FRANK WURST DIE TIA SCHONHERR CARGAMENTO BLANCO AUTORIZADA PARA MAYORES DE 18 AÑOS

RISA -- RISA -- RISA -- RISA -- RISA--RISA -- RISA 2.ª SEMANA CLIMA ACONDICIONADO-FACIL APARCAMIENTO NUEVAS BUTACAS, Y... MUY CONFORTABLE EMMA PENELLA LOS BRUTOS LOS BRUTOS EN EL OESTE AUTORIZADA PARA TODOS LOS PUBLICOS RISA -- RISA -- RISA -- RISA -- RISA -- RISA -- RISA

IMPERIAL 4.ª SEMANA GUERRA SECRETA HENRY FONDA VITTORIO GIARDINO ANNE BARRON BOBBI JOHNSON PETER VAN LYCK MARIA GRAZIA BUCCELLA GEORGES MARSHAL ROBERT RYAN TERENCE YOUNG - CHRISTIAN-JAQUE - CARLO LIZANI JACQUES REMY - JACQUES LABOUE MARIO ADOLF - JACQUES SERIAS AUTORIZADA PARA MAYORES DE 18 AÑOS

MONUMENTAL SUPERPANAVISION 70 mm. TECHNICOLOR HOY PRIMER REESTRENO HESTON-HARRIS-BERGER Mayor Dundee AUTORIZADA PARA MAYORES DE 18 AÑOS

SALAMANCA HOY PRIMER REESTRENO UNA SENSACIONAL PELICULA DE INTRIGA Y ACCION! MARK DAMON - CARLOS ESTRADA FERNANDO CERRAN ANDRES MEJUIO Pedro el Cruel AUTORIZADA PARA MAYORES DE 18 AÑOS

CONCEPCION -- ASTUR -- MONTECARLO FLORIDA -- DOS DE MAYO HOY LUNES BETTE DAVIS OLIVIA DE HAVILLAND JOSEPH COTTEN CANCION DE CUNA PARA UN CADAVER AUTORIZADA PARA MAYORES DE 18 AÑOS

Carreras de caballos

FRANCO ENTREGO LA COPA DEL GENERALISIMO AL PROPIETARIO DE "FRISCO"

Borrego, en un excelente final, metió al de Cabanillas en la meta

Table with 6 columns (2. to 6.) and 12 rows (1 to 12) showing race results for Quintuple.

Sólo cuatro afortunados apostantes acertaron ayer con esta combinación la quintuple de La Zarzuela: 4-4-3-1-12

Ayer, domingo, el hipódromo de la Zarzuela se vistió de gala, ya que se celebraba el Premio de Su Excelencia el Generalísimo, cuyo trofeo entregó personalmente Su Excelencia a la nieta del señor Cadenas...

CORREO DEL MOTOR

Advertisement for 'CORREO DEL MOTOR' featuring 'Verba GANTO PRINCESA 26', 'MOTOCICLETAS SANGLAS Rovena PRINCESA, 26', 'MOTOCICLETAS MONTESA PRINCESA, 26', and 'DUQUE DE SESTO, 42'.

BULTAGO

Advertisement for 'CAMPEONA DE ESPAÑA de velocidad en todas las categorías. Años 1964-65. Con motores españoles C2 JAWA scooter TATRAN'.

Advertisement for 'Trasmediterránea, Sociedad Anónima' featuring an anchor logo and text: 'anuncia el traslado de sus oficinas centrales en Madrid a la calle de ZURBANO, NUMERO 73 TELEFONO 2 54 66 00 donde han quedado instalados todos sus servicios y dependencias'.

BOXEO (XXXVIII Campeonatos de España de Aficionados)

LAS PALMAS, EN CABEZA DE LA CLASIFICACION

Ramos, que acabó "k. o.", vencedor por descalificación

Ayer, en el Palacio de Deportes, se disputaron los octavos de final de los XXXVIII Campeonatos Nacionales de Boxeo Aficionado...

SE CELEBRO EL V FESTIVAL DEL TAJAMAR

La institución cultural y deportiva Tajamar, fundada y dirigida por el Opus Dei en Valdecaas, celebró ayer por la tarde el V Festival de Fin de Curso en sus propias instalaciones deportivas del Cerro de Pío Felipe...

La magnífica labor docente y deportiva que se realiza en aquella populosa barriada fue presenciada por don José Luis Moris, director general de Administración Local...

Las demostraciones de gimnasia deportiva se sucedieron sin descanso, con saltos de plinto y sobre el suelo, así como cortos ejercicios en barra fija...

Realizaron el festival las actuaciones de la Agrupación Rosalía de Castro, del Centro Gallego de Madrid; la banda de cornetas y tambores de la Policía Municipal madrileña...

Medio siglo de la Real Unión de Irún

La bella ciudad fronteriza de Irún, al pie de los Pirineos y al borde del Bidasoa, tiene una larga tradición dentro del fútbol español...

El Picadero, campeón de España femenino

BADALONA, 5. — El Picadero, que ayer venció al Club Medina, de Valencia, por 13-4, se ha proclamado campeón de España femenino...

EL GRANOLLERS EMPATO EN SAN SEBASTIAN

En el frontón Aneta, de San Sebastián, se enfrentaron en el primer encuentro de semifinales de la Copa de Su Excelencia el Cervetas Oyo y Norte y el Granollers, que empataron a ocho...

Montañeros del C. A. G., al Gran Atlas

El jueves comenzarán la escalada del macizo africano

Seis miembros de la sección de montañismo del Alpino Guadarrama salieron de Madrid el pasado sábado con destino al macizo del Gran Atlas africano...

Montañeros del C. A. G., al Gran Atlas

El jueves comenzarán la escalada del macizo africano

Seis miembros de la sección de montañismo del Alpino Guadarrama salieron de Madrid el pasado sábado con destino al macizo del Gran Atlas africano...

gratuita) se dieron los siguientes resultados: Pesos mosca: Rodríguez (Baleares) venció por inferioridad a Crespo (Andalucía); Rodríguez (Vizcaya) por puntos a Val (Aragón)...

LA SESION DE NOCHE En la reunión de noche, los vencedores fueron: Peso mosca: Yanes (Tenerife) por "k. o."; Gallo: Suárez (Las Palmas) por puntos; Pluma: García (Baleares) por puntos; Puntos: García (Tenerife) puntos y Gómez (Levante) "k. o."; Ligeros: Miras (Asturias) puntos; Superligero: Huasem (Andalucía) puntos; Weiter: San José (Centro) puntos; Super: Walter: Gálvez (Andalucía) puntos; Medio: Sánchez (Centro) por descalificación...

BOXEO

PALACIO DE DEPORTES Viernes día 10 de junio, a las diez y media de la noche; SENSACIONAL VELADA INTERNACIONAL!

CARRASCO contra BEN AMAR (La gran esperanza española: de 47 combates, 46 victorias)

GRANDIO contra PEDRO VOTA (Aspirante oficial al título español de los medios)

CALVO contra CELMIRO RIOS (Aspirante oficial al título español de los plumas)

MANCHENO I contra JACQUES TAROU (Gran noqueador)

Large advertisement for 'FLOWER' sportswear featuring a man in a suit and the slogan 'Sí pero... yo prefiero FLOWER'. Includes list of items: Nikis, Camisas, Pantalones.

Advertisement for 'EL MONAGUILLO Clarines y CAMPANAS' featuring an image of a clarinet and text: 'ANDRES TORRES EL MONAGUILLO Clarines y CAMPANAS'.

# GUTIERREZ DE LEÓN, PRIMER LIDER DE "LAS XX PROVINCIAS"

## EL SABADO COMENZO EN CADIZ LA VI EDICION DE LA FAMOSA PRUEBA, PATROCINADA POR LA ASOCIACION DE LA PRENSA, QUE TERMINARA EN MADRID EL PROXIMO VIERNES

Dio la salida a los participantes, de siete naciones, don Francisco Casares, secretario de la Asociación de la Prensa

Como estaba previsto, a las nueve de la mañana del sábado comenzó en Cádiz la sexta edición de "Las XX Provincias", edición que organiza tradicionalmente la Asociación de la Prensa de Madrid, y de la que son presidentes de honor el ministro de Información y Turismo, don Manuel Fraga Iribarne, y el presidente de la Federación de Asociaciones de la Prensa, don Francisco Casares, en nombre de la entidad patrocinadora, sirvió de la bandera nacional y comenzó el desfile de los corredores pertenecientes a los Vespas Clubs de España, Italia, Francia, Inglaterra, Países Bajos y Suiza. La salida se hizo en dos tramos: el primero, desde Cádiz a Córdoba, con 287 kilómetros y el segundo, desde Córdoba a Madrid, con 184 kilómetros. Total 471 kilómetros.

La salida se hizo en dos tramos: el primero, desde Cádiz a Córdoba, con 287 kilómetros y el segundo, desde Córdoba a Madrid, con 184 kilómetros. Total 471 kilómetros. En el primer tramo, el vencedor fue el piloto español, Gutiérrez de León, que completó el trayecto en 14 horas y 30 minutos. El segundo tramo, desde Córdoba a Madrid, fue ganado por el piloto italiano, Bertoli, en 12 horas y 45 minutos.

En el primer tramo, el vencedor fue el piloto español, Gutiérrez de León, que completó el trayecto en 14 horas y 30 minutos. El segundo tramo, desde Córdoba a Madrid, fue ganado por el piloto italiano, Bertoli, en 12 horas y 45 minutos. En total, Gutiérrez de León se convirtió en el primer líder de la prueba.

**Real Madrid Club de Fútbol**  
**AVISO**  
 Junta general ordinaria  
 A partir de esta fecha y durante diez días quedará expuesta en las oficinas del Club (estadio Santiago Bernabéu, avenida Concha Espina, número 42) la lista de los señores socios con antigüedad de más de cuatro años, a efectos de nombramiento de señores compromisarios. Madrid, 6 de junio de 1966.

**ALQUILE un AUTO... SIN CHOFER**  
 La mayor flota... a los mejores precios!  
**IBEROCARS**  
 SAN LEONARDO, 8 (junto plaza España)  
 Teléfonos 2487940-2411184

# automovilismo

## DOS COLOSOS DE LA INDUSTRIA AUTOMOVILISTA SE UNEN

Hace cuatro o cinco días se ha producido en nuestro país uno de los "affaires" automovilistas más trascendentales y significativos de los últimos tiempos: la unión entre dos colosales del vehículo de transporte: Sava y Pegaso. Esta unión, derivada de la adquisición por Enasa de un paquete de acciones de Sava, servirá para coordinar esfuerzos y lograr una mayor armonía en la acción conjunta, con vistas—muy especialmente—al mercado exterior. No influye de momento en la marcha industrial ni comercial de cada una de las empresas; ambas seguirán su ritmo laboral consabido y su sistema de ventas en España, y mantendrán sus distribuidores.

Entre tanto, paralelamente, Barreiros ha dado a conocer sus planes futuros y su presente, y ha hecho la estadística de su quehacer de antaño. En rueda de prensa, convocada asimismo hace cuatro o cinco días, el famoso industrial orense ha puesto en manos de los informadores la intimidad de su gigantesca empresa. En autobús, la producción diaria es de cinco unidades, pero a fin de año se alcanzarán las ocho unidades. Se fabrican cuatro tipos de vehículos desde las 20 hasta las 80 plazas. En tractores se produjo el año pasado un incremento en la producción de un 50 por 100 respecto al año precedente. Este año el incremento sobre el total amado del año pasado será de un 25 por 100. La producción de tractores pasará en el mes de agosto a Zaragoza, a los locales de la antigua factoría Nápoles, donde se fabricaba el camión Nazar, y que hace unos meses fue adquirido por Barreiros.

Por lo que respecta a turismos, la producción actual es de 225 coches Simca 1.000 al día y de 70 Dodge-Dart. El aumento es paulatino, y para 1968 se podrá alcanzar una producción total de 200.000 unidades. Entonces, merced a la reducción de precios en las compras de materia prima, podrá reducirse, en consecuencia, el precio de venta, por lo menos, en un 25 o un 30 por 100. Esto significará que el precio actual del Simca 1.000, que es de 105.000 pesetas en la versión normal, podrá reducirse a 73.500 pesetas. En el capítulo de nuevos modelos, Barreiros habló de la preparación para fin de año de una versión familiar del Dodge-Dart y también de una descapotable. Ya en el próximo año abordará la fabricación del Barracuda, un turismo deportivo de Plymouth.

Y ya en vehículos industriales, Barreiros afirmó que muy en breve podrá alcanzar la cifra de 50.000 unidades al año. Esto es ya producción internacional, y con ella podrá enfrentarse tranquilamente a la competencia exterior. Lo ideal hubiera sido haber podido aprovechar la coyuntura brindada por Sava—que, como se sa-

be, es licenciataria de B. M. C. y de Berliet—y haber unido intereses para convertirse en una de las principales industrias en vehículos de transporte de Europa. Pegaso se ha anticipado no a las premisas, pero sí a las conclusiones, y se ha llevado el gato al agua.

**NUEVO FRONTAL PARA LAS FURGONETAS D. K. W.**  
 La firma Insoa, fabricante en exclusiva para todo el mundo de las furgonetas Auto-Unión D. K. W. F-1000, en sus dos versiones, de motor a gasolina y a diesel, ha introducido en sus vehículos sustantivas mejoras. Primeramente se ha cambiado el frontal de los vehículos de línea más equilibrada, que con la nueva rejilla permite mayor accesibilidad a los órganos motrices. En cuanto a la mecánica, se ha dotado al vehículo de nuevo embrague, más robusto; de mando de acelerador por varilla, en sustitución del cable; nuevo sistema de selección de marchas, amortiguadores de mayor recorrido en el eje trasero, nueva posición, más cómoda, para el volante de dirección.

**SALIDA DEL RENAULT-10 Y REBAJA DEL R-8**  
 Se comenta insistentemente la rebaja del Renault-8 en unas dos mil pesetas para el mes de septiembre próximo. No es demasiado notable esta reducción, pero marca un paso deseado en seta obligada depreciación del vehículo nuevo. Se rumorea asimismo que es muy posible esta rebaja coincida con la aparición del R-10.

**VETERANOS A BENIDORM**  
 Ayer, frente al ministerio del Aire, en la plaza de la Moncloa, comenzó el "rallye" internacional Madrid-Benidorm-Madrid para automóviles clásicos y veteranos. La primera etapa, Madrid-Mota del Cuervo-Albacete, comprendió 246 kilómetros. Treinta son los coches inscritos en esta prueba, con pilotos de Italia, Alemania y Estados Unidos como representantes extranjeros, y veteranos de Santander, Cáceres, Madrid, Gerona, Puerto de Santa María (Cádiz), Puentevedue (La Coruña), Cádiz y Barcelona por la representación española. El coche más antiguo de los matriculados es un Sizaire Naudin, construido en 1906, pilotado por los italianos Luigi Vallarelli y señora, y los más modernos, el Amicar de Juan Kindelán y señora, el Fiat de Manuel Fernández y Antonio Olivares, y el Moon del coronel norteamericano James Smyrl. Los tres fabricados en el año 1925. La etapa señalada para hoy lunes es Albacete-Murcia-Cartagena-Mar Menor, de 220 kilómetros, y mañana martes, la correspondiente a la final intermedia, es decir, Mar Menor-Eliche-Alicante-Benidorm, con 140 kilómetros. El regreso a Madrid se iniciará el sábado día 11, para terminar el "rallye" el domingo.

algo tiene...  
**cortefiel**  
 traje de verano  
 ligero, cómodo, perfecto. Listo para vestirlo en el acto, exactamente a su figura, por la exacta precisión del Patrón Medida Cortefiel. Una cuidada realización manual.  
 MADRID - BARCELONA - NUEVA YORK

**XX ANIVERSARIO DEL GRUPO DE EMPRESAS DE Leyland Ibérica S.A.**

**PEGASO 1.090 LDR.**

Caja + carga útil 8.905 kg.  
 Potencia.....125 cv.  
 Doble reductora  
 Corto plazo de entrega  
 Facilidades de pago

**494.150 PESETAS**

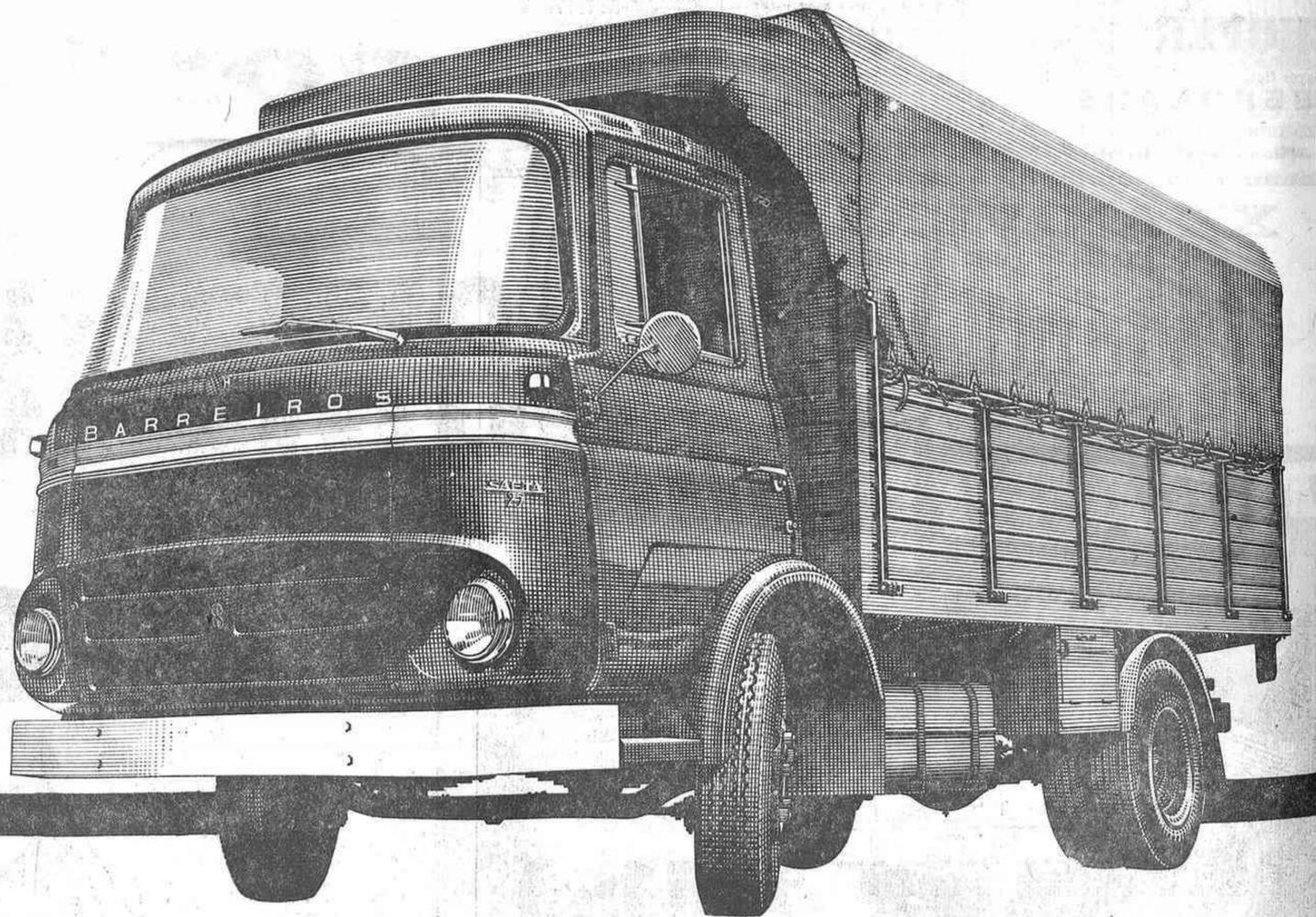
Estudio Económico a 36 meses:  
 Precio de venta al contado Ptas. 494.150,  
 Gastos financiación " 32.947,30  
**VALOR DEL VEHICULO MAS GASTOS..... PTAS. 527.097,30**  
 Entrada al contado ..... Ptas. 131.793,30  
 Aplazado a 36 meses:  
 12 L Ptas. 13.836, Ptas. 166.032  
 12 " " 10.871,- " 130.452  
 12 " " 8.235,- " 98.820 395.304, Ptas. 527.097,30

**SIMILARES CONDICIONES EN LOS DEMAS MODELOS PEGASO**

**Leyland Ibérica S.A.**  
 AHORA Y SIEMPRE A SU SERVICIO.  
 MADRID: P.º Marqués de Monistrol, 7 - Tfno. 247 44 00.  
 - Cáceres, 39 - Tfno. 239 24 24.



# BARREIROS TAMBIÉN...



**...MEJORES  
CAMIONES  
DE REPARTO**

**saeta** 1'5m.  
2'5m.  
3'5m.

- mejor relación: precio: carga.
- mejor relación: precio: potencia.
- más robustos • cabina panorámica
- más confortables, para el conductor y los pasajeros
- por eso son "también" más económicos

PRIMERA empresa de automoción de España  
**PRIMERA CALIDAD !!**

Distribuidora: MOSA P.º Sta. María de la Cabeza, 64 Tel. 227 31 56 Ferraz 17 - Tel. 248 44 05 Princesa, 1 - Tel. 248 48 67  
Martinez Campos, 24 Tel. 224 87 55 - Doctor Esquerdo, 221 - Conde Casal, 5 - Teléfs. 251 54 99 - 251 31 33 Concesionarios  
SATE Alcalá, 30-32 Tel. 221 03 17 C. I. A. S. A. Toledo, 111 Tel. 265 88 07 MADRID

AR Publicidad 1/85

VIDA LITERARIA

Por Santiago GALINDO HERRERO

NUEVOS LIBROS Noticias literarias

La tercera potencia mundial... Diether Stöckel. Colección Varia. Plaza y Janés, Editores. Barcelona, 1965.

El espíritu del tiempo. Ensayos sobre la cultura de masas... Edgar Morin. Colección Ensayos de Hoy. Editorial Taurus. Madrid, 1966.

El espíritu del tiempo. Ensayo sobre la cultura de masas... Edgar Morin. Colección Ensayos de Hoy. Editorial Taurus. Madrid, 1966.

El espíritu del tiempo. Ensayo sobre la cultura de masas... Edgar Morin. Colección Ensayos de Hoy. Editorial Taurus. Madrid, 1966.

El espíritu del tiempo. Ensayo sobre la cultura de masas... Edgar Morin. Colección Ensayos de Hoy. Editorial Taurus. Madrid, 1966.

El espíritu del tiempo. Ensayo sobre la cultura de masas... Edgar Morin. Colección Ensayos de Hoy. Editorial Taurus. Madrid, 1966.

El espíritu del tiempo. Ensayo sobre la cultura de masas... Edgar Morin. Colección Ensayos de Hoy. Editorial Taurus. Madrid, 1966.

El espíritu del tiempo. Ensayo sobre la cultura de masas... Edgar Morin. Colección Ensayos de Hoy. Editorial Taurus. Madrid, 1966.

El espíritu del tiempo. Ensayo sobre la cultura de masas... Edgar Morin. Colección Ensayos de Hoy. Editorial Taurus. Madrid, 1966.

El espíritu del tiempo. Ensayo sobre la cultura de masas... Edgar Morin. Colección Ensayos de Hoy. Editorial Taurus. Madrid, 1966.

El espíritu del tiempo. Ensayo sobre la cultura de masas... Edgar Morin. Colección Ensayos de Hoy. Editorial Taurus. Madrid, 1966.

El espíritu del tiempo. Ensayo sobre la cultura de masas... Edgar Morin. Colección Ensayos de Hoy. Editorial Taurus. Madrid, 1966.

El espíritu del tiempo. Ensayo sobre la cultura de masas... Edgar Morin. Colección Ensayos de Hoy. Editorial Taurus. Madrid, 1966.

El espíritu del tiempo. Ensayo sobre la cultura de masas... Edgar Morin. Colección Ensayos de Hoy. Editorial Taurus. Madrid, 1966.

El espíritu del tiempo. Ensayo sobre la cultura de masas... Edgar Morin. Colección Ensayos de Hoy. Editorial Taurus. Madrid, 1966.

El espíritu del tiempo. Ensayo sobre la cultura de masas... Edgar Morin. Colección Ensayos de Hoy. Editorial Taurus. Madrid, 1966.

El espíritu del tiempo. Ensayo sobre la cultura de masas... Edgar Morin. Colección Ensayos de Hoy. Editorial Taurus. Madrid, 1966.

El espíritu del tiempo. Ensayo sobre la cultura de masas... Edgar Morin. Colección Ensayos de Hoy. Editorial Taurus. Madrid, 1966.

El espíritu del tiempo. Ensayo sobre la cultura de masas... Edgar Morin. Colección Ensayos de Hoy. Editorial Taurus. Madrid, 1966.

El espíritu del tiempo. Ensayo sobre la cultura de masas... Edgar Morin. Colección Ensayos de Hoy. Editorial Taurus. Madrid, 1966.

El espíritu del tiempo. Ensayo sobre la cultura de masas... Edgar Morin. Colección Ensayos de Hoy. Editorial Taurus. Madrid, 1966.

El espíritu del tiempo. Ensayo sobre la cultura de masas... Edgar Morin. Colección Ensayos de Hoy. Editorial Taurus. Madrid, 1966.

El espíritu del tiempo. Ensayo sobre la cultura de masas... Edgar Morin. Colección Ensayos de Hoy. Editorial Taurus. Madrid, 1966.

El espíritu del tiempo. Ensayo sobre la cultura de masas... Edgar Morin. Colección Ensayos de Hoy. Editorial Taurus. Madrid, 1966.

El espíritu del tiempo. Ensayo sobre la cultura de masas... Edgar Morin. Colección Ensayos de Hoy. Editorial Taurus. Madrid, 1966.

El espíritu del tiempo. Ensayo sobre la cultura de masas... Edgar Morin. Colección Ensayos de Hoy. Editorial Taurus. Madrid, 1966.

El espíritu del tiempo. Ensayo sobre la cultura de masas... Edgar Morin. Colección Ensayos de Hoy. Editorial Taurus. Madrid, 1966.

ULTIMO LIBRO CRONICA DE ARTE

NONELL, EN LA EXPOSICION NACIONAL DE BELLAS ARTES

LA OBRA DE ORUS

Se ha inaugurado la Exposición Nacional de Bellas Artes, y se ha inaugurado bien, y esto quiere decir que este certamen, tan decisivo, cada año va ganando puntos...

artista que tenía a su favor una dición propia, hasta el punto que tras su viaje a París regresó pronto y desencantado, y curioso es anotar el hecho de que Picasso fuera el habitante del estudio que dejó vacio Nonell...

Homenaje a uno de los fundadores de la moderna publicidad española

Se ha celebrado un homenaje a uno de los fundadores de la moderna publicidad española, don Valeriano Pérez y Pérez, con motivo del setenta y cinco aniversario de la fundación de sus actividades...

XXIII Curso de Cirugía del Recién Nacido

Organizado por el servicio de cirugía general infantil del Hospital del Niño Jesús, que dirige el doctor don Juan Garrido Lestache, ha sido convocado un curso sobre cirugía del recién nacido...

EVOCACION DEL 1900 EN LOS BANADORES

Las finas rayas que adornan los trajes de baño este año de los felices banadores son como una evocación sentimental del 1900, pero no todos tienen esa tendencia...

NO HABRÁ FRONTERAS PARA LAS BANANAS

Dado que no existen controles ni aduanas para la moda, probablemente también aquí hagamos el encuentro con algunas bananas en muchas telas...

PREMIOS MENSUALES DEL CIRCULO DE BELLAS ARTES

Los alumnos de las clases de pintura y dibujo del Círculo de Bellas Artes han celebrado el pasado mes de mayo su exposición mensual...

EL CLIMA ESTIVAL FAVORECE LA APARICION DE FLORES IGUALMENTE

Como confirma el Instituto Nacional Coordinador de la Moda Española, organismo que, en su avance de temporada, nos aclara una serie de extremos de los cuales vamos a dar noticia acto seguido...

EN LAS BLUSAS: NERVADURAS Y CUELLOS PEQUEÑOS

Se indica que nuestras blusas aparecerán confeccionadas en tejidos más finos de lo acostumbrado, sin que ello signifique que han de ser absolutamente transparentes...

Este verano se ponen de moda las blusas con nervaduras y pequeños cuellos

Algunos trajes de baño tienen reminiscencias de principios de siglo

En Estados Unidos, los tejidos imponen los estampados de frutas tropicales

Dicen los servicios de información de Estados Unidos que Tejas está imponiendo su estilo en el vestir femenino sobre todo en el territorio gobernado por Lindon Johnson...



Muestra Nacional Coordinadora de la Moda Española

Las blusas tienen pespunteados señalados y nervaduras; también hacen uso de tiras bordadas, pequeños festones y cuellos tabaqués de tamaño mínimo...

de frutas tropicales. También de las casas confeccionistas tejidas han salido trajes de algodón y chaquetas y faldas rayadas que han invadido el resto del país.

EL CLIMA ESTIVAL FAVORECE LA APARICION DE FLORES IGUALMENTE

Como confirma el Instituto Nacional Coordinador de la Moda Española, organismo que, en su avance de temporada, nos aclara una serie de extremos de los cuales vamos a dar noticia acto seguido...

EN LAS BLUSAS: NERVADURAS Y CUELLOS PEQUEÑOS

Se indica que nuestras blusas aparecerán confeccionadas en tejidos más finos de lo acostumbrado, sin que ello signifique que han de ser absolutamente transparentes...

EL CLIMA ESTIVAL FAVORECE LA APARICION DE FLORES IGUALMENTE

Como confirma el Instituto Nacional Coordinador de la Moda Española, organismo que, en su avance de temporada, nos aclara una serie de extremos de los cuales vamos a dar noticia acto seguido...

EN LAS BLUSAS: NERVADURAS Y CUELLOS PEQUEÑOS

Se indica que nuestras blusas aparecerán confeccionadas en tejidos más finos de lo acostumbrado, sin que ello signifique que han de ser absolutamente transparentes...

BALONCESTO

Pabellón de Deportes - Ciudad Deportiva del Real Madrid

Jueves día 9 de junio, a las doce de la mañana

COPA DE S. E. EL GENERALISIMO (CUARTOS DE FINAL)

PICADERO DAMM (DE BARCELONA)

REAL MADRID (CAMPEON DE ESPAÑA)

Las faldas vendrán con tres Mary G. SANTA EULALIA

"HOJA DEL LUNES": 222 64 50

¡¡MUY PRONTO!!

EL JOCOZO Y DIVERTIDO ESPECTACULO DEL HOMBRE QUE SE OBSTINA EN NO CASARSE

Advertisement for a play titled 'el arte de NO casarse' featuring Conchita Velasco, Alfredo Landa, Antonio Vico, Lali Soldevila, Margot Cottens, and Iran Eory. Directed by Jorge Feliu and J. Font-Espina.

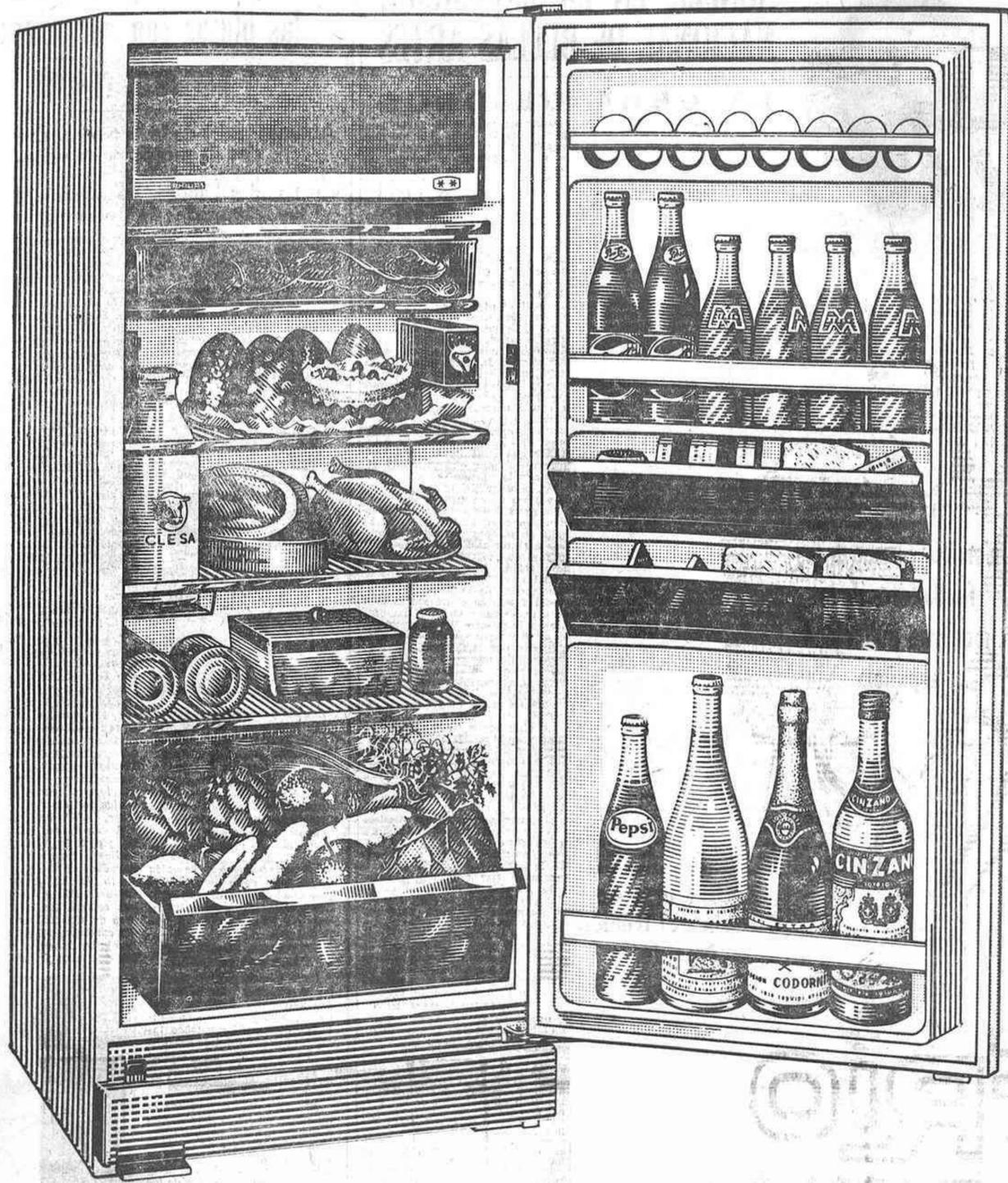
El "Boletín de la Lucha Antidiabética"

La organización de la Lucha Antidiabética de la Cruz Roja Española edita un boletín mensual, destinado a educar y asesorar al diabético en todo lo que atañe a su enfermedad...

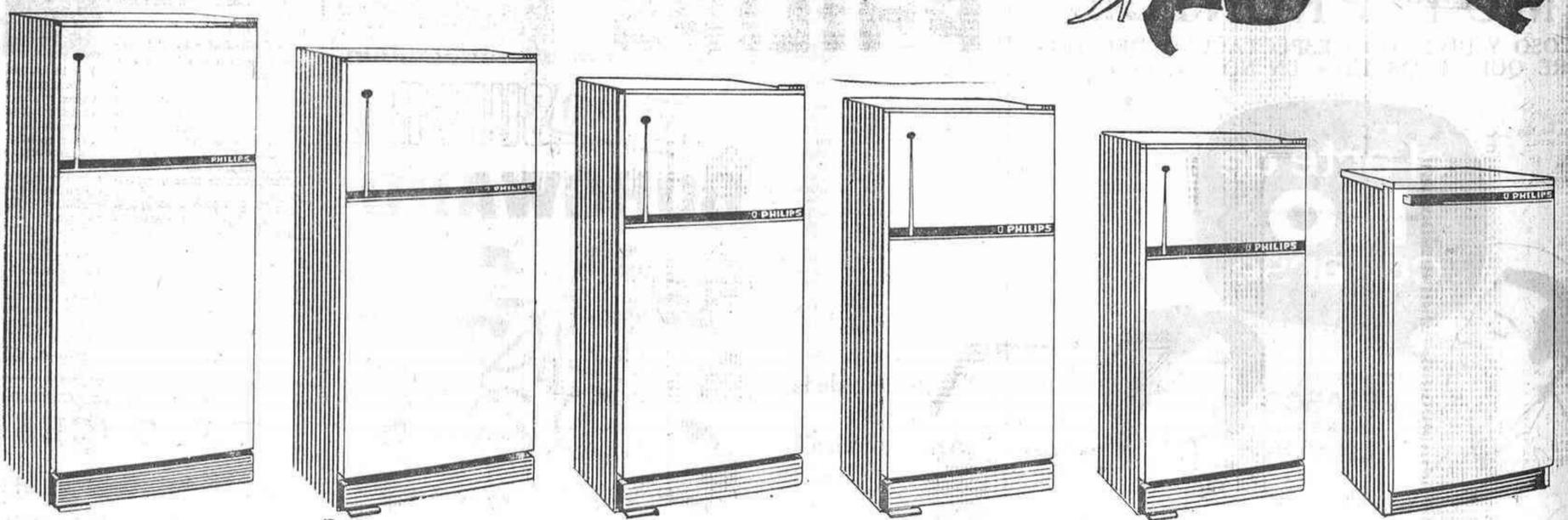
Advertisement for Borgward cars, featuring models like Camiones, furgones, combis, and microbuses. Includes contact information for Borgward España S.A.

Advertisement for Real Cinema, featuring the film 'Como un trueno' with Jean Gabin, Michele Mercier, Lilli Palmer, Robert Hossein, and Georges Geret. Directed by Denys de La Patellière.

Advertisement for the film 'Las últimas horas' (The Last Hours) featuring Angel Pizarro, María José Alfonso, and Sancho Gracia. Directed by Juan José Canales.



serie  
**amplus**



**FRIO PHILIPS**  
*Mejores no hay*

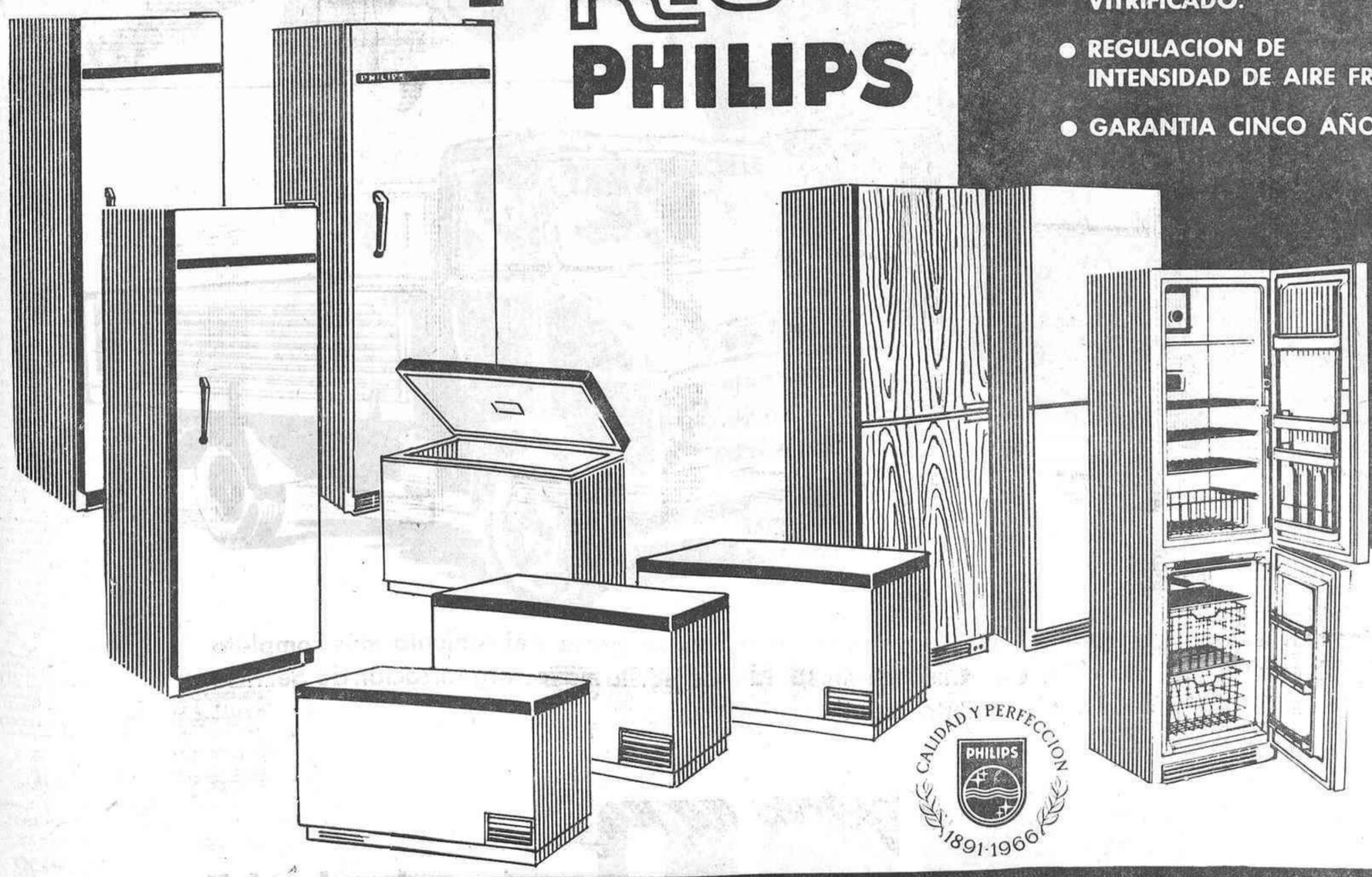


**17 MODELOS ENTRE FRIGORIFICOS, CONGELADORES Y COMBINADOS**

*"Familia PHILIPS,*  
*Familia PHILIZ"*



**FRIO  
PHILIPS**



- CLIMATIZACION ARTICA SISTEMATIZADA.
- CALIFICACION INTERNACIONAL "DOS ESTRELLAS": UNICA QUE PERMITE LA CONSERVACION DE ALIMENTOS CONGELADOS.
- AISLAMIENTO DE POLIURETANO EXPANDIDO:
  - MAXIMA RESISTENCIA A LOS GOLPES.
  - IMPOSIBILIDAD DE CORROSION INTERNA.
  - AISLAMIENTO COMPLETO Y PERMANENTE.
- TROPICALIZACION CONTROLADA.
- CIERRE MAGNETICO Y APERTURA A PEDAL.
- DESCONGELACION AUTOMATICA.
- CUBA DE ESMALTE VITRIFICADO.
- REGULACION DE INTENSIDAD DE AIRE FRIO
- GARANTIA CINCO AÑOS

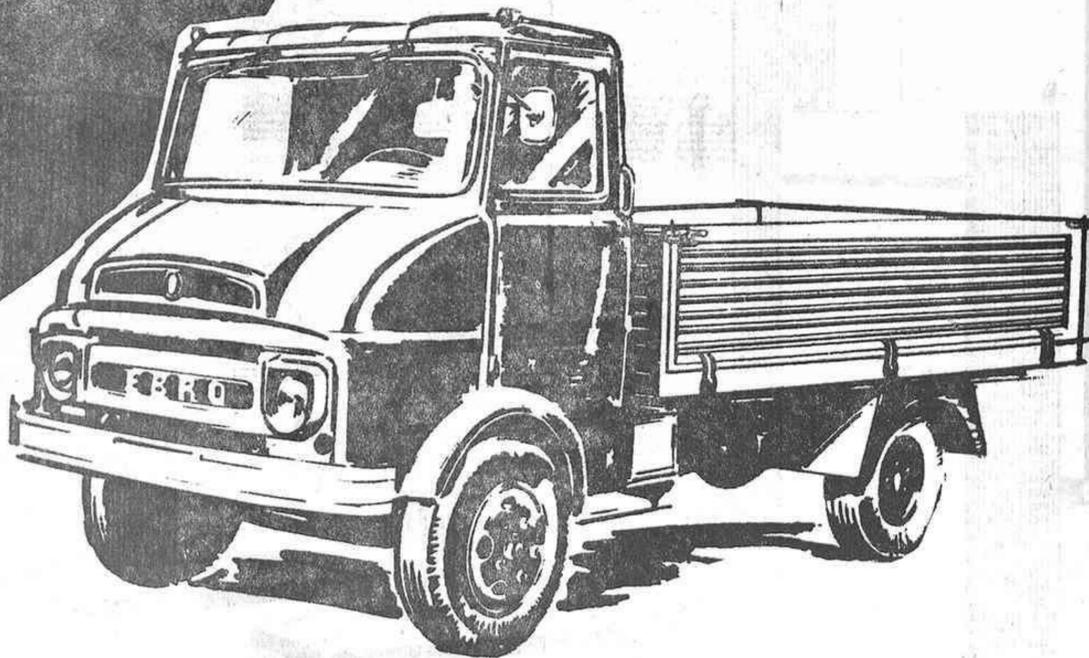
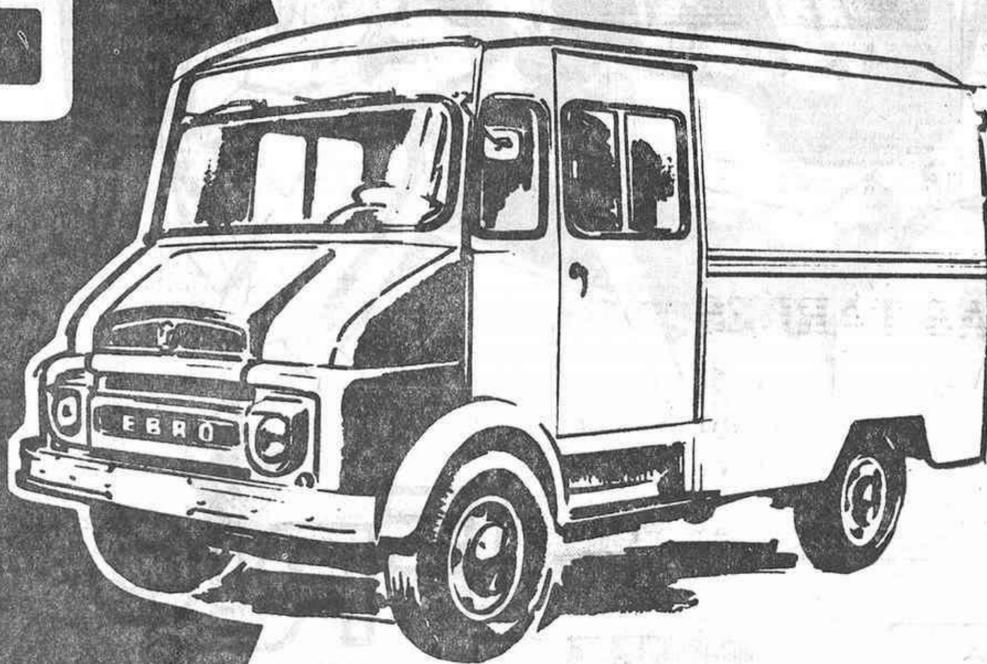
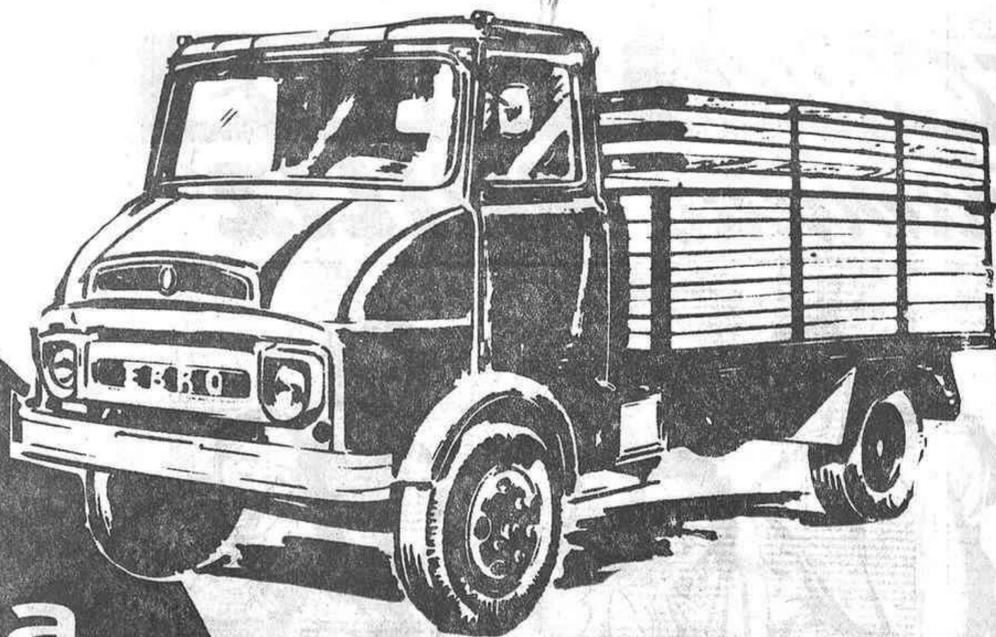


**17 MODELOS ENTRE FRIGORIFICOS, CONGELADORES Y COMBINADOS**

lo que  
Vd. precisa...

**EBRO**

lo ha  
previsto!



NUEVA  
Y SENSACIONAL  
GAMA

**EBRO**

Estos son tres de los modelos de 1'5 toneladas que forman parte del conjunto más completo de vehículos para toda clase de transportes, respaldados por la mayor organización de Servicio y Recambios que jamás haya cubierto España.

vea un

**EBRO** antes de decidirse

fabricados por **MOTOR IBERICA S.A.**

Contra lo que parece a simple vista...

# LOS MICROBUSES CONSTITUYEN UN EXITO

### EN LOS QUINCE PRIMEROS DIAS DE SERVICIO HAN SIDO UTILIZADOS POR MAS DE 180.000 PERSONAS

### DISCURREN CON UNA FRECUENCIA DE MEDIO A DOS MINUTOS POR LOS DISCOS DE PARADA



Por el bulevard de Carranza marcha este coche, de la línea M-3, Rubén Darío-Santo Domingo, con toda seguridad, rapidez y eficiencia, y lo que es más importante, sin los auténticos amontonamientos humanos de los restantes sistemas de transporte. (Foto Torremocha.)

Hace quince días que empezaron a funcionar en Madrid los cien microbuses urbanos de la empresa Trainco, una empresa privada, cuyos servicios cubren, por el momento, las siguientes líneas: I, Felipe II-Callao-Sol; II, Diego de León (esquina Velázquez)-Callao-

Sol; III, Glorieta de Rubén Darío-Santo Domingo; IV, Beata María-ana de Jesús-Cibeles, y V, Moncloa-Callao.

Se tiende, sin embargo, el propósito de ampliarlas en fecha cercana, cosa que, al parecer, ya ha sido resuelta. Según nuestras noticias, el Ayuntamiento estableció los itinerarios expuestos más arriba con el propósito de descongestionar a base del centro de Madrid a base de los propietarios de vehículos de turismo pudieran aparecer en la periferia y luego utilizar, para sus gestiones en los barrios microbuses, el rápido servicio de los centros.

## Mañana llegará a España el señor Zuccarello

Es el presidente de la Asociación Italiana de Amigos de España y permanecerá en nuestra Patria hasta el día 20

Mañana martes, a las cuatro de la tarde, llegará a Madrid en avión, presidente de la Asociación Italiana de Amigos de España. Acompañará al señor Zuccarello una misión de estudio compuesta por el secretario de dicha Asociación y nacional de la Asociación y delegados de Turismo, Cultura y Propaganda. El señor Zuccarello es el subdirector de la revista "Panorama Europeo de Actualidad", órgano oficial de la Asociación. Don Carmelo Zuccarello ofrecerá una recepción a la prensa nacional y extranjera en el hotel Palace, en la que se explicará el alcance y finalidad de la misión que preside desde el 18 de septiembre de 1964 "para reafirmar y promover en Italia las organizaciones de extrajeros que operan en España". Un grupo de señores, presidido por el señor Zuccarello, crearon la Asociación de Amigos de España exclusivamente animados de buena voluntad a por acercar con un instrumento decisivo en la lucha contra aquella deformación veragüela de la cultura española. En el estatuto de esta A. I. A. S. figura como primera misión la de "reafirmar y promover en Italia las organizaciones de extrajeros que operan en España".

## RUEDA LA VIDA

# AQUELLAS TARDES DE TOROS

Por J. ROMERO MARCHENT

Las rejillas iban de acuerdo con el Sol. La hora estaba perfectamente sincronizada y a las cinco no eran las seis. Así de puntual era la capital de España al empezar el siglo XX.

El 2 de mayo salían a relucir, y a leer, los sombreros de paja, aquellos sombreros que años después habían de poner de moda a Chevallier. Hacía calor en primavera y tumbaban Machaquito, Bombita y Vicente Pastor. Las corridas que ahora empezaban a las seis, comenzaban a las cinco, porque eran las cinco. Naturalmente que comenzaban "si el tiempo no lo impedía", igual que ahora. Entonces era la primera plaza de toros del mundo la que remataba la avenida del hombre, esa calle ancha, río de sol, tantas veces concurrida: primero, avenida de la Plaza de Toros; después, avenida de Teotocópuli; más tarde, avenida de Francisco Ferrer, y ahora, avenida de Felipe II.

Nació en la calle de Alcalá y desembocaba en el paseo tauro, ahora, se cuida más la física, el paseo tauro se ha transformado en Palacio de Deportes.

Pues bien; por la calle de Alcalá, iban los coches de trono, las berlines, las maculinas y los simonetas. Y en los coches descubiertos la belleza de las mujeres: mantillas, pelotas, clavetes y piperos. "¿Qué iba a los toros? Porque en la villa del oso y del madroño tenemos la primera plaza del mundo, con una capacidad para 13.013 espectadores. Ser la primera, no quiere decir ser la más grande." Y por la calle de Alcalá subía el coche de su alteza "la Chata", doña Isabel de Borbón, tía carnal del rey de la sonrisa, don Alfonso XIII. También en la calle de Alcalá, una tulla sobre la plaza de sus cabellos, su mantilla, sus clavetes y su fiel acompañante, la señora Beltrán de Linares. El paso de la infanta era saludado con respeto y con simpatía. Doña Isabel, como buena madre, sentía la casta, era una infanta castiza, verbenata, que gustaba de la horchata, compraba botijos de Anadjar y se llenaba los dedos con la grasa de los chorros. Sentidamente porque era así su entraña serenísima y madrileña. Y también en la calle de Alcalá, hacia los toros, el tintineo de las travas con el remoque de sus jarreras. Y en la Cibeles, las camonetas y sus servidores con el grito de "¡A la plaza, a la plaza!". Que flameaba en el aire como una bandera con alambres.

# A LOURDES

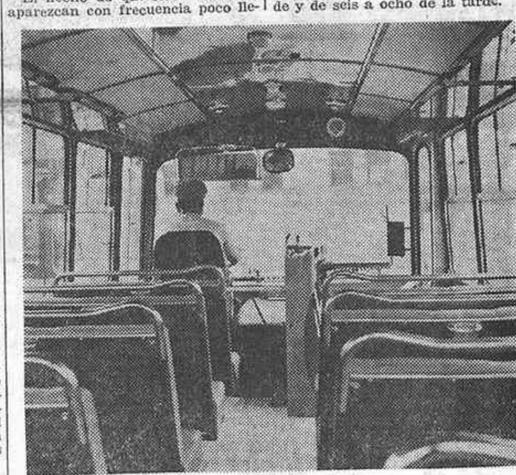
Por esta ruta: MADRID-PAMPLONA (en San Fermín) - LOURDES (tres días completos) - LOYOLA - SANTANDER - BURGOS - MADRID

## OCHO DIAS COMPLETOS

Del 7 al 14 de julio (ambos inclusive)

# ¡Por 2.400 pesetas!

INFORMES E INSCRIPCIONES:  
Teléfono 269 60 35



A veces el microbús marcha vacío de pasajeros y el conductor es el único ocupante del vehículo. (Foto Torremocha.)

nos se debe a que en cada uno de ellos no pueden ir más que veinte personas, ya que está prohibido el viajar de pie. Ello les da el aspecto de aglomeración y muchedumbre que es frecuente y habitual en los vehículos de la E. M. T.

La realidad es que cien microbuses, con una capacidad de veinte plazas cada uno y un servicio de dieciséis horas diarias también por cada unidad, suponen una frecuencia de paseos en las paradas de media a dos minutos y que, naturalmente, son muy abundantes los pasajeros que se deciden por este medio de transporte.

Una de las causas que, según determinados sectores de público, podrían justificar la escasez de pasajeros en los microbuses—escasez que, como ya se ha dicho, no es real, radica en el precio del billete: cinco pesetas. Al referirnos a ella, nos dicen en Trainco que el pasajero podrá utilizar el microbús con un billete de 250 pesetas para 25 viajes por lo menos. Los abonos se facilitan en los vehículos envueltos en estuche de plástico.

CONSIDERACION Y SIMPATIA  
Indudablemente, y sin entrar en otras consideraciones, los microbuses resultan cómodos y rápidos. No hay en ellos más personal que el conductor, el cual se encarga de atender al usuario, verdad, que tales conductores se Hay que añadir, en honor de las diferencias de otros compañeros de algunas líneas municipales en que sus uniformes aparecen siempre impecables y, además, y esto es aún más importante, en que tratan al público con verdadera consideración y simpatía.

### ¡SEÑORA!

modernice su piso con pavimento **sintasol** confortable, decorativo duradero, limpio distribuidor/colocador

**UCELAY GORRDO Y CIA.S.L.**  
c/ Toledo 12 - telfs. 222224-2316707 MADRID

### CARITAS DIOCESANA

Marta de los Heros, 21 - MADRID-5

### DIA NACIONAL DE CARIDAD

(Corpus Christi)

Para mayor comodidad en tu donativo puedes hacerlo:

- Llamando a los teléfonos: 2471403, 2474202
- Rellenando este cupón adjunto
- Ingresándolo en cualquier Banco a nombre de CARITAS DIOCESANA.

D. \_\_\_\_\_  
Calle \_\_\_\_\_  
Hace un donativo de pts. \_\_\_\_\_

CARITAS recogerá estos donativos a domicilio ¡llámanos!

# S O C I E D A D

### ENLACE PECHÉ PRIMO DE RIVERA-MARIN LAZARO ANGLUO

En la iglesia parroquial de San Ginés se ha celebrado la boda de la señorita Carmen Marín Lázaro y don José Antonio Peché y Primo de Rivera, marqués de Rianzuela.

### ENLACE LLORÉNS-DELGADO

En el templo de los Sagrados Corazones se efectuó el enlace matrimonial de don Juan Ignacio Lloréns Tena-Dávila con la señorita María Dolores Delgado Sáenz. Fueron apadrinados por la madre del contrayente, doña Rosa Tena-Dávila Morugán, y por el padre de la desposada, don Alfredo Delgado Calvete.

### ENLACE CEBRIAN ECHARRI-TORILLAS GATOO

En la iglesia de San Pedro Mártir de Alcobendas, se ha celebrado el enlace matrimonial de la señorita Gemma Torallas Gatoo con don José Luis Cebrián Echarrí, redactor jefe de nuestro querido colega "Pueblo". Fueron padrinos doña Carmen Echarrí de Cebrián, madre del novio, y don Eduardo Torallas, padre de la contrayente.

### ENLACE LLORÉNS-DELGADO

En el templo de los Sagrados Corazones se efectuó el enlace matrimonial de don Juan Ignacio Lloréns Tena-Dávila con la señorita María Dolores Delgado Sáenz. Fueron apadrinados por la madre del contrayente, doña Rosa Tena-Dávila Morugán, y por el padre de la desposada, don Alfredo Delgado Calvete.

### PETICIONES DE MANO

En San Juan de Puerto Rico, y por los señores de Lugo (don Mortimer), ha sido pedida para su hijo Mortimer Lugo Cancio la mano de la señorita Concepción Méndez Conde, hija de nuestro entrañable compañero de redacción don Urbano Méndez.

La ceremonia tuvo lugar en el domicilio del doctor Harry Díaz Sánchez y su esposa, doña Mari Ter Méndez Conde, hermanos de la futura contrayente y en representación de sus padres, los señores de Méndez.

## El premio Castán Tobeñas, a don Angel Sánchez de la Torre

La Real Academia de Jurisprudencia y Legislación ha otorgado el premio Castán Tobeñas, del tema a), "Sobre un tema de filosofía del Derecho o de historia jurídica", a don Angel Sánchez de la Torre por su trabajo presentado al concurso, acerca de "Justicia y Derecho".

### ¡OPORTUNIDAD PISOS!

**Próximas PLAZA DE CARABANCHEL BAJO**  
Calle de Piedrahíta y Witerico, exteriores, calefacción, ascensor, 3 y 4 habitaciones, amplias terrazas. Entrada proporcional; resto, facilidades, entregando llaves en el acto

**HERSAU, C/Guabairo, 2. TELEFONO 228 82 75**  
(Junto Hospital Militar) o en CARRETAS, 14

### NATALICIO

La señora de Do Miguel Alvarez (don Antonio), de soltera Conchita Granda Lanzarot, ha dado a luz un niño, tercero de sus hijos. El recién nacido es nieto de nuestro querido amigo y colaborador don Antonio de Miguel.

### PRIMERA COMUNION

En la capilla del colegio de Nuestra Señora del Carmen ha hecho su primera comunión el niño Andrésito Cubero Jaray, nieto de doña María Serrano García.

### OPERADOS

En el sanatorio de Nuestra Señora de Loreto ha sido intervenido quirúrgicamente el eminente doctor Zúmel, del cuadro médico de la Asociación de la Prensa, con magnífico resultado, nuestro querido compañero de los periódicos del Movimiento Francisco Amieiro Echegoyen.

El paciente se encuentra ya en pleno período de convalecencia. En la clínica de San Blas, y por el doctor Nuñez Quesada, del cuadro médico de la Asociación de la Prensa, ha sido practicada una delicada operación quirúrgica a la señorita María Amparo Pamplona Lleo, hija del corresponsal de Radio Nacional de España y Televisión Española en Lisboa, don Clemente Pamplona.

Por el lustre enurocirujano doctor don José Vicente Anastasio Pastor, del cuadro médico de la Asociación de la Prensa, y en el Instituto de Ciencias Neurológicas, ha sido practicada una delicada intervención quirúrgica, con feliz éxito, a la señorita María del Carmen Flórez, hija de nuestro compañero en la prensa don Francisco.

### LUIS DE GALINSOGA, ENFERMO

Ha sido trasladado a Santiago de Compostela, desde Sevilla, para ser ingresado en un sanatorio, en estado grave, el periodista de honor y director que fue de "A E C" y "La Vanguardia" y procurador en Cortes don Luis de Galinsoga. Hacemos votos por su restablecimiento.

### CONVALECENCIA

Las últimas noticias recibidas de Lisboa sobre la enfermedad que aqueja al director de "La Vanguardia", don Xavier de Echarrí, son satisfactorias. Los doctores que le asisten en la capital lisboeta han confirmado que el querido enfermo ha entrado en período de franca convalecencia.

## El jueves, Día Nacional de Caridad



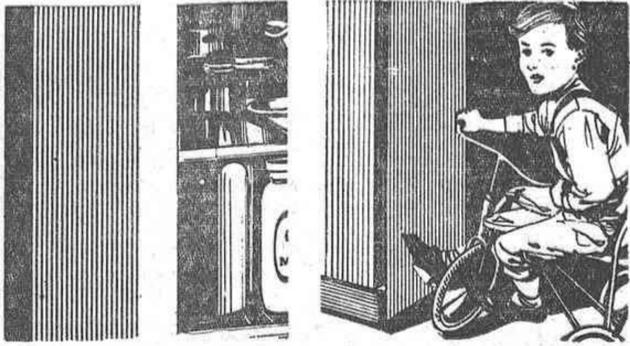
El jueves, festividad del Corpus Christi, se celebrará el Día Nacional de Caridad: jornada dedicada a la gran colecta promovida por Cáritas en favor de sus obras de asistencia y promoción social. La primera de estas colectas se realizó en 1960, con una recaudación de 18 millones de pesetas. El año pasado fueron 38 millones los donativos de este Día. En Madrid se instalarán 183 mesas peticionarias situadas en diversas zonas de la capital. El Día Nacional de Caridad es el diapasón de nuestra actitud evangélica en el modo de dar. Personas de humilde condición económica han ofrecido anteriores ejemplos de tino heroico; sus donativos ascendieron a veces hasta la totalidad de sus ahorros: 25, 100 y hasta... 15.000 pesetas. Esta tarde, en la plaza de las Cortes, se inaugurará una exposición sobre la labor de la Iglesia a través de Cáritas española. Será bendecida por el arzobispo, doctor Morcillo, y asistirán diversas personalidades.

## ASOCIACION DE LA PRENSA

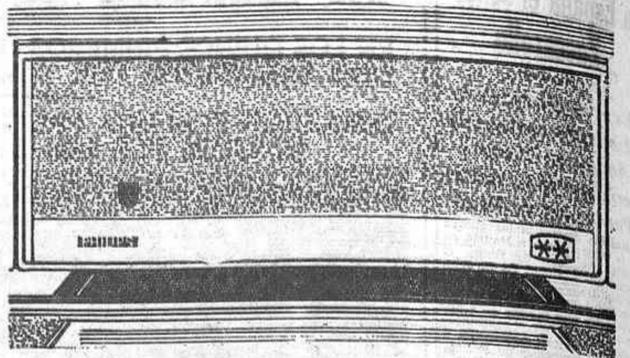
Dispensario Franco: Rodríguez  
Se pone en conocimiento de los señores socios de la Asociación de la Prensa, que el dispensario Franco Rodríguez, completamente renovado y modernizado, se ha trasladado a la planta décima del edificio de la Prensa, donde seguirá prestando los mismos servicios a partir de hoy lunes, día 6 de junio.

**Piense que los recambios prolongan la vida de su vehículo**  
**Ninguno puede sustituir al recambio original**

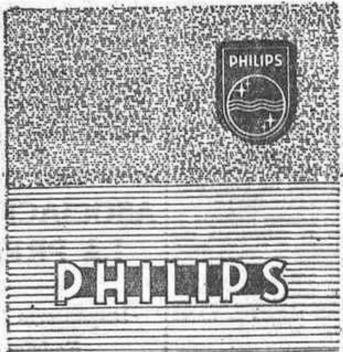
# Exija RECAMBIO ORIGINAL



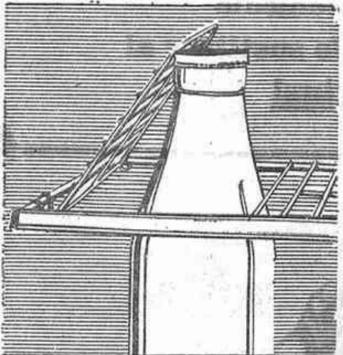
**1** Todos los frigoríficos PHILIPS de la serie AMPLIUS llevan como material aislante la espuma rígida de poliuretano, con potencia insuperada de aislamiento. Resultado: paredes mucho más delgadas —sólo cuatro centímetros— y un veinte por ciento más de espacio para usted. Y, pese a su delgadez, el nuevo material aislante es tan fuerte que estas delgadas paredes resisten perfectamente a las abolladuras... y son casi tan fuertes como el acero sólido.



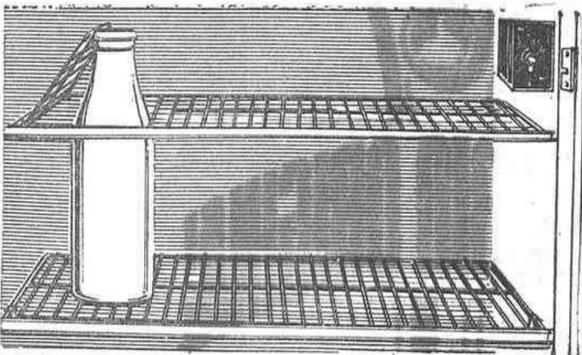
**2** Compartimiento congelador a toda la anchura del frigorífico, cerrado para que no sufra cambio de temperatura al abrirse la puerta, y con dos recipientes para cubitos de hielo.



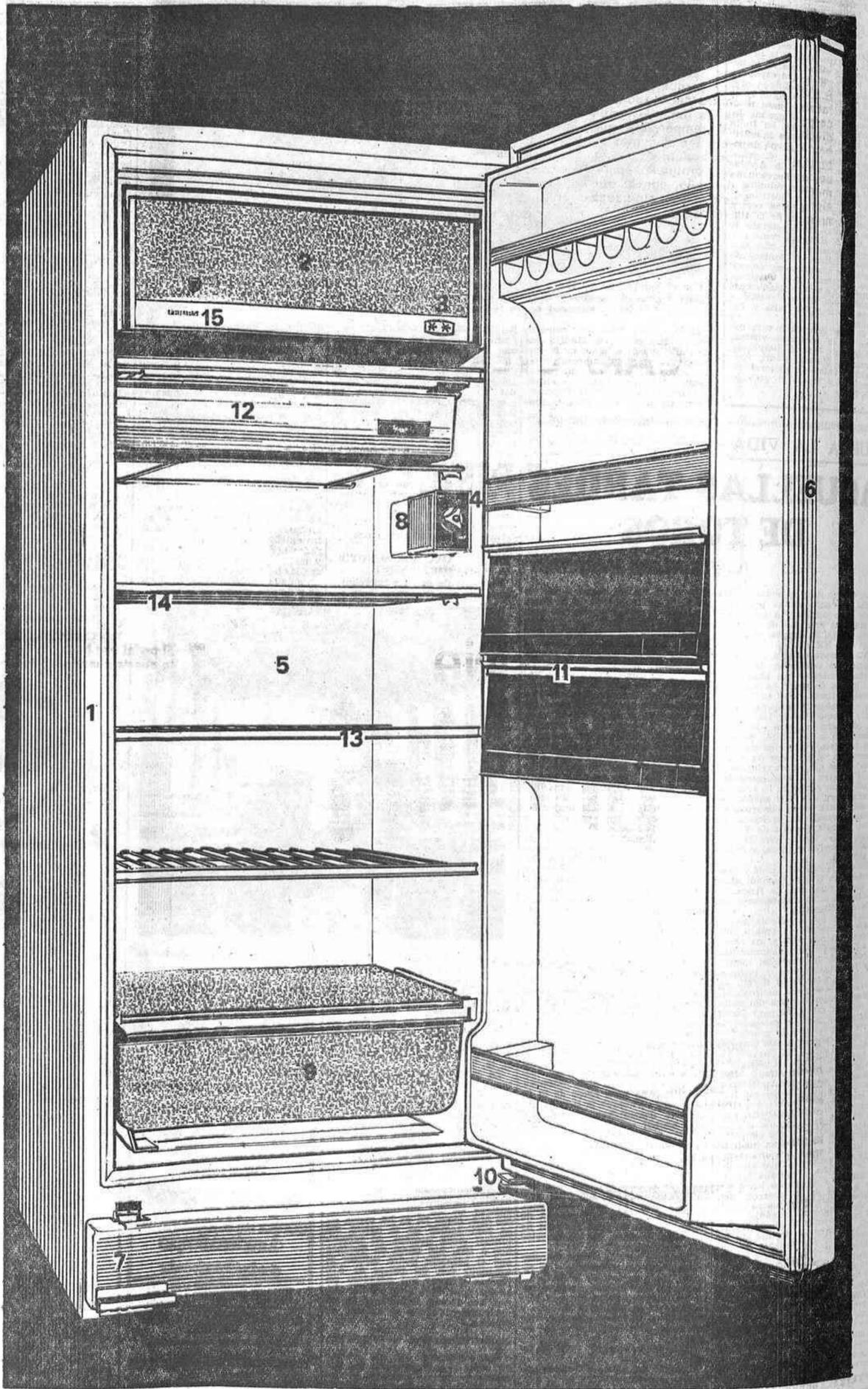
**15** Y... SERVICIO PHILIPS. Detrás de este frigorífico, como un guardián de paz y seguridad, está la Organización Internacional del SERVICIO PHILIPS. El emblema PHILIPS es una garantía, no sólo de calidad, sino también de servicio de primera clase.



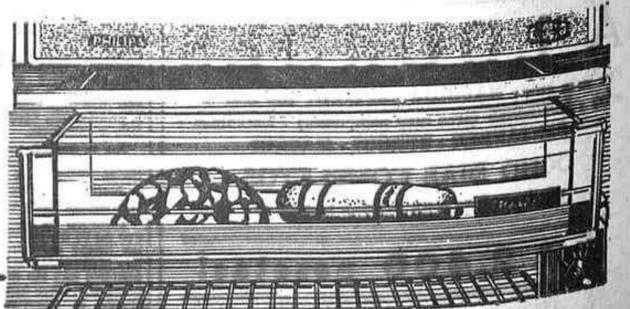
**14** Bandeja convertible que, si es necesario, proporciona un espacio extra para botellas.

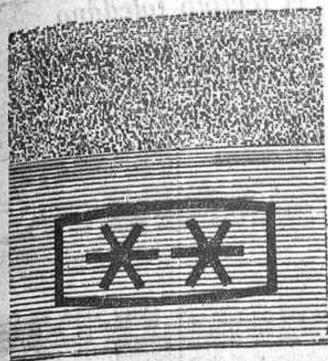


**13** Bandejas cromadas. Que no son sólo «elegantes» —y bien elegantes que son— sino también extremadamente fuertes y fáciles de limpiar.



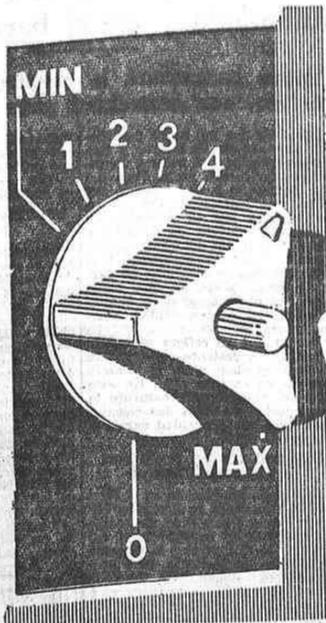
**12** Compartimiento de la carne, colocado ex profeso así, debajo del congelador, donde la temperatura es justamente la correcta para mantener la carne fresca. Transparente, además, para que pueda usted ver en una ojeada cómo anda de tan necesario alimento.



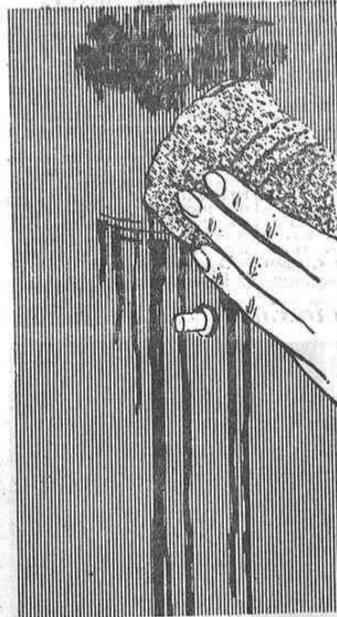


Los refrigeradores PHILIPS llevan la calificación «Dos Estrellas», de la B.S.S. Y eso significa que la temperatura —en el centro del evaporador cargado— es menos doce a menos dieciocho grados, temperatura que basta para mantener los alimentos en buenas condiciones durante varias semanas... y para producir rápidamente cubitos de hielo, con lo que siempre podrá usted servir sin pausa ni agobio a sus invitados.

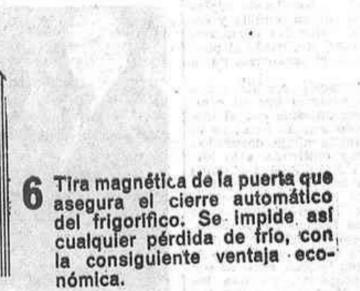
# CARACTERISTICAS DE LOS FRIGORIFICOS PHILIPS serie amplius



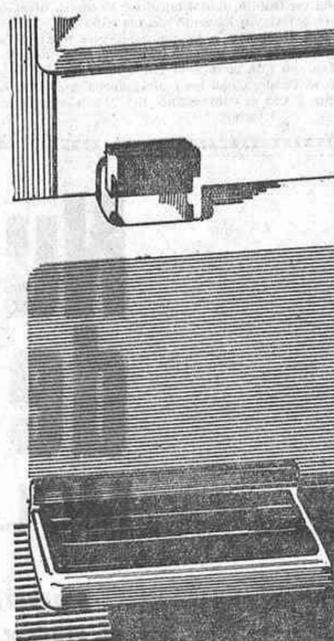
4 Deshielo automático, que empieza no más oprimir el pulsador. Alcanzada una cierta temperatura de deshielo —más sencillo: en cuanto que el hielo acumulado se ha derretido—, la refrigeración se conecta automáticamente. Y el agua cae primero a la placa situada debajo del congelador, y después a un compartimiento especial que hay en el recipiente de la carne. ¿Comprendió ya la ventaja? ¡No es preciso sacar la carne durante el deshielo!



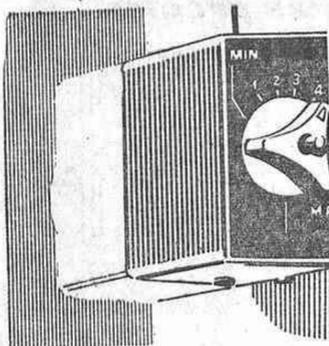
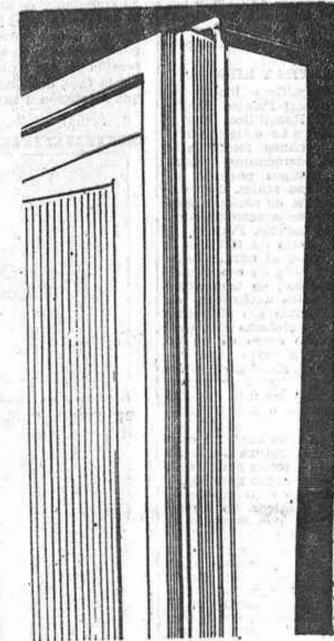
5 Novísimo esmaltado interior de gran calidad. Fácil de lavar... pero eso no es todo, amigo; hay mucho más. No absorbe ningún olor, no se raya, y es sumamente higiénico. Su lustre se mantiene intacto años y años.



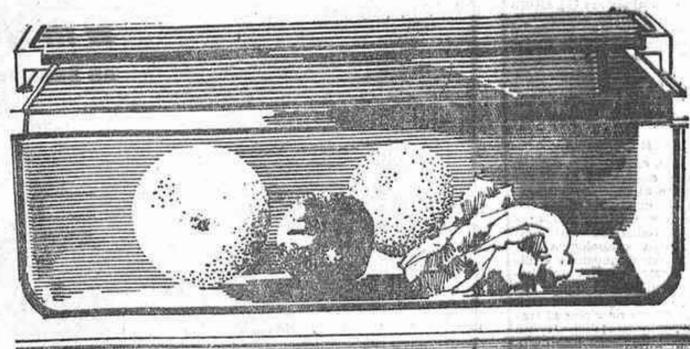
6 Tira magnética de la puerta que asegura el cierre automático del frigorífico. Se impide así cualquier pérdida de frío, con la consiguiente ventaja económica.



7 El pedal que hace fácil y cómodo abrir la puerta cuando se llevan las manos ocupadas.

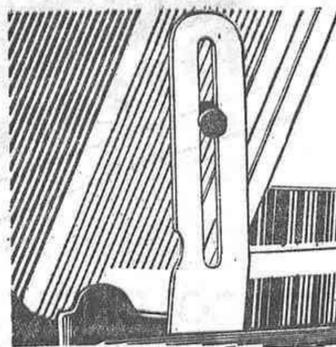
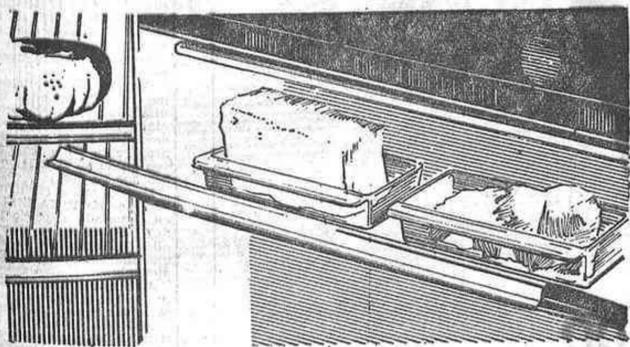


8 Perfectamente iluminado. Al abrirse la puerta, la luz interior del refrigerador se enciende automáticamente. En el refrigerador PHILIPS no hay rincones oscuros; su interior está bañado uniformemente por la luz.



9 Recipiente separado y cerrado para verduras, en el que también pueden colocarse las frutas. Ambas se mantendrán frescas, con la ventaja singular de que el frigorífico permanece limpio.

Compartimentos cerrados para la mantequilla y el queso. Protegen su olfato y su paladar, no tendrán olor o sabor que no sean los suyos propios. La temperatura aquí es algo más alta que en las demás partes del frigorífico, para facilitar así el uso de la mantequilla cuando viene directamente del refrigerador.



10 Tope de la puerta, que impide que dañe a cualquier otra pieza del amueblado. La pieza no daña al refrigerador, ya que sabemos que esas sus delgadas paredes de espuma rígida de poliuretano son fortísimas. El freno de la puerta es... ¡para proteger a los demás muebles!



# FRIO PHILIPS

*Mejores no hay*

LAS CORONAS POETICAS DE HOMENAJE, COSTUMBRE LITERARIA DESAPARECIDA

A LA BATALLA DE EL CALLAO SE DEDICARON VARIOS DE ESOS RAMILLETES AHORA HACE UN SIGLO

A propósito del centenario, que acaba de cumplirse, de la batalla de El Callao, en la que una heroica y eficaz actuación tuvieron los marinos españoles, un ilustre caudillo y escritor gallego, el profesor Filgueira Valverde, acaba de presentar, en una institución cultural compostelana, un curioso y interesante libro...

DELICIAS DE BIBLIÓFILOS

Si las coronas poéticas carecen, en general, de méritos literarios, algunas de ellas, en cambio, son realmente valiosas desde el punto de vista tipográfico y de sus ilustraciones y encuadernación.

que hace las delicias del más exigente bibliófilo no sólo por su papel vitela y por los ornatos tipográficos, sino además por llevar ilustraciones de Gustavo Doré, Winterhalter y otros famosos artistas; músicos de Rossini, Gounod y Schubert, y autógrafos grabados de todos los poetas que colaboraron en aquella corona.

Recepción en la Embajada de Dublín



El embajador de España en Dublín, don Juan José Pradera, ofreció al comandante del "Juan Sebastián Elcano" y a los caballeros cadetes del buque escuela una recepción, a la que asistieron relevantes personalidades de la diplomacia y la política irlandesa...

ESCUELAS EN MADRID PARA CERCA DE DOS MIL NIÑOS

Se encuentran en el Pozo del Tío Raimundo y en el barrio del Pilar

Pronto comenzará la construcción de otros centros, con capacidad para 1.600 alumnos

Cerca de dos mil niños madrileños disponen ya de nuevas y modernas escuelas. Los centros docentes se encuentran en el Pozo del Tío Raimundo y en el barrio del Pilar. Las instalaciones fueron inauguradas por el ministro de Educación, alcalde de Madrid y otras autoridades del citado departamento y del Ayuntamiento.

COLEGIO EN EL POZO DEL TÍO RAIMUNDO

El colegio inaugurado en el Pozo del Tío Raimundo se denomina Ministro Jesús Rubio y se encuentra exactamente en la parcela K del poblado de Entrevías y la llamada avenida de las Escuelas.

Patronato de Suburbios de Madrid, que funcionaban en unos pabellones prefabricados. Estos pabellones se han trasladado a otro lugar para cumplir con el mismo fin.

ESCUELAS DEL BARRIO DEL PILAR

Las escuelas del barrio del Pilar son el resultado de la adaptación de unos locales comerciales situados en la calle de Sarría, número 28, de la supermanzana 1 de la citada barriada.

En este mismo barrio del Pilar continuará lo que podría denominarse segunda fase de escuelas. Aquí comenzará muy pronto la construcción de otros dos colegios nacionales de dieciséis clases y servicios complementarios cada uno.

La casulla que la Virgen impuso a San Ildefonso se halla escondida en Oviedo

Trece siglos se cumplen ahora de aquella aparición de Nuestra Señora en el templo toledano

Un prodigioso y singularísimo acontecimiento ocurrido en el año 666, y del cual, por tanto, se cumplen ahora trece siglos, va a ser conmemorado con este motivo la aparición de la Virgen María a San Ildefonso en un templo de Toledo para imponer a ese santo y sabio arzobispo, como premio a su fervor mariano y a su defensa de la virginidad perpetua de la Madre de Dios, una casulla o acasador...

CARTA DE UN JESUITA

Quizá por esas numerosas y magníficas plasmaciones de dicha aparición de la Virgen para colocar una casulla sobre los hombros de tan piadoso prelado, aquel sorprendente suceso es de conocimiento general. Pero no suele ser tan sabido que aquella célebre casulla de origen celestial está guardada en la catedral de Oviedo, aunque en lugar hoy del todo ignorado.

Pero a diferencia de lo ocurrido con los restos mortales de San Ildefonso — en lugar desconocido, durante sus primeros tiempos, en Zamora, y luego felizmente hallados allí, donde se siguen guardando en la actualidad —, la casulla en cuestión fue venerada en Oviedo durante muchos años; tras su llegada a aquella ciudad, y en cambio, a partir de los primeros años del siglo XVII, se la cita en inventarios de reliquias, en cartas de inventariación, en documentos de celebrados catedrales...

durante muchos años; tras su llegada a aquella ciudad, y en cambio, a partir de los primeros años del siglo XVII, se la cita en inventarios de reliquias, en cartas de inventariación, en documentos de celebrados catedrales...

COMO TELA DE EBOLIA

El firmante de la carta, padre Sebastián Sarmiento, refiere que la cámara santa en ocasión de haberse reunidos cuatro obispos en Oviedo, en 1598, con motivo de una consagración episcopal. Dentro de esos cuatro prelates se atrevieron a abrir se devotamente para ellos, tan preparados y oraciones, encontraron un cofrecito muy pequeño, como un palmo de largo, en cuya tapa había un retrato de Nuestra Señora...

Excursiones en junio, julio y agosto

Diariamente, a las Cuevas de Romperropas, 195 ó 275 pesetas. Día 9/6. Toledo, Cuevas o Monasterio de Piedra, Día 12/6, a la Ruta de los Pantanos y Brihuega a los toros. Día 16, a Galicia. Ocho o diez días de viaje. Salida, todos los meses de junio a octubre, los días 3, 16 y 24 de cada mes...

Esta investigación erudita sobre las coronas poéticas que se compusieron hace un siglo con el motivo expresado nos ha traído al recuerdo aquella añeja costumbre literaria, muy cultivada a lo largo del siglo XIX, de las coronas poéticas en honor de algún personaje o para cantar un acontecimiento feliz.

ALISONANTES Y RIPIOSAS

En dos magníficas bibliotecas madrileñas — la del Palacio Real y la del Museo Romántico, una y otra certeramente dirigidas hoy por expertas manos femeninas — se conservan abundantes coronas poéticas de tiempos pasados, en honor de nupcias reales, de matrimonios de infantes, de acciones guerreras y de otros acontecimientos, más o menos notable. Pero el nivel medio literario de todas ellas es bastante bajo; su común denominador es la falta de espontaneidad, de sinceridad, de inspiración y de sentimientos auténticos...

Así, pues, en todo caso, no es a los críticos de literatura a quienes ofrecen dichas coronas material de estudio y análisis, sino más bien a los historiadores de los movimientos y sucesos políticos. Lo reconocen expresamente don Eugenio de Ochoa en el panfleto liberaloide que puso como prólogo a la corona poética que en 1871 se publicó en honor de doña María Cristina de Borbón, al ponderar "el valor filosófico y político, si no literario", de las composiciones incluidas en ese grueso tomo de 420 páginas.

UN VATE JURISTA

Por supuesto, esta última corona poética a que acabamos de aludir no se compuso al unísono o simultáneamente, lo cual se deduce claramente de los mismos nombres citados, entre todos los cuales no hay coincidencia cronológica. Es una recopilación de poemas dedicados a la cuarta esposa de Fernando VII en distintos momentos de su vida. Así, por ejemplo, hay un canto del duque de Frias al traje andaluz que vistió dicha reina en una corrida de toros celebrada en Aranjuez en 1832; unas octavas reales de Mariano Rementería "en la mejoría de su augusto esposo y nuestro amado soberano", compuestas en 1832; otra octava improvisada por Espronceda en el momento que también celebró con motivo de una distribución de banderas que hizo María Cristina entre varios cuerpos de la guarnición de Madrid, y entre ellos al de Guardias de la Real Persona, en el que aquel famoso poeta prestaba a la sazón servicio.

El eminente juriconsulto don Juan Francisco Pacheco, que también fue estimable literato, revela su primera condición, la de profesional del Derecho, al dar este anepitético título a otra composición inserta en dicha corona dedicada a la reina gobernadora: "Oda a los decretos de 15 y de 30 de octubre de 1832". Al primer golpe de vista, cuando se repasa el índice del tomo, se piensa que hubo una errata debida a que acaso en la misma imprenta tiraban la "Gaceta de Madrid" o el "Boletín de Jurisprudencia y Legislación", que el citado Pacheco empezó a publicar juntamente con Bravo Murillo. Pero hechas las oportunas comprobaciones resulta que éste es, efectivamente, el increíble título de la oda del insigne don Juan Francisco.

AL EMBARAZO REGIO

Claro es que tampoco parece demasiado poético este otro título que ante una poesía suya colocó don Joaquín Pérez Comoto: "Al feto preñado de la reina nuestra señora". También al servicio de este mismo asunto prenatal puso en juego su musa el famoso Larra, quien, sin duda, presintiendo las guerras carlistas (no se olvide que vate significa adivino de lo futuro), nuestra inquietud por el sexo de la criatura que ha de nacer al expresarse así: "Guarda ya el seno de Cristina hermosa — vástago incierto de alta dinastía — y a la patria conocer ansia — de quien ha de ser madre carinosa."

Cuando Eugenia de Montijo casó con Napoleón III hubo coronas poéticas, como no podía por menos de ocurrir, en homenaje a la bella granadina. Y no sólo aportaron su estro poetas españoles tan notables como el duque de Rivas, Espronceda, García Tassara, Zorrilla, Ventura de la Vega y Martínez de la Rosa, sino también destacados vates galos, entre los cuales figuraba Víctor Hugo, lo que apuntamos como nota curiosa, ya que an-

Nuevos precios de colchones MOLTOPREN FIRESTONE

(campana 1966)

modernas instalaciones + mayor producción = mejores precios en beneficio del comprador

Diagram showing mattress dimensions and prices. A large arrow points from the text to a diagram of a mattress. The diagram is labeled 'Medidas y precios' and shows a table with columns for 'Colchón de', 'tarifa anterior', and 'NUEVA TARIFA'. The 'NUEVA TARIFA' column shows prices in Ptas. ranging from 540 to 950. The Firestone logo is also present.

UN BUEN COLCHON AL MEJOR PRECIO DEL MERCADO

Está a la venta en

- AKRON, S. A. Virgen del Portillo, 36
COLCHONERIAS CASTRO Fuencarral, 121
COMERCIAL HISPANIA, S. R. C. Vallehermoso, 28
EL CORTE INGLES, S. A. Preciados, 3
DISTIPLAS, S. A. Alcalá, 171
DISTIPLAS, S. A. Carmen, 26
DISTIPLAS, S. A. Canillas, 2
DISTIPLAS, S. A. José Antonio Armona, 12
LITEX, S. A. O'Donnell, 3
RAFAEL ARTECHE MENCHAGA Francisco Silvela, 30
RECAUCHUTADOS ESPAÑA Francisco Rojas, 9
SAFESA Ayala, 48 dpdo.

y en los establecimientos del ramo.

JUNTA GENERAL DE FINANZAUTO, S. A.

Se ha celebrado la Junta general de FINANZAUTO, S. A., bajo la presidencia de don Carlos López-Quesada y Bourbón. El consejero director general, don Carlos Cluettos López-Quesada, en documento y concreto informe, manifestó a la Junta que forma, manifestó a la Junta que forma, manifestó a la Junta que forma...

# ANTOÑETE



## La clase, la pureza y el arte en su verdadero interprete

**EL MADRILEÑO HA SIDO EL GANADOR DEL TROFEO MAYTE COMO TRIUNFADOR ABSOLUTO DE LA FERIA DE LA CAPITAL DE ESPAÑA, GALARDON QUE MERECIO CON TODOS LOS HONORES POR SU EXQUISITA FAENA, OBRA DE UN ARTIFICE DEL TOREO.—R.**

**Dirigido por:**

# JOSE IGNACIO SANCHEZ MEJIAS

ALTERNATIVA E IL PERE EN VISTA ALEGRE

Madrid, domingo 5 de junio de 1966. Espectáculo vigésimo séptimo de la temporada y novillada sexta. Cuatro novillos, terciados e incómodos para la torería...

BAJA Y SUBE

Después del largo apogeo isidri bajó el tono de la temporada; ello es explicable, pero no tanto que se viviera a las novilladas de escasa categoría...

LUIS SEGURA CORDO CUATRO OREJAS Y RABO EN TRUJILLO, Y EL REJONEADOR ANGEL PERALTA, OTROS TANTOS TROFEOS EN SAN FELIU BUENA TARDE DE TOROS EN BARCELONA

En Valencia, Puerto Real y La Línea se dieron la vuelta al ruedo a tres novillos

EXITO DE CAMINO

Barcelona, domingo 5 de junio de 1966. Placentero y decimoprimer día corrido, entró el torero con rabia y cierta decisión. Cortó una mercedita oreja...

NOVILLADAS LOS TRES ESPADAS, OREJADOS

VALLADOLID, 5. - Novillos de los Herederos de Sánchez Arjona, bravos y nobles. Agapito Sánchez (Bejarano), vuelta al ruedo con petición de oreja...

¿Dónde estaban los toros?

Con cierto imperio, nuestro entrañable compatriota y la crítica taurina en Barcelona M. Cruz tituló la corrida del domingo 29 pasado bajo el encabezamiento "Volvemos a las andadas", frase eufemística que no hace falta comentarla...

BRAVISIMOS NOVILLOS PORTUGUESES

VALENCIA, 5. - Cinco novillos de José Brancu Nuncio, de Portugal, bravos y nobles. Manuel Gallardo, ovación en el primero y vuelta al ruedo en el último...

Cuatro orejas y un rabo para Adolfo Rojas y una para Santiago García en San Sebastián de los Reyes

Ayer se celebró en la "tercera" la novillada suspendida el domingo anterior. El caso registró una buena entrada y el ambiente de esta simpática plaza era de expectación...

OTRAS CORRIDAS Triunfo de Luis Segura en Trujillo

TRUJILLO, 5. - Un toro de Miguel Higuero para rejones, y seis de Pablos Gutiérrez Hermanos, desiguales. El rejoneador José María Pérez de Mendoza, escuchó una gran ovación...

San Sebastián de los Reyes

Mañana martes, seis y media de la tarde. Seis magníficos toros de don Gabriel Hernández. Matadores: ORTEGUITA VICENTE PUNZON EL BALA

OREJA A EFRAIN GIRÓN EN PALMA DE MALLORCA

PALMA DE MALLORCA, 5. - Un novillo de Manuel Sánchez Cobeleda, quedado, y seis toros de Manuel, María y Pilar Sánchez Cobeleda, desiguales. El rejoneador Rafael Peraltá dio la vuelta al ruedo...

Aspersión jardinería y campos de deportes

Primer fabricante aspersores de la especialidad en el mundo busca DISTRIBUIDOR Zona Centro. Interesados, escribir con referencias al Apartado 30.418, MADRID

Los tres espadas cortaron orejas en Linares

LINARES, 5. - Toros de Baltasar Díaz, regulares. Manuel Cano (El Pireo), sabandiego en verónicas. Faena valiente y artística, con derechazos naturales y estoqueado. (Oreja) En el último, ovación en el primero y vuelta al ruedo...

TOROS EN TOLEDO

JUEVES 9 DE JUNIO TRADICIONAL CORRIDA Seis toros del señor duque de Pinohermoso DIEGO PUERTA PACO CAMINO EL CORDOBE

Toros mansos en Ondara

ONDARA (Alicante), 5. - Toros de Hernández Pla, mansos. Antonio Benvenidá, ovacionado en verónicas. Faena artística y valiente, con derechazos naturales y estoqueado. (Oveja) En el último, ovación en el primero y vuelta al ruedo...

CARTELES DE LAS BENEFICAS

En la de Beneficencia, el día 16, ganado de Bohórquez para Puerta, Camino y El Viti. Murillo, Andrés Vázquez y Efrain Girón, con toros de Santos Galache, en la goyeca del día 26

Paquito Ceballos, gran ovación y saludos en los dos. Antonio Sopón Palacios, gran ovación y saludos en uno y aplausos en el último. PEDRIN BENJUMEA Y PAQUERRI CORTARON OREJA...

PUERTO REAL (Cádiz), 5. - Novillos de los Hermanos Martín Bravos. Al cuarto se dio la vuelta al ruedo. Antonio González, vuelta al ruedo en uno y dos orejas y rabo en el otro...

SEVILLA, 5. - Novillos del marqués de Albaserrá, bravos y aplaudidos. Paquito Ceballos, ovación en el primero y vuelta al ruedo en el segundo...

EL PIREO, GANADOR DEL TROFEO MANOLETE, DE CORDOBA

Se ha hecho pública la concesión del preciado trofeo Manolete, de la feria de Córdoba, que este año ha recaído en el joven espada cordobés Manuel Cano (El Pireo), triunfador de la citada feria de 1966.

EL HOGAR Y MODA. Extraordinario de 66 páginas, con reportajes a todo color. ¡VACACIONES! LA JOVEN ELEGANCIA DEL CONJUNTO. UN TEMA DE HOY: LAS RODILLAS MODA EXOTICA MAR - CAMPO - PLAYA EN SAINT TROPEZ VERANO: NUEVO MAQUILLAJE HISTORIA DE NUEVE MESES Al fin... ¡MADRE! LOS BORDADOS TESTES DE VACACIONES EXPERIENCIAS DE NUESTRAS LECTORAS. Compre hoy mismo su ejemplar de 68 páginas, sólo vale 15 pes.

# Balance taurino CORRIDAS Y OREJAS

MATADORES DE TOROS	Corridas torreadas	Orejás cortadas
Paco Camino (El Cordobés)	27	31
Manuel Benítez	21	29
Diego Puerta (El Pireo)	18	18
Manuel Cano (El Pireo)	17	8
Jaime Ostos	16	18
Santiago Martín (El Viti)	13	11
Juan García (Mondongo)	13	9
Fernán Murillo	12	14
Gregorio Tebar	12	14
Estrin Gámez	10	5
José Fuentes	9	10
Miguel Báez (Litró)	9	8
Andrés Hernández	8	14
Andrés Vázquez	8	12
Luis Segura	8	3
Antonio Torres (El Monaguillo)	8	3
Andrés Bernado	8	3
Joquín Aparicio	7	11
Julio Aparicio	7	11
Gabriel de la Haba (Zurito)	7	5
Paco Pallas	7	4
Emilio Oliva	7	3
Antonio Bienvenida	7	3
Antonio Borrero (Chamaco)	7	3
Antonio Mateo (Miguelín)	6	10
Miguel Mateo (Miguelín)	6	17
Sebastián Palomo (Linares)	6	10
Curro Romero	6	5
Luis Alvir	6	3
Curro Corpas	6	0
Victoriano Valencia	6	10
Victoriano Fernández (El Caracol)	6	0
Vicente Chel (Antoñete)	5	2
Ceballos Corbacho	4	2
Vicente Blau (El Tino)	4	6
Curro Gilón	4	5
Luis Parrs	4	4
Manolo Anador	4	2
Manolo Ordoñez	4	0
Manuel Sánchez Fuentes	4	0
Manuel García (Palmeño)	3	5
José Martínez (Limeño)	3	4
Antonio Ordoñez	3	4
Agapito García (Serranito)	3	2
Manuel Álvarez (El Bala)	3	2
Manuel Contreras (Finito)	3	2
Jesús Córdoba	2	4
José González (Copano)	2	4
Rafael de Paula	2	4
Oscar Cruz	2	3
Gregorio Antón (Pacorro)	2	2
Francisco R. Limones (Curro Limones)	2	1
Manolo Carra	2	1
Raúl García	2	0
Agustín Ortega (Orteguilla)	2	0
Amador de los Angeles	2	0
José Julio	2	0
Paco Herrera	1	2
Carlos Chaves	1	1
Santiago Castro (Lugullano)	1	1
Vicente Muñoz	1	1
Agustín Castellanos (El Purí)	1	1
Manuel Chacarte	1	1
Pepe Luis Teruel (El Pepe)	1	1
José Morán (Facultades)	1	0
Antonio Ruiz (Espartaco)	1	0
Paco Moreno	1	0
Antonio Perálta	1	0
Vicente Perucha	1	0
Aurelio Núñez	1	0
José Luis Barrero	1	0
José Simoes	1	0
Paco Pastor	1	0
Ricardo Izquierdo	1	0
Vicente Quesada	1	0
Curro Montes	1	0
Armando Soares	1	0
José María Montilla	1	0
Pepe Ostos	1	0

## LA SEMANA TAURINA

### UNA CORRIDA EN DIMINUTIVO

#### El premio del Ayuntamiento, los de la villa de Biarritz y los trofeos Mayte

Acabábamos de ver a El Viti y El Pireo, que, uno más y otro menos, habían logrado éxito en el ciclo de San Isidro; pero no habíamos visto aún vestido de luces al flamante matador de toros Palomo Linares, cuya presencia en el caso de Aranjuez con motivo de la fiesta de San Fernando inspiró tanto interés que la plaza se llenó, no obstante el elevado precio señalado a las localidades. La verdad es que nos hacíamos demasiadas ilusiones respecto al ganado. El primer toro, anunciado de Galache, fue rechazado en bloque; entre los sustitutos, todos de don Alípio Pérez Tabernero Sánchez, hubo bichos inadmisible aun para cosas como el del antiguo real sitio, de tercera categoría reglamentaria. No es cosa de descubrir el tal de Vitigudino ni al de Córdoba; el primero no se centró relativamente sino ante el segundo enemigo; Manuel Cano se esforzó en su primer antagonista, que por su poquedad restó emoción a la faena, premiada en oreja; y el segundo excesivamente labor muleteril del quinto, como otros, pobre de dabeza. Palomo Linares se mostró siempre habilidoso y evidenció eficaces recursos para superar las papalepas de la lidia; cortó una oreja del toro de la tarde y en el sexto acreditó dotes poco comunes. Si el joven doctor no se amanaera a causa de la facilidad que ahora para salir airoso de las situaciones arduas, puede alcanzar elevada posición en las filas de la nueva torería.

## Orgía de orejas

Barcelona, lunes 30 de mayo de 1966. Pasaron de Pentecostés. Plaza Monumental. Llano. Tarde con lluvia a ratos. Decimotercero espectáculo y décima corrida de toros. Seis reses de Alvaro Domecq (Torrestrella), de Jerez de la Frontera, cuatro de ellas torreadas y dos con raza y casta y algunas con bravura y nobleza. Matadores: Diego Puerta, de salmón y plata (dos orejas y rabo y una oreja); Paco Camino, esmeralda y plata (dos orejas y rabo y petición de oreja); y Manuel Benítez (El Cordobés), verde y oro (dos orejas y rabo y dos orejas y petición de rabo). Las reses dieron los siguientes pesos: 507, 467, 463, 534, 596 y 495 kilos. Promedio: 495 kilos.

No nos entusiasma, ni mucho menos, el ganado de Alvaro Domecq. De los seis toros, hubo cuatro de escaso trapío y a nuestro parecer, excesivamente cómodos de cabeza y excesivamente jóvenes. Si jóvenes fueron las reses que se lidiaron el día anterior, corrida de la presentación de Palomo Linares, jóvenes fueron las cuatro ciudadadas de Domecq. Lo que ocurre es que el ganado del Sur de la misma edad que el de Salamanca tiene un ligero mayor respeto. De estas cuatro reses, la primera llegó a la muerte con la embestida corta y viéndose por los dos lados. La segunda resultó muy noble y brava. La tercera también ambiató y se dejó matar. La sexta, aunque llegó quedada al final, fue noble. Los dos toros—reses con presencia y cierto poder—se jugaron en cuarto y quinto lugar. El cuarto llegó inquieto a la muerte; el quinto entraba al paso, sin fiarse. Fueron dos toros incómodos y además, fueron toros.

En el Ayuntamiento se constituyó el jurado que otorga el premio conjunto del Municipio y el premio conjunto de la villa de Biarritz. Asistieron los señores Sánchez Agesta, Del Olmo y Puig y Maestro Amado; el ganador don Manuel García Aleas, don Juan Martín, don Marcel Lalandia y el crítico Selpe. Tras la pertinente deliberación, se concedió por unanimidad el premio al toro nombrado "Hablando", número 19, negro, corrido en quinto lugar en la corrida del día 18 de mayo, perteneciente a la ganadería del marqués de Domecq y Hermanos, estoqueado por el diestro Andrés Vázquez, que cortó las dos orejas del astado.

El jurado que distribuye los premios instituidos por la villa de Biarritz se reunió bajo la presidencia de don José María de Cosío. Don Antonio Díaz Cañabate actuó de secretario. Los demás miembros fueron los señores marqués de la Vega de Anzo, conde de Villapadierna, don Sebastián Miranda, don Juan Martín, don Vicente Zabala y Selpe. Asistieron representantes de la Municipalidad de Biarritz y de su Comité de Iniciativas y Turismo y por el alcalde de Madrid, el concejal don Ezequiel Pulz y Maestro Amado. Por votación secreta y en unanimidad de sufragios se concedieron los premios: a la mejor faena, para Antonio Bienvenida, y a la mejor—corrida—la del marqués de Domecq y Hermanos.

El conde de Colomí don Domingo Ortega, don Luis Gómez (El Estudiante), don César Jaón, don Ricardo García (K-Hito), don Manuel Lozano Sevilla, don Antonio Beilón y Selpe votaron los trofeos Mayte, que recaerán del siguiente modo: mejor picador, Vicente Sáez (El Ché); mejor quite, Paco Camino; mejor rehiletero, Luis González; mejor estoqueado, Antonio Bienvenida; triunfador, Antoñete; mejor toro, el denominado "Hablando", del marqués de Domecq y Hermanos. Una vez terminada la adjudicación de los trofeos, los componentes del jurado cursaron un telegrama al presidente de la

## FUERA DEL REDONDEL

Ya se ha utilizado el cartel de "ASES EN SAN LORENZO EN EL ESCORIAL". En la festividad de San Lorenzo en el Escorial, el día 10 del próximo mes de agosto, estará integrado por el trío de "ases" Julio Aparicio, Antonio Ordoñez y Paco Camino con toros de la ganadería de Juan Pedro Domecq. Toda una gala taurina que llevará al real sitio a gran número de aficionados de Madrid.

Está anunciada para mañana martes, día 7 de junio, la celebración de una corrida de toros en la plaza de San Sebastián de los Reyes, en la que alternarán los diestros Antonio Ortega (Orteguilla), Vicente Punzón y Manuel Álvarez (El Bala), festejo que Televisión Española transmitirá en directo.

Han quedado ultimados los carteles tradicionales de las fiestas de San Juan en Alicante, con las combinaciones siguientes: día 23 de junio, toros del conde de la Corte para Diego Puerta, Paco Camino y Santiago Martín (El Viti); día 24, festividad de San Juan, toros de María Teresa Oliveira para Juan García (Mondongo), Manuel Benítez (El Cordobés) y Gregorio Tebar (El Inclu-

## ANUNCIOS POR PALABRAS

- AUTOMOVILES**
  - \* ¿DESEA comprar, cambiar automóvil? Visitenos. ¡Grandes ofertas! Hazlos hasta treinta meses. Calle 12. Garaje del Prado, S. A. Huertas, 72. Madrid.
- Escuelas**
  - \* ESCUELA España. Alfonso XII, 35. 227624.
  - \* ARENAL, 23. Escuela automovilista. 2484331.
  - \* SALMANTINA, mejor no hay. Seat 800. Seiscientos. Simca, 1006. Feorías maravillosas. Conde Peñalver, 24. Alcala, 170. 2754102.
  - \* CEBREZO. Autoescuela a cubo, 4. 2257200. Bravo Murillo, 134. 2330183.
- Talleres**
  - \* GARAJE Mediterráneo. Mecánica, chaparr y todos los servicios. Avenida Mediterráneo, 4.
  - \* ORDEN. Talleres mecánicos. Estación: servicio Fernán González, 32. Teléfono 2260288.
- CONSULTAS**
  - \* CLINICA doctor Ferrero. Fuencarral, 6. Enfermedades venéreas (44).
  - \* CLINICA Puercarral. enferme enfermedades venéreas. Dirección facultativa: Doctor Vázquez Vicente (colegio 5.015) Fuencarral, 88 (40).
- FINCAS**
  - \* TORREMOLINOS, apartamento lujo, oportunidad, a pagar en cien meses; piscina, jardines, aparcamiento. Apartamentos La Cumbre, frente hotel Tres Carabelas. Razón: Madrid, César Serrano. 2390822, diez once mañana.
  - \* LOZ, tres plantas, ampliación barrio Concepción, obra hecha, a estrenar, entrada y resto diez años. Razón: César Serrano. 2390822, hora diez once mañanas.
  - \* PISO exterior, estrenar, 778.000, cuatro habitaciones, parquet, terraza. Lavas, 855.000; resto, 52 meses. Francos Rodríguez, 55. 2312491.
- MUEBLES**
  - \* CAMAS metálicas, colchones geométricos, decapante perfecto, fábrica. Bravo Murillo, 32. Luca Tena, 2.
- TRABAJO**
  - Ofertas**
    - \* ORGANIZACION médico-quirúrgica y centros admite agentes productores, dinámicos, que en p a n "cilo" y presión más 30.000 pesetas mensuales. La organización apoya gestión con opción crear carta propia. Presentarse seis a ocho tardes. Fuentes, 8, primero derecha. Teléfono 2484610.
    - \* VENDEDORES necesita n.s.e. Muebles electrodomésticos, Lérica, 7. Muebles. Seis-nueve tarde.
    - \* NECESITO chica sepa cocinar. Ríos Rosas, 7. 2537836.
  - FRASPASOS**
    - \* FRASPASO local en condiciones inmejorables. Voluntarios Catalanes. 62 (La Maravilla).
  - VARIOS**
    - \* REVELADO de carretes, fotocopias, trabajos de laboratorio. Portillo, Silva, 13 (esquina a la avenida de José Antonio).
  - VENTAS**
    - \* COMEDOR vitrina, 3.500.
    - \* ALCOBA cuatro puertas, 7.000.
    - \* ARMARIO tres puertas, 3.075.
    - \* ARMARIO dos puertas, solapado, 2.200.
    - \* ARMARIO solapado, tres puertas, 3.150.
    - \* MESA comedor, 350.
    - \* APARADOR, 450.
    - \* SILLA tapizada, 67.
    - \* MESITA fumador, 115.
    - \* HAY millares de enseres, muebles; precios ruinosos. Calatrava, 27.
    - \* COLCHON Flex.
    - \* SOMIER Flex.
    - \* CAMA extensible Flex.
    - \* LITERAS Flex. Cabezón. Precio fábrica. Paseo Delicias, 14.
    - \* VENDO máquinas fotográficas, varias marcas, seminuevas. Buenos precios. Teléfono 2324896.
  - \* MAQUINAS y material fotográfico de todas clases, en Casa Portillo, Silva, 13.

## BALANCE RESUMEN DEL CICLO DE SAN ISIDRO

El resultado, en conjunto, de las dieciséis corridas comprendidas dentro de la serie Isidri fue, por demás, satisfactorio. Quedan para el recuerdo faenas de alta calidad y actuaciones completas dignas de aplauso. De aquellas debemos mencionar, por sobresalientes, las de Antonio Bienvenida del sábado 28 y la de Antoñete del día de San Isidro. Fueron muy buenas las realizadas por Curro Romero, Paco Camino y El Viti. Antoñete y Paco Camino se distinguieron por una toable regularidad. Hemos de consignar también los nombres del Litró y Diego Puerta, con manifestado pundonor, que cristalizó en tardes de triunfo. Se otorgaron nada menos que treinta y seis orejas, batido con ello una marca notable; los toreros se distribuyeron así: cinco, Diego Puerta; cuatro, el Litró, El Viti y Amador; tres, Antonio Bienvenida y Antoñete; dos, Curro Romero, Paco Camino, Andrés Vázquez, El Cordobés y Tini. y una. Aparicio, El Pireo y El Inclusevo.

Sonaron tres avisos, de los que ya, en la reseña respectiva, dimos cuenta con el comentario que aquí no cabe. Actuaron como rejoneadores don Fermín Bohórquez, don Angel Peralta y don Alvaro Domecq, que sobresalió entre ellos.

Con las banderillas destacaron Luis González, muy relevante, y Almensilla. En la brega se distinguió Andrés Luque Gago. Salieron para lidia ordinaria cien toros, de los que cuatro fueron devueltos a los corrales, y tres para rejones. Aunque no hubo un toro verdaderamente excepcional o de bandera, abundaron, afortunadamente, las reses bravas y nobles. Señalamos las de Osborne, marqués de Domecq, Pablo Romero, don Juan Pedro Domecq y Barlotomé. La corrida sobresaliente, con cinco toros bravos, de los que dos obtuvieron el honor de la vuelta al ruedo en el arrastre, perteneció a la divisa ya mencionada del marqués de Domecq y hermanos. Se colocaron a dos toros banderillas negras; respecto al particular nos remitimos al comentario inserto en las crónicas respectivas por el diverso criterio presidencial y la interpretación del reglamento. El toro de mayor peso, con 623 kilos en bruto y 342 en canal, fue de Pablo Romero, y el de menos, romana, con 481 kilos en bruto y 258 en canal, fue de don María Pallas; pero de esta vacada salió otra res que sólo alcanzó en canal 255,5 kilos.

Los promedios de conjunto fueron los siguientes: 569 kilos los toros de Pablo Romero; 546, la corrida de Bohórquez; 537, la de don Antonio Pérez; 534, la de Urquijo; el mismo peso, la de don Antonio Pérez; 523, la del marqués de Domecq; 520, la de don Juan Pedro Domecq; igualadas con ésta, las de Galache y Benítez Cubero; 518, las de don Atanasio Fernández y don Alípio Pérez Tabernero Sánchez; 512, la de Miura; 510, la de Iban; 505, la de Osborne; 492, la de don María Pallas; y 490, la de Barlotomé. Los reguñados del bruto al canal fueron del 55,31 por 100 de la corrida de Pallas; al 60,87 por 100, la de Garzón. Abundaron—lamentablemente—las reses jóvenes.

El público llenó la plaza nueve tardes y el resto hubo entradas buenas o, al menos, aceptables.

## ¡HERNIADOS!

ODRAP, palabra que significa solidez, comodidad. Un adelanto evolutivo para los herniados es el aparato ODRAP. Es un invento sin hiebro ni flejes; sólo pesa 95 gramos; sin bultos, en el traje de baño se lleva sin notarse. No se estropea aunque se bañe por ser lavable. Con ODRAP la hernia irá contenida, mejorando. El aparato ODRAP se fabrica a medida, bajo prescripción facultativa. ODRAP. Travesera de Gracia, 10, pral. BARCELONA-6. Consulte a su médico. (C. P. S. 1.322).

## CORPUS CHRISTI EN TOLEDO

Excursión (sin entrada a los toros), 150 pesetas; con toros, 375 pesetas. Inscripciones: VIAJES MELIA. Pl. del Callao, 3. T. 2311000-Goya. 23. T. 2764587-P. Delicias, 28. T. 2398100-María Molina, 1. T. 2610677-Hall Hotel Plaza. T. 2479314-P. Florida, 31. T. 2475055

## GINEBRA CHESTER LA GINEBRA MAS SECA

## INVIERTA EN PISOS CON SEGURO DE RENTABILIDAD MINIMA

neto anual y constante revalorización del capital invertido

# 0%

FOMENTO del CREDITO, S. A.  
(CAPITAL: 100.000.000 de ptas.)  
Serrano, 87 - Madrid-6 - Tel. 225 9384

De día su vida... de noche, descanso

## Firestone

ESPUMA DE POLIURETANO

### COLCHONES Firestone

ESPUMA DE LATEX

### FOAM Firestone

ALMOHADAS, PLANCHAS Y PIEZAS MOLDEADAS

Se venden en Agencias Firestone, colchoneras y demás establecimientos del ramo

# La más urgente tarea española

Por Juan Carlos VILLACORTA

La multiplicada voz de España, nacida de su creciente apetito de comunicación, es uno de los más visibles testimonios del empeño de nuestro país—por otra parte cada vez más necesario—de comprender "al otro", que en este caso es nuestro hermano.

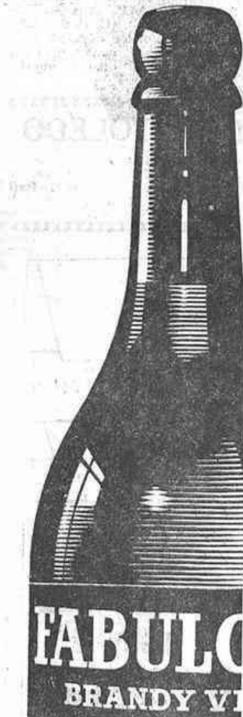
La ley de Prensa, recientemente aprobada, ha contribuido a hacer audible este sentimiento común, y más allá del estrépito de estas voces, no todas puras, sino algunas contaminadas, más allá de la inevitable confusión de las voces impuras o del tráfico de los intereses, con el que más de una de estas voces se ha disfrazado, puede verse el trasfondo de una voluntad de encontrar la verdadera luz que aclare los caminos del porvenir.

## Pisos interesantes

Zona carretera de Aragón, Barantismos y muchas facilidades de pago. Véalos en ASCAO. 63

## EGUARAS

en Madrid  
**ES LA HORA DE CAMBIAR**  
cambie a  
**BRANDY**  
**FABULOSO**  
y qué cambiazlo!



PALOMINO & VERGARA  
LA MARCA  
DE LOS BUENOS CATADORES

JOYERIA  
**Perez Fernandez**  
PULSERAS PEDIDA - JOYAS MODERNAS  
BRILLANTES ALTA CALIDAD  
ZARAGOZA, 3 HORTALEZA, 3

TODA CLASE DE MATERIAL Y TRABAJOS FOTOGRAFICOS EN BLANCO Y NEGRO Y COLOR  
*Portillo*  
SILVA 13  
Estudio y laboratorios: PLAZA DEL ANGEL, núm. 17

# Treinta y tres jóvenes van a estrenar los títulos de graduadas en peluquería del Ministerio de Educación Nacional

### Constituyen la primera promoción de la Escuela Femenina de Maestría Industrial

#### En el mes de octubre dará comienzo la especialidad de corte y confección

Treinta y tres jovencitas forman parte de la primera promoción de graduadas de la Escuela Femenina de Maestría Industrial, oficiales de peluquería, que este año estrenan los títulos, otorgados por el Ministerio de Educación Nacional.

Estas muchachas ingresaron hace tres años, y a despecho de todas cuantas tentaciones se les han ofrecido a lo largo de este tiempo para trabajar (ofertas a las que han cedido una veintena de muchachas que comenzaron los estudios cuando ellas ya los habían abandonado sin terminar), han continuado responsablemente los cursos y aspiran a alcanzar, en el espacio de dos años más, el grado de maestría.

## REGIMEN DIURNO Y NOCTURNO

Nos han hablado de esta promoción primera y de la Escuela donde se han formado un profesor peluquero de los cuatro que pertenecen al claustro de profesores, don Manuel Martínez, y el director de este centro, don Enrique López Niño, miembro del Consejo de Educación Nacional, experto en enseñanza laboral y persona que entrega todo su tiempo libre a la promoción femenina, olvidándose de sus carreras de quimico y farmacólogo.

El señor López Niño nos explica detalladamente el funcionamiento de la Escuela, en la que se siguen dos regímenes distintos: el diurno o de escolaridad plena y el nocturno, establecido para aquellas personas que trabajan y aspiran a perfeccionarse en el oficio y ascender.

Las alumnas que se encuentran en el primer caso asisten a clases diariamente, desde las nueve de la mañana a las siete y treinta de la tarde. El curso comienza el 1 de octubre y concluye el 1 de junio. Es más largo para las alumnas de las clases nocturnas, quienes entre las siete treinta de la tarde y las diez treinta de la noche han de asimilar el mismo programa que las otras; ellas inician el curso el 1 de septiembre y lo cierran el 15 de julio.

**CULTIVANDO LA MANO DE OBRA FEMENINA**  
Paralelamente al desarrollo industrial que se está realizando en España, el Ministerio de Educación Nacional procura aumentar los centros de enseñanza profesional. La industria pide técnicos, y para satisfacer esa necesidad surgieron los centros de formación industrial. Primero aparecieron los masculinos, pero ahora ha llegado el turno a los femeninos.

—¿Por qué?  
—Contesta don Enrique López Niño:  
—En estos últimos tiempos se concede atención preferente a la preparación femenina, pues la mujer, es un hecho, se ha incorporado a las actividades laborales.

**CARITAS DIOCESANA**  
Marta de los Heros, 21 - MADRID-4  
**DIA NACIONAL DE CARIDAD**  
(Corpus Christi)  
Para mayor comodidad en tu donativo puedes hacerlo:  
• Llamando a los teléfonos: 2471403, 2474202  
CARITAS recogerá estos donativos a domicilio ¡llámanos!

### CAJA DE AHORROS Y MONTE DE PIEDAD DE MADRID

Con el fin de estimular a los ahorradores, se distribuirán nuevamente PREMIOS por un total de **1.000.000 DE PESETAS**

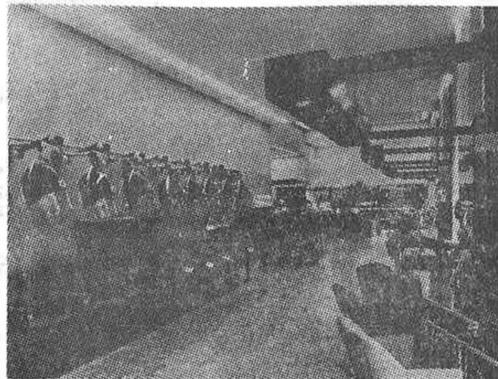
PLAZO de petición de números: hasta el 30 de septiembre de 1966.

SORTEO: con motivo de la conmemoración del DIA UNIVERSAL DEL AHORRO (31) de octubre de 1966

Los imponentes que aún no tengan asignado número en sus libretas para participar en los sorteos, podrán solicitarlo en la oficina de la Institución donde estén domiciliadas o formalicen su libreta de ahorro.

CENTRAL: Plaza de Celenque, 2 - MADRID.

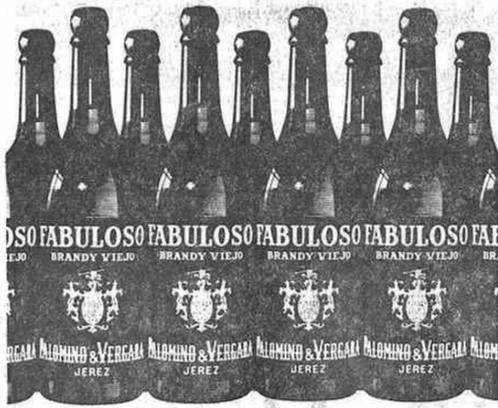
**AHORRA Y VIVIRAS MEJOR...**



La sala de peluquería, inaugurada hace tres años, cuando la primera promoción de alumnas de la Escuela Femenina de Maestría Industrial de Peluquería, que este año alcanzan el grado de oficiales, hacia su ingreso

do plenamente el mundo del trabajo. —¿Cuántas mujeres españolas cumplen labores por cuenta ajena? —Aproximadamente dos millones quinientos mil, lo que significa haber duplicado el efectivo femenino en el trabajo fuera de casa en el periodo de unos veinte años.

## PEDIDOS DE BRANDY FABULOSO



Para su mayor comodidad y más rápido servicio hágalos por teléfono llamando al **223.26.49** de Madrid  
Bebidas y Conservas, S. A. (BEYCO) Monteleón, 41

medio alcanza la independencia económica, instrumento elemental para lograr la igualdad con el hombre. En cuanto al país, precisa de la actividad femenina para llevar a término el Plan de Desarrollo Económico y Social.

Tanto el Ministerio de Educación Nacional como el de Trabajo, la Delegación Nacional de Sindicatos, la Iglesia, la Sección Femenina y personas particulares se han puesto en movimiento para proveer a la industria de los técnicos que le hacen falta. Como, al parecer, no quedan prácticamente hombres parados, hay que pedir ayuda a las hijas de Eva.

## DOCIENTAS MIL MUJERES PEINADORAS

El ritmo del desarrollo es muy rápido y por ello han debido organizarse centros de formación acelerada, cursos de formación profesional intensivos, etc. El Ministerio de Educación Nacional se ha reservado los de duración normal, pero ha buscado atender sectores que hasta ahora hubieran estado poco cuidados y en los cuales se pudiera favorecer a una gran masa de personas.

Muchas profesiones cuentan desde hace muchos años con instituciones y programas de enseñanza aceptados por el Ministerio o aprobados por él. Pero que se habían abierto exclusivamente para chicos se han convertido en mixtos, como los centros de preparación de delinquentes o de técnicos en electrónica. En estos lugares se advierte un incremento importante de matriculas femeninas, pero no necesitan transformaciones ni nuevas estructuras.

Sin embargo, había profesiones sin títulos ni planes de estudio y para el ejercicio de las cuales las mujeres se valían de la práctica, por el procedimiento anecdótico del aprendizaje que se iniciaba haciendo recados y copiando a la maestra, buena o mala, de modo que no se perfeccionaban los oficios.

Dos profesiones se encontraban en esta situación: la de peluquera y la de modista. Funcionaban escuelas particulares, pero no concedían títulos ni, aun las mejores, pasaban de enseñar el puro oficio. La cultura básica, medio y fundamento del desarrollo humano, elemento sin el cual no puede desarrollarse un hombre hoy día, estaba ausente.

Docientas mil mujeres establecidas como peinadoras en el territorio nacional dan idea de la dimensión de la necesidad: había que hacer peluqueras con título y con cultura.

Tomada esta determinación a petición del grupo sindical de peluqueros, quienes han asesorado en el ángulo profesional de la enseñanza, el Ministerio preparó el programa de cinco cursos para el título de maestra y tres para el de oficial, que se divide en clases oficiales y clases prácticas, en las que las matemáticas y la geografía, la física y la química, la lengua española y el francés son tan importantes como la tecnología del oficio.

**ESTUDIOS GRATUITOS Y CON BECAS**  
Todos estos estudios son gratuitos (el pago de 50 pesetas por la matrícula no puede quitar validez a este objetivo) y se conceden muchas becas (un 33 por 100 de las alumnas actualmente disfrutan de estas ayudas).

Los impulsores de la Escuela, los peluqueros, las grandes y acreditadas marcas de productos de peluquería y belleza y técnicos adscritos a estas empresas, están asociados a esta empresa de una manera activa; tanto, que cada semana ofrecen una o dos conferencias o demostraciones, llevadas a cabo sin desembolso por parte del centro y en beneficio de las alumnas. Esta misma corriente de simpatía va hacer posible un viaje fin de curso a París para todas las jóvenes oficiales que a prueba ahora sus exámenes, y para subvencionar el cual el Ministerio ha encontrado generosos amigos entre profesionales del ramo de la peluquería y la cosmética.

## EN OCTUBRE, UNA ESPECIALIDAD NUEVA

La especialidad de corte y confección, también dividida en dos grados, de oficial y maestra, dará comienzo en octubre próximo. Se usarán lecciones de lencería, corte y confección, tops de niño, encajes y bordados, camisería de caballero y sutería mecánica. En el grado de maestría industrial entrará, entre otras ramas, la de la alta costura, para la que se esperan buenas acogidas entre las modistas como la de peluquería y cosmética ha encontrado entre los escultoristas y artistas del peinado y la belleza.

Mary G. SANTA EULALIA

## JAVEA

ULTIMOS APARTAMENTOS  
OPERACION VENTA POR IMPORTE ALQUILER

Apartamentos tres y cuatro dormitorios, salón-estor, baño, aseo, cocina con armarios americanos, mármol, frigorífico, cocina horno, terraza y galería. Estos apartamentos en alquiler resultarán: en mayo, 6.000 pesetas; junio, 8.000; julio, 12.000; agosto, 15.000; septiembre, 12.000; y octubre, 4.000 = 57.000 pesetas

Por ese importe, como primera entrega, puede usted ocuparlo hoy. Resto, cinco años y préstamo Banco 10 años

Puede dirigirse al Sr. Ferrer. Apartado de Correos 325. VALENCIA

## CAIDA, por DAVILA

—Tiene razón mi mujer: en todos los viajes tengo que perder algo.

## AL FILO DE LA HOJA

# EL COCOTERO

Por Carlos RIVERO

Le hace tiempo en André Maurois que ciertas tribus africanas tienen por costumbre, secularmente consagrada, tribar de los viejos no rentables mediante una fórmula que, dentro de su estrechecoradora barbarie, posee un fondo de ternura. Cuando el gran jurado tribal señala, previo un ceremonial muy complejo y barroco, a los ancianos que son considerados socialmente gravosos, se les hace subir a un cocotero. Solidaria y mancomunadamente, los miembros más forzados de la tribu, tras percatarse de que los viejos están en lo alto del árbol, encienden el cocotero con fuego. El cocotero se cimbró, vibró en el aire donde rodea el reflejo escamoso de los reptiles, roza casi el suelo con el follaje pinchudo y, de cuando en cuando, deja caer parte de su desahuciada carga humana, aquel desecho social. Alrededor del árbol está la tribu con sus dientes unidos, con su rugido unitario, con su betún y su sudor innumerable. Al viejo que cae lo rematan allí mismo, en una operación sin odio, de un automatismo ritual que acaso escondía entre la pura mecánica de la acción alguna sombra compasiva. En cambio, los ancianos que logran superar la prueba del frénico mero y al final se mantienen en la subida y dulce vejez del coco, son reincorporados alegrement a la disfrute de las delicias tribales.

## SU PISO, LA LLAVE Y EL RETIRO

asequible a su economía. 50 por 100 y muchas facilidades. Exentos VEA, COMPARE Y... JUZGUE en lujo y precio

### Avenida del Mediterráneo, 40

Expediente M-1-1017/63, renta limitada, grupo I  
Calificación definitiva 7-5-66, viviendas para domicilio permanente